

## FDP grote winnaar bij Duitse verkiezingen

# Schmidt blijft aan het roer

Van onze correspondent  
HANS AMESZ

**BONN** - De Westduitse kiezers hebben Franz Josef Strauss van een bondskanselierschap afgehouden. De uitslag van de gisteren gehouden verkiezingen maakt duidelijk dat de christen-democratische oppositie er bij lange na niet in is geslaagd de door haar bezworen „noodzakelijke ommekeer” in de Westduitse politiek te bereiken. CDU en CSU blijven de grootste partij, maar behaalden niet de absolute meerderheid door een verlies ten opzichte van de verkiezingen van 1976 met een kleine 4 procent. Dat betekent dat Helmut Schmidt als bondskanselier aanblijft en opnieuw een socialistisch-liberale regeringscoalitie zal leiden.

De beide regeringspartijen tezamen wonnen zo'n 3 procent ten opzichte van 1976. In de 490 zetels tellende Bondsraad, de Westduitse Tweede Kamer, betekent dat een verhoging van de meerderheid met circa 40 zetels. In de huidige Bondsraad bedroeg die 10 zetels. Deze versterking voor de SPD-FDP-coalitie is voornamelijk afkomstig van de door de huidige minister van buitenlandse zaken Hans-Dietrich Genscher geleide liberalen. Want niet de SPD, maar de veel kleinere FDP moet de grote winnaar van deze verkiezingen worden genoemd. De FDP boekte, terwijl de SPD met enkele tienden procenten vooruit ging ruim 10 procent van de stemmen, een winst van 2,4 procent vergeleken met 1976. Andere kleine partijen, zoals de milieubewuste Grünen, de uiterst rechtse Nationaal Democratische Partij en de verschillende communistische groeperingen, hebben geen rol van betekenis gespeeld en bleven ver onder de kiesdrempel van 5 procent. De kiezers gingen ook nu weer in grote getale naar de stembus: het opkomstpercentage schommelde even boven de 90. De eerste commentaren uit de hoek van de regeringscoalitie kenmerkten zich dan ook door tevredenheid. Bondskanselier Schmidt zei dat de door hem geleide regeringscoalitie aanzienlijk sterker is geworden en met een meerderheid van zo'n 40 afgevaardigden in de Bondsraad „fatsoenlijk kan regeren”. Hij vermoedde dat ook het buitenland tevreden over de verkiezingsuitslag zou zijn en verklaarde dat de Franse president Giscard d'Estaing hem al voor acht uur zondagavond had gefeliciteerd.

### Verliezer

Franz Josef Strauss, de christen-democratische lijsttrekker, leidde uit het verkiezingsresultaat af dat Schmidt de komende jaren ernstige moeilijkheden met de FDP zal krijgen. De liberale winst is volgens Strauss voor een groot deel te danken aan het feit dat de FDP tijdens de verkiezingscampagne zo hartgrondig heeft gewaarschuwd voor een absolute meerderheid van de SPD. Strauss was van mening dat Helmut Schmidt de eigenlijke verliezer van de verkiezingen is. Terwijl de SPD er enkele maanden geleden nog vrijwel van overtuigd was net als in 1972 weer sterkste fractie in de Bondsraad te worden, heeft de CDU-CSU dat kunnen verhindern, zei Strauss. Hij sprak zelfs het vermoeden uit dat als de verkiezingen vier of zes weken later waren geweest, hij misschien wel kanselier was geworden. FDP-voorzitter Hans Dietrich Genscher verklaarde dat het zijn partij was gelukt zich als zelfstandige politieke kracht te profileren. Volgens hem is dat te danken aan de „duidelijke” campagne van de liberalen, die was afgestemd op een voortzetting van de SPD-FDP-coalitie, tegen de heerschappij van één partij en tegen Strauss als bondskanselier.

(ADVERTENTIE)

**KUNSTSTOF RAMEN**  
MET KOMO-KEUR-ISOLATIEGLAS  
**STERAKO**  
FABRIKANT VAN KUNSTSTOF RAMEN, DEUREN EN SCHUIFWANDEN  
ADELPHUSLAAN 11 6414 NM HEERLEN, TEL. 045-222710

## Ramp treft pont

**DORDRECHT** - Vermoedelijk zeven mensen zijn gisteren in de Oude Maas nabij Dordrecht verdronken als gevolg van een aanvaring tussen een veerpont en een binnenvaartuig. De stoffelijke overschotten van drie slachtoffers zijn geborgen. Onder de vermisten bevonden zich twee baby's van anderhalf jaar en een kleuter van vier jaar.

De rijkspolitie te water van Dordrecht verstrekte deze gegevens onder voorbehoud, omdat niemand met zekerheid kan zeggen hoeveel mensen zich op de druk belade pont bevonden. Men houdt het voorlopig op 33 opvarenden, de meesten afkomstig uit Zwijndrecht. De aanvaring vond zondag om 16.45 uur plaats. De voetganger-spont Adrie, geëxploiteerd door de fa. Vos uit Kinderdijk, was even tevoren in Dordrecht van wal gestoken richting Zijldrecht. Midden in de Oude Maas werd de veerpont midscheeps geraamd door het ruim 1700 ton metende binnenschip Innovatie uit Rotterdam, dat met brandgevaarlijke nafta was geladen. De pont kwam daardoor op zijn kop te liggen. Twee binnenschepen schoten daardoor in de brand. De schippers wisten de pont te kantelen en tussen de twee schepen in naar de Dordse kade over te brengen. Op dat moment waren nog zeven mensen in een luchtbel in de kajuit van de pont. Omdat voorkomen moest worden dat het vaartuig zonk, konden zij niet eerder dan ruim tien minuten later door duikers worden bevrijd. Een man was toen al overleden, terwijl twee anderen het bewustzijn hadden verloren.

(ADVERTENTIE)

**MARATHON-SPORT**  
ELK ARTIKEL EEN GLASHOLDER DOELPUNT AAN LIMBURGS SPORTIEFSTE PRIJS



● Duikers bezig met het redden van drenkelingen, die zich in de kajuit van de omgeslagen veerpont bevonden.

Politie: geen verband met aanslag op synagoge

## Brunssumse gewond bij bomexplosie in Parijs

**PARIS/BRUNSSUM** - De 33-jarige Carmelia van Puffelen uit Brunssum is zaterdagochtend ernstig gewond geraakt bij een bomexplosie in Parijs. Na een avondje stappen in de Franse hoofdstad wilde het echtpaar rond twee uur terugrijden naar het hotel. Toen mevrouw Van Puffelen - geboren Verberne - de auto startte, ontplofte de bom. Bij de hevige explosie, waarbij delen van de auto meters ver werden weggeslingerd, verloor zij een been. Later in het ziekenhuis moest ook haar andere been worden geamputeerd. Ook liep de Brunssumse ernstige brandwonden op. Volgens berichten uit Parijs was haar toestand gisteravond nog zorgwekkend.

Aanvankelijk werd aangenomen dat de explosie verband hield met de golf van anti-semitische geweldsdaaden die afgelopen week in Frankrijk. Temeer daar in Parijs zaterdagmiddag en -avond protestdemonstraties gehouden werden tegen de aanslag vrijdagavond op de joodse synagoge. Zo'n 20.000 mensen liepen 's avonds mee in de proteststoot. Maar de Franse politie acht dat verband momenteel onwaarschijnlijk, ondanks een telefoontje van een man, zondagmorgen, dat de bom

onder de auto van het Brunssumse echtpaar geplaatst zou zijn door de „Mouvement Nationaliste Révolutionnaire” en bedoeld zou zijn als reactie op genoemde protestdemonstratie.

### Inzicht

De recherche in Parijs denkt echter meer inzicht in de zaak te krijgen in Nederland. Zodoende zijn twee Franse politiefunctionarissen naar Brunssum gestuurd. „Wij verwachten inderdaad twee Franse rechercheurs, die waarschijnlijk maandagmorgen zullen aankomen. Het is echter een normale zaak, dat een onderzoek wordt ingesteld naar de persoonlijke omstandigheden en het functioneren van het gezin in zo'n geval” aldus hoofdinspecteur van politie van Brunssum H. Buijink gisteravond.

De vader van het slachtoffer, de heer Verberne uit Brunssum zei gistermiddag ook al dat de politie te Parijs zijn schoonzoon als verdachte had beschouwd, iets dat hem ongeloofwaardig voorkwam. Verder wist hij dat de heer Van Puffelen bij de explosie lichtgewond was geraakt. De heer Van Puffelen is gisteren door de politie verhoord, waarbij hij verklaarde dat hij noch zijn vrouw van joodse afkomst zijn. Het gezin Van Puffelen reisde naar Parijs om de verjaardag (gisteren) van de heer des huizes te vieren. Zij verbleven met beide dochters Denise en Suzanne in het hotel Ambassadeur aan de Boulevard Hausmann.

(ADVERTENTIE)

**Hendriks steekt weer iedereen de loef af!!**  
Moderne denim jeans o.a. werkmant- en carottemodel (gratis bijpassende blouse of overhemd) voor slechts **39,75**  
Dames- en heren sweat-shirts geen 29,75 maar **9,90**  
Ruiten broeken in alle maten va. **59,50**  
Kinderjacks reeds va. **19,90**  
Dames- en heren ski-jacks va. **39,75**  
**LIMBURGS GOEDKOOPSTE TEXTIELSHOP**  
**A.J. HENDRIKS B.V.**  
SCHELBERG 88, HEERLEN, TEL. 045-721124.

## MVV-trein bekogeld door fans FC Groningen

**GRONINGEN** - Een groepje zeer jonge FC Groningen-supporters heeft bij het hoofdstation van Groningen een vertrekkende trein met daarin onder anderen MVV-supporters met stenen bekogeld. Een van de passagiers raakte daarbij zo gewond, dat hij in Assen naar een ziekenhuis moest worden gebracht. Het is nog niet bekend of er in de trein, waarvan een aantal ruiten sneuvelde, nog meer gewonden zijn gevallen. De Groninger politie heeft een jongen aangehouden die op een viaduct waar de trein onder door kwam, stenen stond te gooien. De meeste jongelui die bij het gooien waren betrokken stonden echter in een straat nabij het viaduct. Bij aankomst in Groningen eerder op de dag, waren de supporters uit Maastricht door bemiddeling van de politie met een gemeentebus naar het Oosterparkstadion gebracht.



● Jo Quaden en Bert van Marwijk: dolblij met zoveelste succes

Het heeft er alle schijn van dat MVV dit seizoen hoge ogen in de eredivisie gaat gooien. Gisteren won de Maastrichtse formatie met 2-1 in Groningen. MVV staat nu derde op de ranglijst.

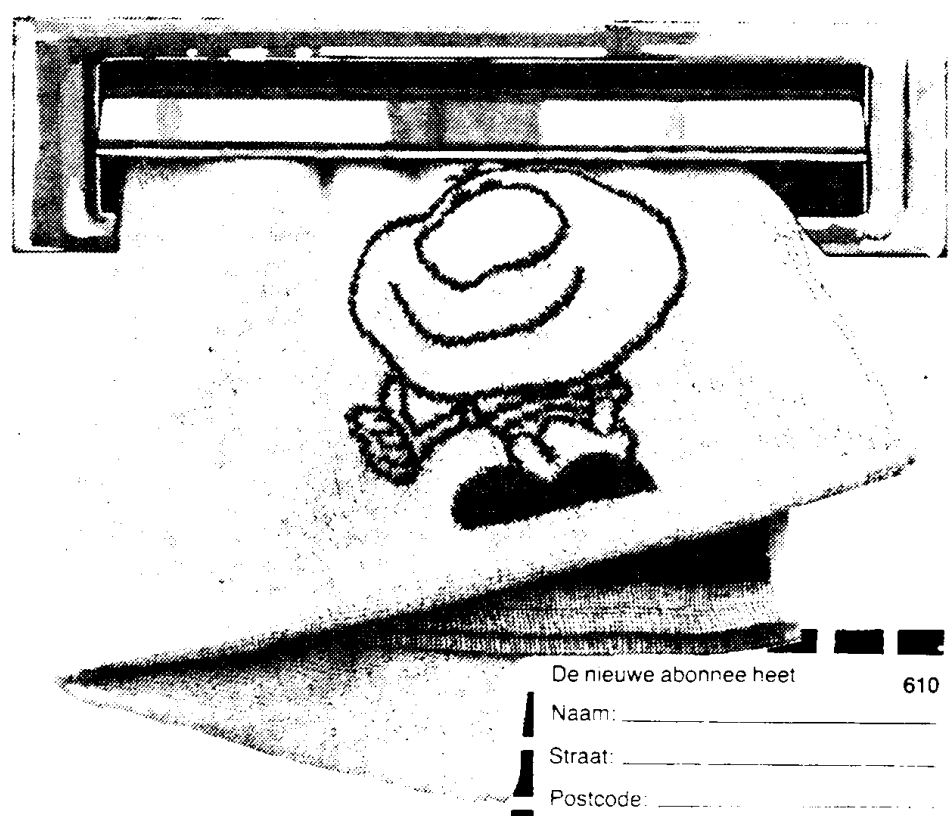
- Roda JC zit vast. Tegen de Go Ahead Eagles rolde er slechts een mager gelijkspel (2-2) uit de bus.
- Fortuna Sittard heeft de smaak te pakken. Eindhoven moest een 3-2-nederlaag accepteren tegen de ploeg van Frans Körver.
- Ajax verliest van FC Den Haag.
- Theo Wallenburg wint Ronde van Stein.
- Meer over deze en andere evenementen in ons sportkatern.

## Prinsendam in brand Opvarenden gered

**JUNEAU/ROTTERDAM** - Alle 510 opvarenden van het onder Antilliaanse vlag varende cruiseschip Prinsendam zijn zaterdag in de golf van Alaska in volle zee gered, nadat op het schip brand was uitgebroken. Niemand van de 320 passagiers (onder wie een Nederlands echtpaar) en de 190 bemanningsleden (23 Nederlandse officieren, de rest Indoesiers) raakten gewond. Naar het zich laat aanzien is het schip - eigendom van Holland-America cruises - zeer zwaar beschadigd.

Aanvankelijk zag het ernaar uit dat de brand, die door nog onbekende oorzaak in de machinekamer was ontstaan, door de bemanning bedwongen kon worden. Dat pakte echter anders uit, want vier uur na het uitbreken van het vuur bereikten de vlammen de eetzaal en de dekken. De Amerikaanse tanker Williamsburgh, die op vier uur varen van de Prinsendam verwijderd was, stoomde op naar de in sloepen rondobberende opvarenden en ook de Amerikaanse kustwacht rukt met schepen en helikopters uit om hulp te bieden. De Williamsburgh pikte na aankomst op de plek des onheils het grootste deel van de passagiers op om hen naar Valdez te brengen.

(ADVERTENTIE)



een fraaie, 100% katoenen beige/bruine handdoek bij u in de bus als u een vriend, kennis of buur opgeeft als abonnee van het

**limburgs agblad**  
'n fijne krant

De nieuwe abonnee heet 610

Naam: \_\_\_\_\_

Straat: \_\_\_\_\_

Postcode: \_\_\_\_\_

Plaats: \_\_\_\_\_

De fraaie handdoek moet in de bus van

Naam: \_\_\_\_\_

Straat: \_\_\_\_\_

Postcode: \_\_\_\_\_

Plaats: \_\_\_\_\_

Betaalwijze: \_\_\_\_\_ maand \_\_\_\_\_ kwartaal

Stuur deze bon in een ongefrankeerde enveloppe aan: \_\_\_\_\_

antwoordnummer 46, 6400 VB Heerlen



KRO's filmprogramma bestaat tien jaar

# „Voor een briefkaart op de eerste rang”



**HILVERSUM** - Deze maand bestaat KRO's maandelijkse filmprogramma „Voor een briefkaart op de eerste rang” 10 jaar. Ter gelegenheid daarvan zullen de kandidaten van het eerste uur Max van Praag en Tjong Khing The het nog eens tegen elkaar opnemen in de filmquiz, die vanavond op TV wordt gespeeld (Nederland I van 19.06-20.05 uur).

In dit programma komen fragmenten uit de volgende films aan bod:

- „Xanadu” van Alan Parker met Olivia Newton John, Gene Kelly en Michael Beck.
- „The sea Wolves” van Andrew V. McLaglen met Roger Moore, Gregory Peck, David Niven en Trevor Howard.
- „Being there” van Hal Ashby met Peter Sellers, Jack Warden en Michael Douglas.
- „La femme flic” van Yves Boisset met Miou Miou.

• **OLIVIA NEWTON-JOHN** ... vanavond ook te zien in „Voor een briefkaart op de eerste rang” met fragmenten uit de recente film „Xanadu”



• **MAX VAN PRAAG** ... kandidaat van het eerste uur, inmiddels zelf actief in de film-business ...

- „Het teken van het beest” van Pieter Verhoef met Marja Kok en Gerard Tholen.
- „Funny America” van Bradley Swirl.
- „(W) Holly Moses” van Gary Weis met Dudley Moore, Paul Sand en Dom de Louise.
- „Can't stop the music” van Nancy Walker met The Village People en Valerie Perrine.
- „De Witte” naar het gelijknamige boek van Ernest Claes, geregisseerd door Robbe de Hert, met Eric Clercx, Paul S'Jongers en Jos Verbist. Robbe de Hert is als gast in de studio aanwezig.
- „Het „Oudje van de maand” is een fragment uit „The Sting” van George Roy Hill met Paul Newman, Robert Redford en Robert Shaw.

## Muziek op bandjes: steeds meer copie

**AMSTERDAM** - Er is in Nederland in 1979 tweemaal zoveel muziek thuis op blanco cassettes en geluidsbanden opgenomen als in 1976. Dat is de belangrijkste uitkomst van een onderzoek van de Stichting Economisch Onderzoek van de universiteit van Amsterdam, dat in Amsterdam is uitgebracht. Een soortgelijk onderzoek werd ook in 1976 gehouden.

In 1976 werd 25 miljoen uur gecopieerd, in 1979 was dat opgelopen tot 47 miljoen uur. Uitgedrukt in platen komt dat voor 1979 neer op 70 miljoen langspeelplaten waarvan 59 miljoen auteursrechtenplichtig repertoire bevatten.

De belangrijkste muziekbronnen waarvan wordt gecopieerd zijn grammofoonplaten (eigen of van anderen geleend) en de radio. Vooral de frequente opnemers gebruiken platen als bron. Popmuziek is het favoriete genre.

Het onderzoek is evenals in 1976 in opdracht van Buma/Stemra en de NVPI, de Nederlandse Vereniging van Producenten en Importeurs van beeld- en geluidsdragers uitgevoerd. De muzikanten komen door dit thuis kopiëren een bedrag van ongeveer 59 miljoen gulden tekort, terwijl de schade die de platenproducenten en de artiesten hierdoor hebben geleden tenminste even groot zou zijn.

Eindredactie  
**Harrie Cremers**

telefoon 045-739273 / 739274

De directeur van de auteursrechtorganisatie Stemra, drs. G.P. Willemsen sprak bij de presentatie van het rapport „de thuiscopie”, zijn grote verbazing uit over de enorme vlucht die het privé-copieren heeft genomen zonder dat daar een vergoeding voor muzikanten, uitvoerende artiesten en producenten tegenover staat. Hij achtte een wettelijke regeling noodzakelijk, zodat alle bij de vervaardiging van platen en cassettes betrokken partijen schadeeloos worden gesteld. „Stemra en NVPI beoogen geen verbod of een belemmering op het maken van privé-copies, maar menen wel dat de auteurswet snel aan de praktijk moet worden aangepast, opdat auteurs, artiesten en producenten recht krijgen op een billijke vergoeding voor het massaal gebruik van hun prestaties in de „privé-sfeer”, aldus drs. Willemsen.

(ADVERTENTIE)

**5.-**  
voordeel op alle draagtassen  
in ons voordeelrek  
(aanbieding alleen vandaag  
geldig).

bij  
**HANS SCHINS B.V.**  
fijne leedervaren  
O.N.-straat 4, Heerlen.

## „De Mounties op herhaling”

**HILVERSUM** - Op deze maand (de vaste avond van de maand) om 20.27 uur op de Nederlandse televisie wordt de Amerikaanse duo De Mounties. In de aflevering uit de zomerseizoenen uitgezonden. Regisseur M. Götz maakte een compilatie.

★ vandaag ★ radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag ★



Alle uitzendingen in kleur  
■ = zwart-witprogramma's

### NEDERLAND I

Kanalen: 5, 51, 53 en 57

10.00 - 12.00 Scholtelevisie. 10.00 Spelruimte. 10.30 Algemeen techniek. Eigen omgeving: wonen. 11.00 Horen, zien en doen. 11.30 Stel je voor.

13.00 - 13.05 ■ Journaal voor slechthorenden.

18.25 - 18.30 ■ Journaal voor slechthorenden.

18.30 Sesamstraat. Voor de kinderen. 19.06 Voor een briefkaart op de eerste rang. Spelprogramma voor filmfans. Met medewerking van Marga Visser en Fred Bredschneider. Speciale gast: Robbe de Hert, regisseur van de Belgische speelfilm „De Witte”.

20.05 Rouw Past Electra. „De bezetene”. Laatste aflevering van deze trilogie. Met Josine van Dalum, Willem Nijholt, Pieter Groenier, Sacco van der Made en anderen. Dochter en zoon Mannon nemen wraakacties tegen de moord van hun vader.

21.37 Journaal.

21.55 Les geven en nemen. Drieluik over omgang tussen mensen op een middelbare school. Het eerste deel is getiteld: „De opvoeder”. Frans Vorstman speelt hierin een mislukte les.

23.15 Journaal.

23.20 ■ Journaal voor slechthorenden.

### NEDERLAND II

Kanalen: 31, 54, 56 en 60

13.00 - 13.05 ■ Journaal voor slechthorenden.

18.25 - 18.30 ■ Journaal voor slechthorenden.

18.40 Gedragstherapie. Introductieprogramma.

18.55 Journaal.

18.59 De Tros Top-50. Selectie uit de Top-50. Presentatie: Ton Poppe.

19.25 Angie. „The proposal”. Comedy rond de charmante serverster Angie Falco, die met de arts Brad Benzon een liefdesrelatie aangaat en pas later ontdekt dat hij één van de rijkste mannen van Philadelphia is.

20.00 Journaal.

20.27 Te gast bij de Mounties. Amusementsprogramma rond Piet Bambergen en René van Vooen, geselecteerd uit de shows van het zomerseizoen.

21.20 Scruples. TV-serie.

22.10 Aktua TV. Actualiteitenrubriek.

22.45 Soap. Comedyserie.

23.15 Journaal.

23.20 ■ Journaal voor slechthorenden.

### DUITSLAND I

Kanalen: 9, 24 en 46

16.10 Journaal.

16.15 Schommelstoel. Programma voor bejaarden.

17.00 Maandagspret. Kindermagazine.

17.50 Journaal.

18.00 Aanlegsteiger St.-Pauli: „Sabine”. TV-serie.

18.30 Was sich neckt das liebt sich. „De parapl”. TV-serie.

18.40 Opgelet: tol. Goud uit Zürich.

19.15 Hier und Heute. Actualiteiten.

19.45 Het misdaadmagazine.

20.00 Journaal.

20.15 Chris en Tim. „Thuiskomst”. Laatste aflevering. Als Chris en Tim huiswaarts keren, is de vader van Chris niet bepaald vriendelijk. Haar moeder neemt andere maatregelen.

21.15 Vrouwen van de wereld. Over de vloek van de maagdelijkheid.

22.00 Liefde is doof. „De zaak met oom Erwin”. Nieuwe serie. Anni krijgt bericht van haar overleden oom Erwin, dat zij een grote som geld zal erven. Meteen wordt een afwasmachine gekocht.

22.30 Thema's van de dag.

23.00 Acteurs uit de provincie. „Aktorzy Prowincjonalni”. Poolse speelfilm.

0.45 Journaal.

### DUITSLAND II

Kanalen: 21, 29, 35 en 37

16.30 Praten en laten praten. „Ophelderen en twisten”. Cursus.

17.00 Journaal.

17.10 Lassie. „Hondemeppers”. Jeugdserie.

17.40 De draaischijf. Vrijtijds magazine. Te gast: Beni Ostler en zijn Werdenfeler Musikanten.

18.20 Koninklijke Beiers Kantongerecht. „De identiteit van een oude koe”. TV-serie.

19.00 Journaal.

19.30 De muziek komt. Folkloristisch programma uit diverse afgele-

pen shows van Maria Hellwig. Een blik vooruit. Gisteren zijn in West-Duitsland de Bondsday-verkiezingen gehouden. Hoe is nu de situatie uit Bonn.

21.00 Journaal.

21.20 De Duitse lente. „Het vijfde verhaal”. TV-serie. Het boerenbedrijf van de familie Huber zit in financiële moeilijkheden.

23.05 Journaal.

### DUITSLAND III WDR

Kanalen: 48, 50, 55 en 58

18.00 Sesamstraat. Voor de kinderen.

18.30 Telecollege: Duits.

19.00 Literair Afrika. „Als je niet kunt lezen, spreek dan. Marokkaans literatuur sinds 1956.

19.45 Journaal.

20.00 Journaal.

20.15 Maandagavond op drie. Het avontuur van Rock 'n' Roll.

21.45 ■ De cierta manera. Cubaanse speelfilm uit 1974 van Sara Gómez.

22.55 Journaal.

### DUITSLAND III SWF/SDR

Kanalen: 40 en 56

18.00 Sesamstraat. Voor de kinderen.

18.30 Telecollege: Duits.

19.00 Tele-skijngymnastiek.

19.30 Dierenrapport. Een kans voor Moby-Dick”.

20.20 Nonstop Nonsense. Door en met Dieter van Hallervorden.

21.00 Mensen onder ons. Met ons zwerfvers kan men doen wat men wil.

21.45 Jazz op maandagavond. Met: Stéphane Grappelli, Jack Swing, Ike Isaacs en Diz Dizey.

22.10 Zeonderzoek. „Is de zee in gevaar? Discussieprogramma.”

### BELGIË (Nederlands)

Kanalen: 10, 25, 44 en 47

14.00 - 16.00 en 17.00 uur Scholtelevisie.

16.30 Paulus de boskabouter. Voor de kinderen.

18.00 De wonderwinkel. „Waarom vreemd”. Tekenfilmserie.

18.30 Open school.

18.55 Korte film.

19.00 Doe mee. Tips voor een gezond leven.

19.30 Kijk uit.

19.35 Mededelingen. Morgen.

19.45 Journaal.

20.15 De stomme van Portici en an-

dere Belgicisimen. Spelprogramma onder leiding van Regina Clauwaert. Gast: Johan Verminnen.

21.10 Oorlogsresten. „Ontevreden”. TV-serie.

22.00 Wikkelen en wegen. Consumentenrubriek.

22.40 Journaal.

### BELGIË (Frans I)

Kanalen: 3 en 8

14.00 - 15.30 en 17.15 Scholtelevisie.

17.15 De toverdoos. Voor de kinderen.

18.15 Zigzag. Spelprogramma.

19.30 Senorana. Programma voor bejaarden.

19.00 Ludi-sports.

19.30 Journaal.

19.55 L'état sauvage. Franse speelfilm uit 1978

23.00 Journaal.

### BELGIË (Frans II)

Kanalen: 28 en 42

18.30 La ligne de démarcation. „Het verhaal van Urbain”. TV-serie.

19.00 Antenne-soir. Regionaal nieuws.

19.55 Waalse avond. Het land van Luik. Filmportret van Luik.

### HILVERSUM I

298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: elk heel uur.

7.03 Een goede morgen met Wim Bosboom. (8.03 Aktua). 9.03 Continu muziek. 10.30 Te gast bij John Woodhouse en Herman Emmink. 11.02 Tunes van toen. 12.02 De heer en mevrouw De Bok met Nederlands fabriek. 13.03 Aktua. 13.20 Raad een lied... of niet. 14.02 Gerard de Vries draait op verzoek. 16.02 De tien om kindershow. 16.30 Café-Chantant. 17.02 Toerjatoernee. 18.11 Aktua. 18.25 De verhalen van Virgilius van Tuil. 18.30 De kinderplatenbank. 18.45 Het zesde continent. Hoorspelserie. 19.02 Trosscountry. 20.02 Voorzichtig, breekbaar. 20.30 Peekel ongezouten. 21.02 's Lands wijs. 's Lands eer. 22.02 Aktua-Sportcafé. 23.02 Met het oog op morgen. 0.02 Candlelight. 1.02 In the still of the night. 2.02 AVRO's Service Station. 6.02-7.00 Auto in? AVRO aan, met om 6.30 AVRO's Radiojournaal.

### HILVERSUM II

402 m

Na 17 uur ook FM-kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 12.30, 13.00, 17.30, 22.30, 23.55.

7.10 Ochtendgymnastiek. 7.20 Het levende woord. 7.36 Hier en nu. 8.11 Te Deum Laudamus. 8.36 Hier en nu. 8.54 Moment. 9.00 Gymnastiek voor de vrouw. 9.10 Waterstanden. 9.15 NCRV's scheepsradio. 9.20 Journaal voor scholen met kinderschool. 9.30 Plein publiek. 11.00 De wereld zingt Gods lof. 12.00 Boer en tuinder. Met om 12.00 Bizascoop. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.36 Hier en nu. 13.11 Kerk vandaag. 13.30 Onder schooltijd. 14.30 Open Schooltijd. 15.15 Woord in de middag. 15.30 In 't zilver. 16.30 Focus. 17.00 Tempo gusto. 17.25 Mededelingen. 17.36 Hier en nu. 18.00 Muziek in vrije tijd. 18.50 Zondtijd DS'70. 19.00 Steen in de vijver. 20.00 Muziek in de NCRV-studio 2. 21.30 Literama-maandag. 22.25 Bond zonder Naam. 22.40 Open Schooltijd. 23.25-24.00 Muziek van eigen tijd.

### HILVERSUM III

337, 445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

7.02 Vol gas. (7.30 AVRO's Radiojournaal). 8.30 AVRO's Radiojournaal. 8.35 Bingo. 10.03 Arbeidsvitaminen. 11.03 Hollands glorie. 12.03 'n Rondje Nederlands. (12.30 AVRO's Radiojournaal). 13.57 Beursplein 5. 14.03 Showparade. 15.03 Ha, die Hoiting. 16.03 Toppop disco. (17.30 AVRO's Radiojournaal). 18.03 De Avondspits met de Nationale Hitparade. 19.02 Praatpaal. 15.20 Het Steenen tijdperk. 21.02 Blues, ballads & Beat. 22.02 AVRO's Swingtime. 23.02-24.00 Candlelight.

### HILVERSUM IV

Kanalen: 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 12.00, 14.00

7.02 Aubade. 9.02 Aan woorden voorbij. 9.10 Laudate. 10.00 Onbekende werken van Offenbach. 12.02 Interval. 14.02 Spektakel-magazine. 14.30 Kollage van alledaags en zeldzaam. 15.30-17.00 Van hoog naar laag en omgekeerd.

### ROZ

FM-kanalen 13 en 28

18.00 ROZ-Aktueel. 18.10 ROZ-Vacaturebank. 18.13-19.00 Het verschil. Discussieprogramma.

**BRT II**  
555 en 199 m; FM-kanalen 22 en 39

Nieuws: 6.00 t.m. 9.00 op elk half uur, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40.

Brabant: 5.30 Goede morgen, morgen. Lichte muziek en de juiste tijd. (7.33 Splinternieuws). 8.10 Zeg maar muziek. Nederlandstalige en andere liedjes. 9.05 De vrije teugel. Lichte muziek.

West-Vlaanderen: 10.05 Kijken naar de jaren '60. 11.00 Daar gaan we dan. Guido met niks dan gezellige muziek. (12.00 Splinternieuws). 12.10 Variété van twaalf tot twee. Gevarieerd middagprogramma.

Antwerpen: 14.00 De eerste dag. Goede Belgische producties, actuele hits en nieuwe platen. (16.00 Splinternieuws). 16.10 Pardon, madame. Musical en operette.

Oost-Vlaanderen: 17.05 Dag-in, dag-uit. 17.10 Piek-uur. 18.00 Focus. 18.15 Meer muziek. 18.50 Sport in Oost-Vlaanderen. 19.10 Relax.

Limburg: 20.00 Popwijzer. (21.00

Splinternieuws). 21.10 Thuis. Een programma „op de goede manier”. 22.05 Muziek... ludiek. Meer en meer klassiek. 23.00-23.40 Serenade herfstnacht.

### LUXEMBURG-RTL

208 en 49,26 m; FM-kanalen 6

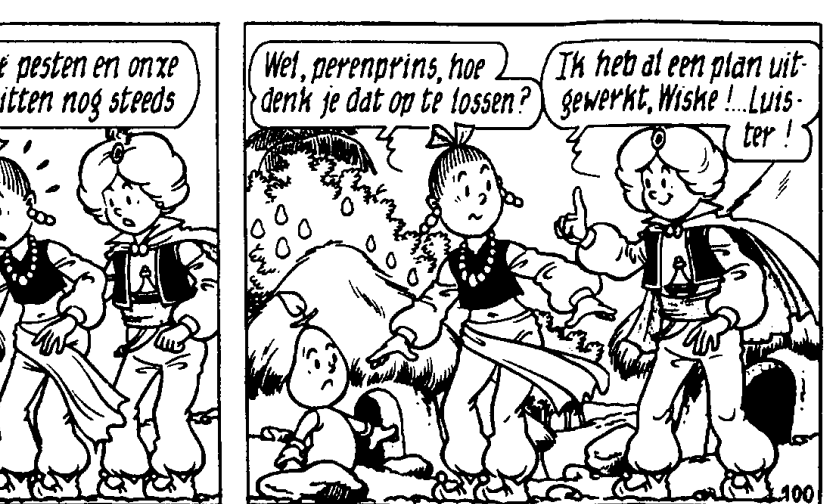
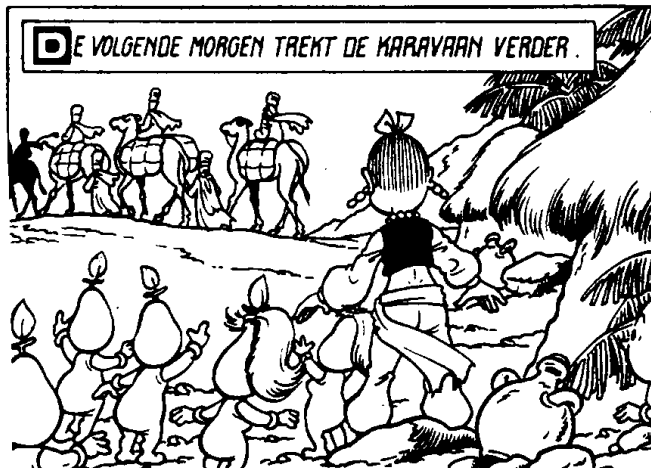
Nieuws: 6.00 t.m. 17.30 op elk uur, 19.30, 21.30, 23.30.

Duits: 5.30 Der fröhliche Wecker. 6.30 Der fröhliche Wecker. 8.30 Der Radiomann ist da! 10.30 Da Capo. Helga. 12.00 RTL-Uhr Mittags. Hugo und Jochen aus Kusel. 14.00 Hits bei RTL. 15.00 Die Blaue Stunde. Alle gegen RTL. Rolf. 16.00 Mornen. Georg und Désirée. 17.00 RTL-Telex. Ihr Feierabend. Carlheinzmann. 18.50 Die 10 vor 7. Sachse und Désirée. 19.00 RTL-YOUNIX. 20.00 Gefragt - Gespielt, Jörg Nachtrack. Peter. 23.00-1.00 Nachtarbeiter.

## puzzel van de dag

jacht - hond	vogel - verblijf	zout - meer	schild - knaap	rust - plaats
ridderhof stede				krui - schering
dwaas			opper - wezen	
berustend			Techn. Dienst	
bewegen de lucht				seleni - um
kinderbedje				bijbelse figuur
			zero	
nummer				
bloedvat		fris		
			lof	

## De Perenprins



## Panda en de Meester-inwikkelaar









## Proficiat

OMA  
ELSFemke  
Martijn  
Maurice  
Vincent

Met grote verslagenheid hebben wij kennis genomen van het overlijden van onze corrector

## Jean Kockelmans

Wij verliezen in hem een zeer gewaardeerd medemens, van wie we ons vooral de onbegrensde dienstbaarheid en nooit af latende trouw zullen blijven herinneren. Mogen ons medeleven en onze waardering zijn bedroefde vrouw een steun zijn.

God geve hem de eeuwige rust.

Allen die betrokken zijn bij de  
Schelengemeenschap  
St.-Ursula te Horn

## Auto's en motoren

Wij betalen de hoogste prijs voor SLOOPAUTO'S en oude metalen, koper, ood etc. Auto's en motoren, Berg en Takelbedrijf J. Wolters, Sportstr. 30, Kerkrade-W. tel. 045-411480.

UITLEZEN, schokbrekers, trekken, gratis montage. Autobanden tot 50% korting. Automaterialen en accessoires 30% korting. Garage Etema, Spekhouwerstr. 10a Voerendaal.

Met verslagenheid hebben wij kennis genomen van het plotseling overlijden van onze partijgenoot, lid van de gemeenteraad van Geleen, de heer

## Jean Kockelmans

Wij zullen zijn vriendschap en enorme inzet missen. Bestuur en raadsfractie VVD Geleen.

Met grote verslagenheid geven wij kennis van het plotseling overlijden van de heer

## J.G.J. Kockelmans

Lid van de fractie van de VVD in de Provinciale Staten van Limburg. Zijn inzet voor de VVD en zijn vriendschap zullen steeds in onze herinnering blijven. Bestuur VVD Limburg

Met groot verdriet delen wij u mede, dat op zaterdag 4 oktober tengevoege van een noodlottig ongeval, uit ons midden werd weggenomen, op de leeftijd van 20 jaar, onze lieve zoon, onze lieve broer en neef

## Hans Peters

Wij vragen een aandachtig gebed.

J.J. Peters  
A.M. Peters-Hanssen  
Ria  
Lett  
LolkHeerlen, 4 oktober 1980  
Dr. Nolsplein 12

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis te Instenrade, zal gehouden worden op woensdag 8 oktober a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Pius X te Molenberg-Heerlen. Bijeenkomst in de kerk, geen condoleance. Eucharistieviering dinsdagavond om 7 uur in voornoemde kerk. Hans is opgebaard in de rouwkamer Kerkraderweg 68. Bezoek van 18.30 tot 19.00 uur.

Moegestreden verloren wij op vrijdag 3 oktober 1980

## Josina Padmos

geboren Wetsteijn  
in de leeftijd van 64 jaar.Namens allen  
die haar liefgehad hebben  
Hendrik Padmos6191 GG Beek, 3 oktober 1980  
Cartylshofstraat 5

De crematieplechtigheid geleid door ds. Roel zal plaatsvinden op woensdag 8 oktober a.s. om 12.30 uur in het crematorium te Heerlen, Instenraderweg 10. De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St.-Barbara-ziekenhuis te Geleen. Bezoek: alleen maandagavond tussen 18.00 en 19.00 uur.

Op 4 oktober 1980 is overleden op de leeftijd van 84 jaar, mijn lieve man, onze lieve vader en grootvader

## Jan Louws Hoogland

Ridder in de Orde van de Nederlandse Leeuw  
Oud lid van Gedeputeerde Staten van Friesland  
Oud lid van de Eerste Kamer der Staten-Generaal  
Leeuwarden, Mr. P.J. Troelstraweg 70.Brunssum (L.): A. Hoogland-v.d. Weg  
L.J. Hoogland  
J. Hoogland-Hilma  
Nynke  
Sietse  
Rigt

De crematie zal plaatsvinden op dinsdag 7 oktober a.s. om 15.00 uur te Gouma (bij Leeuwarden), Indyk 1. Gelegenheid tot condoleren na de plechtigheid.

Café-restaurant  
HUNDSCHIED

Heerlebaan 107 tel. 413582.

Direct bij crematorium en begraafplaats Instenrade.

Koffietafels na begrafenissen en crematies

Broodjes - Limburgse vla - koffie  
en thee onbeperkt 1,50 per persoon.Aparte ingang naar de zaal.  
Grote parkeerplaats aanwezig.

## Auto's en motoren

Wij halen gratis uw SLOOP-AUTO. Tel. 045-230490. Tevens kopen wij schadeauto's.

Ingewild BMW 316 1977, 1978; BMW 318 1978, 1977; BMW 518 1976; BMW 525 1976; BMW 728 1978, 1979; BMW 733 aut. 1977.

1978; Volvo 244 GLE 1980; VW Scirocco GLI 1979; Peugeot 504 GL 1978; Toyota Tercel de Luxe 1978; Alfa Romeo GTV 1978; Peugeot 304 SL 1977; Fiat 128 1977 (LPG). Autobedrijf Kera B.V. Kerkrade, steenweg 5, Kerkrade, tel. 045-452121.

Wij kopen en halen uw oude AUTO, tevens alle nieuwe en gebruikte auto-onderdelen. Verkoop BV Leemkampsweg 2, Paleis-Heerlen, tel. 045-720654 b.g.s. 723487.

Wij kopen en halen uw SLOOP-AUTO, ook schadeauto's. Autohandel en sloperij S. Marzer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 045-720418.

T.K. MAZDA 323 1300 5 speed b.w. eind 77, metal. blauw als n.w. V.r. pr. 6750,- 04480-17966. Incl. mogelitel? 770Te K.v. part. JAGUAR XJ 6 2.8, b.w. haat 73, auto verk. i.z.g. Tel. 045-252403, na 18.00 uur, zat. de gehele dag.

Na een leven in dienst van zijn medemensen is heden geheel onverwacht, op 68-jarige leeftijd van mij heengegaan, mijn lieve levensgezel, onze vader, schoonvader, grootvader, broer, schoonbroer en vriend

Petrus Franciscus  
Antonius Driessen6367 JL Ubachsberg, 1 oktober 1980,  
Hunsstraat 4.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op woensdag 8 oktober a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Bernardus te Ubachsberg. Condoleren schriftelijk achter in de kerk vanaf 10.30 uur. Rozenkransgebed en aansluitend avondmis ter intentie van de dierbare overledene in voornoemde kerk, dinsdag 7 oktober om 18.45 uur. De overledene is opgebaard in de rouwkapel van de begrafenisvereniging Voerendaal te Ubachsberg. Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

## Enige en algemene kennisgeving

Op 30 september overleed, voor ons toch nog onverwacht, mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder en grootmoeder

Maria Josepha  
Hubertina  
Rosenberg-Vreuls

op de leeftijd van 67 jaar.

In dankbare herinnering:  
J.J. Rosenberg  
Kinderen en kleinkinderen  
Familie Vreuls  
Familie Rosenberg6431 JL Hoensbroek, 3 oktober 1980,  
Mgr. Nolsstraat 45.

De crematie heeft heden naar wens van de overledene in stilte te Heerlen plaatsgehad.

## Enige en algemene kennisgeving

Dankbaar dat wij hem zo lang in ons midden mochten hebben, doch bedroefd om zijn heengaan, geven wij u kennis dat heden, gesterkt door het sacrament der zieken, in de gezegende ouderdom van 91 jaar van ons is heengegaan, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

## Sjeng Smolders

weduwnaar van

Catharina Engels

Sittard: Kinderen, kleinkinderen  
en achterkleinkinderen  
Familie Smolders  
Familie Engels6137 AK Sittard, 4 oktober 1980,  
Benedictastraat 4.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op dinsdag 7 oktober a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van Christus Hemelvaart te Sittard-Vrangendaal. Geen condoleren. Heden om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk. Bezoek mortuarium ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 18.00 uur.

Verdachte  
in moord  
aangehouden

WASSENAR - De Haagse recherche heeft vrijdag in samenwerking met de Wassenar politie in Den Haag de vermoedelijke dader aangehouden van de moord op het toestel van de Luftthansa ging en dat zij door de Vati-

caanse afgezant mgr. Alfio Rapisarda naar het vliegveld was gebracht.

Mevrouw Gueiler had na de staatsgreep op 17 juli haar toevlucht gezocht in de apostolische nuntiatuur in de Boliviaanse hoofdstad.

Ooggetuigen in La Paz zeiden, dat zij op het internationale vliegveld El Alto gezien hadden, dat mevrouw Gueiler aan boord van het toestel van de Luftthansa ging en dat zij door de Vati-

caanse afgezant mgr. Alfio Rapisarda naar het vliegveld was gebracht.

Mevrouw Gueiler had na de staatsgreep op 17 juli haar toevlucht gezocht in de apostolische nuntiatuur in de Boliviaanse hoofdstad.

Ooggetuigen in La Paz zeiden, dat zij op het internationale vliegveld El Alto gezien hadden, dat mevrouw Gueiler aan boord van het toestel van de Luftthansa ging en dat zij door de Vati-

caanse afgezant mgr. Alfio Rapisarda naar het vliegveld was gebracht.

Mevrouw Gueiler had na de staatsgreep op 17 juli haar toevlucht gezocht in de apostolische nuntiatuur in de Boliviaanse hoofdstad.

Ooggetuigen in La Paz zeiden, dat zij op het internationale vliegveld El Alto gezien hadden, dat mevrouw Gueiler aan boord van het toestel van de Luftthansa ging en dat zij door de Vati-

caanse afgezant mgr. Alfio Rapisarda naar het vliegveld was gebracht.

Mevrouw Gueiler had na de staatsgreep op 17 juli haar toevlucht gezocht in de apostolische nuntiatuur in de Boliviaanse hoofdstad.

Ooggetuigen in La Paz zeiden, dat zij op het internationale vliegveld El Alto gezien hadden, dat mevrouw Gueiler aan boord van het toestel van de Luftthansa ging en dat zij door de Vati-

caanse afgezant mgr. Alfio Rapisarda naar het vliegveld was gebracht.

Reagan  
ligt  
voor

WASHINGTON - De republikeinse kandidaat Ronald Reagan heeft momenteel voldoende steun om president Carter te verslaan in de Amerikaanse presidentsverkiezingen die over vier weken zullen plaatsvinden. Dit valt af te leiden uit opinieonderzoeken die zijn gehouden door de invloedrijke kranten "Washington Post" en "New York Times".

In het onderzoek van de Washington Post, dat in alle vijftig staten werd gehouden, leidt Reagan in 28 staten. Carter leidt in 14 staten en in het district Columbia (de stad Washington). Reagan zou 283 kiesmannen krijgen, die tien meer dan de 270 die hij nodig heeft om tot Amerikaanse president te worden gekozen. Carter zou 151 kiesmannen achter zich krijgen. Van de overige 104 is niet duidelijk naar wie ze zullen gaan.

Vliegtuigje  
neergestort

DRONTEN - In een weiland aan de Hoeklandweg in Dronten, in de Flevo-polder, is zaterdagmiddag omstreeks drie uur, een sportvliegtuig van het type Cessna 150 neergestort. De piloot, de enige inzittende, was op slag dood. Het vliegtuig was om 13.50 uur opgestegen vanaf vliegveld Lelystad. Vermoedelijk is de piloot de 33-jarige, J. Hoeksema, door het slechte weer volkomen gedesoriënterd geraakt en heeft hij door de laaghangende zware bewolking de horizon verkeerd bepaald, waarna het vliegtuigje de grond raakte en over de kop is geslagen.

De 13-jarige Peter Oomen, die samen met zijn vrienden in een zandpoot vlak bij de plaats van het ongeval speelde, zag het vliegtuig voor zijn ogen neerstorten. De jongens zijn direct naar het vliegtuig gelopen en hebben de piloot, die nog leefde en om hulp riep, uit het vliegtuig gehaald. Kort daarna overleed de piloot.

Officiersmess  
in Maastricht  
even „bezet”

MAASTRICHT - Een 15-tal anti-militaristen, onder wie enkele Onkruid-leden is vrijdagmorgen rond elf uur een officiersmess in de binnenstad van Maastricht binnengedrongen. Eenmaal binnen werd een van de eetzalen op de eerste verdieping waarin de actievoerders zich hadden teruggetrokken, gebarricadeerd.

Op de gevel van het pand verscheen een spandoek met daarop de tekst: „Geen men, geen cent, geen kruimel voor het leger.” Voor het gebouw werden pamfletten uitgedeeld over het waarom van deze actie. Deze werd ondernomen om solidariteit met de over het gehele land verspreid zittende totaal dienstweigeraars te betuigen. Van deze weigeraars zitten ook drie mensen opgesloten in het Maastrichtse huis van bewaring. Zij zijn enige tijd geleden in hongerstaking gegaan.

Het lag aanvankelijk in de bedoeling van de betoppers om het eten dat in de officiersmess wordt klaargemaakt over te brengen naar de Maastrichtse gevangenis. Zo ver is het niet gekomen; marchausse en politie maakten een einde aan de bezetting, die overigens volledig gewelddoos is verlopen. De anti-militaristen werden door de marchausse afgevoerd.

## Officiële mededelingen

## GEMEENTE NUTH

## BEKENDMAKING

De burgemeester van Nuth maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 28, lid 6 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend dat, Gedeputeerde Staten van Limburg bij hun besluit van 26 augustus 1980, 1e afdeling, no. Bf 7993 (gedeeltelijk) goedkeuring hebben verleend aan het bestemmingsplan „Nuth-Buitengebied”, vastgesteld bij besluit van de gemeenteraad d.d. 27 mei 1979, nr. 1105, zoals gewijzigd door het bij raadsbesluit van 4 februari 1980, no. 573 vastgestelde bestemmingsplan „Nuth-Buitengebied, 1e wijziging”.

Goedkeuring is onthouden aan het op de profielkaart aangegeven dwarsprofiel c-c, de aanduiding „potentieel tracé provinciale weg” in het revooi op de plankart de daarop betrekking hebbende stippellijn op de plankart alsmede aan:

- artikel 6, lid 1, sub 3a  
- artikel 7, lid 1, sub 3a  
- artikel 14  
- artikel 19, van de bij het bestemmingsplan behorende voorschriften.

Bovengenoemd besluit, ligt met het bestemmingsplan gedurende een maand, ingaande dinsdag 7 oktober 1980, ter gemeentesecretarie, kamer 7, voor eenieder ter inzage. Naast de gemeenteraad en de inspecteur van de Ruimtelijke Ordening kunnen zij, die zich tijdig met bezwaren zowel tot de gemeenteraad als tot Gedeputeerde Staten hebben gewend, gedurende voormelde termijn van een maand bij de Kroon beroep instellen. Gelijke bevoegdheid komt toe aan een ieder die bezwaren heeft tegen de gedeeltelijke onthouding van goedkeuring door Gedeputeerde Staten. Het beroepschrift dient te worden gericht aan H.M. de Koningin en te worden ingediend bij de afdeling voor de Geschillen van Bestuur van de Raad van State, Binnenhof 1, 2513 AA 's Gravenhage.

Nuth, 6 oktober 1980.

De burgemeester van Nuth,  
Mr. C.G.J. Rutten.

## GEMEENTE

## OBBICHT EN PAPENHOVEN

## BEKENDMAKING

Ter voldoening aan het bepaalde in artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening brengt de Burgemeester van Obbicht en Papenhoven ter openbare kennis, dat de Raad der gemeente Obbicht en Papenhoven in zijn openbare vergadering van 29 september 1980 heeft besloten een voorbereidingsbesluit vast te stellen ter wijziging van een gedeelte van het bestemmingsplan „Uithoudingsplan „Lange de Beek”, goedgekeurd door Gedeputeerde Staten van Limburg bij besluit van 6 juli 1980, 1e afdeling no. B 1238. Deze wijziging geldt voor een gedeelte van het perceel kadastraal bekend gemeente Obbicht en Papenhoven sectie B nr. 3981 en is het oranje omlijning aangegeven op de bij dit besluit behorende tekening.

Bovengenoemd besluit met bijbehorende tekening ligt vanaf 7 oktober 1980 voor eenieder ter gemeentesecretarie te Obbicht en Papenhoven ter inzage.

Obbicht en Papenhoven, 1 oktober 1980.

De Burgemeester van Obbicht en Papenhoven,  
F.L.J. Leelen.

## BEKENDMAKING

Burgemeester en Wethouders van Obbicht en Papenhoven maken bekend, dat zij voortaan hun met tekening van artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening en artikel 60, lid 8 van de Woningwet, betrekking tot de verlening van de heren P. Stenken, wonende Dierckxlaan 14 te Obbicht en, en J. de Wit, wonende Dierckxlaan 16 te Obbicht en voor de uithouding van de bij hun woningen gelegen garages.

De betreffende bouwplannen liggen met ingang van 7 oktober 1980 gedurende 14 dagen voor eenieder ter inzage. Gedurende deze termijn kan eenieder schriftelijk bij ons College bezwaren indienen tegen deze bouwplannen.

Obbicht en Papenhoven, 1 oktober 1980.

Burgemeester en Wethouders  
voorzittende de secretaris,  
J.L. Driessens,  
de Burgemeester,  
F.L.J. Leelen.Provincie he  
economische  
infrastructuur  
verbeteren

MAASTRICHT - Reeds nu Gedeputeerde Staten een wijziging van de provinciale be-1981, die medio december do- vinciële Staten nog moet v goedgekeurd. Door bedoeld- ging wordt alsnog een afzon- raming van twee miljoen gulden- nomen ten behoeve van project- verbetering beogen van de es- che infrastructuur van Limb- bijdragen zijn bedoeld voor ee- investeringsprojecten.

Deze dienen specifiek te zijn op het verbeteren van de soc- nomiche problemen van de een (boven)regionale samen- te bezitten en structuurverbet- zijn. Daarenboven wordt ver- zij ook in bestuurlijk en org- risch opzicht bijdragen tot een- dmeerd of geïntegreerde be- ring en als zodanig aansluiten- Tiemstra- of PNL-beleid. De- nemers van een dergelijk pro- nomen aan te tonen, dat financie- hen zelf of anderen niet of sle- deeltelijk mogelijk is.

Wodka  
maakte  
Pool dol

GELEEN - Een hele fles w- de Pool L.N. te machtig. Com- kwam hij in het Geleense p- ream amok maken. Hij deed- nig dat hij ter ontuchtiging- werd gezet. De volgende dag- zamen, een dag in Neder- onduidelijk zal moeten uit- zijn papieren in orde zijn.

## Officiële mededeling

## WATERSCHAP

## ZUIVERINGSSCHAP

## LIMBURG

## BEKENDMAKING

Het Dagelijks Bestuur van het schap Zuiveringschap Limburg bekend dat op 23 oktober 1980- uur in het gebouw van voor- Zuiveringschap, Kapelaan Sa- 2 te Roermond een openbare- ring zal worden gehouden van- gemeen Bestuur.

Voorts wordt medegedeeld dat kantoor van voornoemd Zu- schap, Kapelaan Sarstraat 2, mond vanaf 7 oktober 1980 ge- 14 dagen voor eenieder ter in- neersleagd de ontwerp begroet- het dienstjaar 1981 en ontwerp- tenzartarij van de begroet- de dienstjaar 1979 en 1980, i- Desgevenst zijn deze stukke- betaling van de verschuldigde- kosten, verkrijgbaar. Gedurende de termijn van de- geligging kunnen belangstelt- gen de genoemde stukken sch- bezwaren inbrengen bij het Al- Bestuur.

Roermond, 6 oktober 1980.  
Het Dagelijks Bestuur voor- de secretaris, Drs. F.W.G. La- de voorzitter, J. B.C.F. Jans-

## GEMEENTE HOENSBROEK

## BEKENDMAKING

Burgemeester en Wethouders Hoensbroek; maken ingevolge- paalde in artikel 12 van de We- en bepalingen milieuhygiëne- dat op 3 september 1980 bij- twee aanvragen zijn ingeko- respectievelijk:

a. Hermans-Groep BV, Postb- Soest, voor een vergunning- volge de Hinderwet voor i- richten, het in werking bre- het in werking houden van- permarkt met slagerij in het- plaatselijk bekend als Al- Noord 282-286 (Jac. Herman- slag BV) en

b. Enkabe-Sperwer Zuid, Hee- 158 te Hoensbroek, voor een- we, de gehele inrichting om- de vergunning (Levensm- groothandelsmagazijn), in- ceel plaatselijk bekend als i- weel 158 te Hoensbroek.

De aanvragen en andere ter- de stukken liggen ter gemeen- tarie, kamer 6, ter inzage en- november 1980, elke werkdag- tot 12.00 uur en van 14.00 tot- en elke zaterdag van 10.00- uur; na deze datum, tot het- de termijn waarbinnen ber- worden ingesteld tege de- kingen op de aanvragen, elke- van 10.00 tot 12.00 uur. Des- dan aldaar een mondelinge to- op de stukken worden verk- Gemeotiveerde bezwaren kun- bovengenoemde datum schri- ons college worden ingediene- nie, die een bezwaarschrift indie- verzoeken zijn persoonlijke- niet bekend te maken. Even- nen mondelinge bezwaren wo- gebracht tegen de aanvraag v- mans Groep BV tijdens een o- zitting op 22 oktober 1980, om- ten gemeentehuis (kamer 6) en- de aanvraag van Enkabe- Zuid tijdens een openbare- eveneens op 22 oktober 1980, o- uur ten gemeentehuis (kamer- heid worden gegeven tot een- tenwisseling over de aanvrag- de namens het college optred- als zodanig aangewezen amb- aanvragen en de overige aanv- Wij versten er tenslotte de- op de degenen die bezwaren he- gebracht op de wijze als bo- schreven en een ieder die aan- hij daartoe redelijkerwijs niet- is geweest, in de gelegenhe- worden gesteld bezwaren te- ontwerp-beschikking in te die- Hoensbroek, 6 oktober 1980.

Burgemeester en Wethouders  
van Hoensbroek,  
Secretaris,  
J.H.P. Hendria-  
de burgemeester,  
A.L.H.M. Kessen.Enige en algemene  
kennisgeving

Na een werkzaam leven vol zorg en liefde voor allen die hem dierbaar waren, is plotseling op 74-jarige leeftijd van ons heengegaan, mijn lieve man, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader en opa

## Theodor Deumens

echtgenoot van

## Jo Bernards

## Jo Deumens-Bernards

Elly  
Theo  
Jos en Elly  
Melanie  
Gerty en Peter  
Monique, Carmen,  
Paddy en Ragna  
Kitty en Jos  
Frans en Mies  
Nancy  
Maria en De  
Martha en Wim  
Hans  
Francis en Albert  
Anja en René  
René  
Familie Deumens  
Familie BernardsBrunssum, 3 oktober 1980  
Dorpstraat 89.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op dinsdag 7 oktober a.s. om 11.00 uur in de kapel van het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum, gevolgd door de begrafenis op de Algemene Begraafplaats aan de Merkelbeckerstraat.

Geen condoleance. De overledene wordt bijzonder herdacht tijdens de avondmis van heden, maandag, om 19.00 uur in de Gregoriuskerk te Brunssum.

Diep bedroefd, doch dankbaar voor wat hij voor ons geweest is geven wij u kennis, dat vrij plotseling, in de leeftijd van 65 jaar is overleden, mijn lieve echtgenoot en onze zorgzame vader, broer, behuwdbroer, oom en neef

Johannes Gerardus  
Scheffers

echtgenoot van

Cornelia Joanna Maria  
van der Valk

De bedroefde familie:

Valkenburg: C.J.M. Scheffers-van der Valk  
Anneke  
Koos  
John en Liliane  
Lea  
Jules en Annetmie  
Heerlen: Huib  
Valkenburg: BertFamilie Scheffers  
Familie van der Valk6301 XH Valkenburg Lb., 4 oktober 1980  
Dr. Ariënsstraat 43.

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben woensdag 8 oktober a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Joseph te Broekhuizen-Valkenburg. Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, zal er geen condoleance zijn. Voor de sterust van de overledene zal dinsdag om 19.00 uur een viering gehouden worden in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel „Smeets”, Spoorlaan 29, Valkenburg. Bezoekuren dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur. Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze als zodanig te willen beschouwen.

Na een kortstondige ziekte is in het St.-Laurentius-ziekenhuis te Roermond van ons heengegaan, voor- dien van het sacrament der zieken, mijn innigst lief- de vrouw, onze lieve mama, dochter, schoondoch- ter, zus, schoonzuster, tante en nicht

## Mia van Wylick

echtgenote van

## Hub van Avesaath

in de leeftijd van 38 jaar.

Swalmen: Hub van Avesaath  
Margaux  
PaulReuver: Oma van Wylick  
Swalmen: Oma van Avesaath3 oktober 1980,  
Cruikamp 1, 6071 KJM Swalmen.

De eucharistieviering zal worden gehouden op woensdag 8 oktober a.s. om 10.30 uur in de kerk van de H. Lambertus te Swalmen, waarna de crematie zal plaatsvinden in het crematorium te Heerlen om 13.30 uur.

Schriftelijk condoleren vanaf 10.00 uur in de kerk. Dinsdag tijdens de avondmis van 19.00 uur wordt voor haar gebeden.

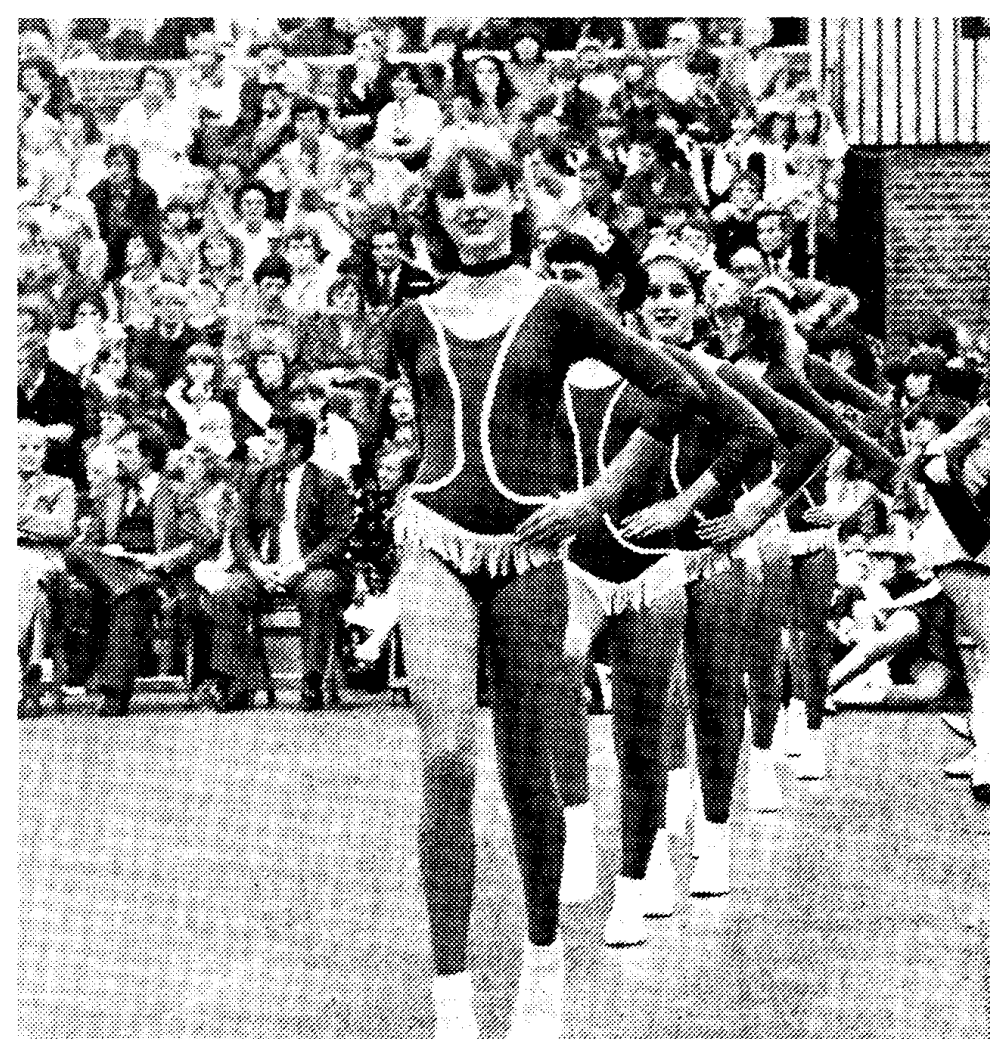
Mia ligt opgebaard in het mortuarium van het St.-Laurentiusziekenhuis te Roermond. Bezoek van 6.00-16.30 uur.



...uws uit de provincie, reportage

## Uitslagen majorettenconcours Stein

# Hoogste aantal punten majorettengroep Eijsden



● In Stein werd het beste beentje voorgezet

STEIN – De uitslagen van het gisteren in Stein gehouden majorettenconcours Zuid-Limburg luiden:

Jeugddivisie sectie A. 1. minirette-groep drumband Mardrukro (Kronenberg) 145 pnt eerste prijs; 2. minirette-groep Allegro (Weert) eerste prijs 144 pnt. Sectie C. majorettegroep Mehse Dorskes uit Meijel, eerste prijs 151,5 pnt; 2. minirettegroep Showband Lucia (Beek) 147 pnt eerste prijs. Derde divisie sectie A. 1. majorettegroep showband Parcifal (Brunssum) eerste prijs 145,5 pnt; 2. majorette-

groep klarenkorps St. Jozef (Roermond) 130 pnt tweede prijs; majorettegroep Jong Leven (Weert) 130,5 pnt tweede prijs en majorettegroep Koninklijke Oude Harmonie van Eijsden 154 pnt, eerste prijs plus promotie en beker voor hoogste aantal punten, van alle deelnemende ploegen.

Derde divisie sectie C. majorettegroep schutterij Prins Hendrik (St. Odiliënberg) tweede prijs 130,5 pnt; majorettegroep klarenkorps St. Jozef (Roermond) 126 pnt tweede prijs; majorettegroep show- en klarenkorps Heel 136,5 pnt tweede prijs.

Introductiedivisie sectie A. majorettegroep koninklijke fanfare De Vrijheidsschoten uit Kinroy (B) tweede prijs 126 pnt.

Tweede divisie sectie A. majorette-

groep Ludwina (Siebengewald) 139 pnt tweede prijs; majorettegroep drumband Mardrukro (Kronenberg) 134,5 pnt tweede prijs; majorette showkorps Lucia (Beek) 144,5 pnt eerste prijs.

Tweede divisie sectie C. majorettegroep fanfare Juliana (Munstergeleen) 134,5 pnt tweede prijs; majorette showkorps Lucia (Beek) 144,5 pnt eerste prijs. Eredivisie sectie C. majorettegroep fluit- en tamboerkorps Prinses Margriet (Hoensbroek) 137,5 pnt tweede prijs.

### Voor een veiligere situatie in de wijk Passart

## Oudervereniging wil verkeersmaatregelen

HEERLEN – Een brief, ondertekend door 783 personen uit de wijk Passart/Wieër is gestuurd naar het college en de raad van de gemeente Heerlen. In die brief vraagt de oudervereniging Scholen Passart/Wieër aan de gemeente om op korte termijn daadwerkelijk de onveilige verkeerssituatie in de wijk Passart aan te pakken. „Sinds de totstandkoming van onze woonwijk is in feite niets gedaan aan de verkeerssituatie hier – zodat er telkens weer levensgevaarlijke situaties ontstaan”.

Reeds eerder werden protesten gehoord, zowel van individuen als ook van instanties uit de wijk betreffende

ten in één richting voor alle verkeer afgesloten en worden bepaalde straten als woonstraat ingericht.

### Spood

De oudervereniging Scholen Passart/Wieër voelt wat voor dat CDA-plan omdat het precies die klemmen- de verkeerssituaties aanrijpt die om een oplossing vragen, zoals de Lau- rierstraat, Eikstraat en de Terweyweg, alsook de kruispunten Beukstraat-Se- ringenstraat en Beukstraat-Oranje- boomstraat.

Verder vinden de ouders (en met hen de buurtbewoners), dat spoedig iets gedaan moet worden. Eventuele ver- de maatregelen (zoals bijvoorbeeld in het plan van Publieke Werken) zouden in de jaren 1982/1983 uitge- voerd kunnen worden.

verkeersproblematiek. In de wijk zijn alle (en dat zijn er heel wat) kruispun- ten, kruisingen van gelijkwaardige wegen. Verder moeten auto's op straat worden geparkeerd. De gemeente en het CDA van Heerlen hebben inmiddels een plan opgesteld voor de wijk. Het plan van Publieke Werken van Heerlen voorziet in het aanbrengen van een aantal kringwegen ter ontslui- ting van bepaalde gebieden en het aanwijzen van enkele doorgaande we- gen (zogenoemde verzamelsestraten). Het CDA-plan is eenvoudiger van op- zet. In dat plan wordt een aantal stra-

## Geul-marathon 217 deelnemers



● Het parkoers van de Geul-marathon voerde ook langs de drie beeldjes in Valkenburg

MEERSSEN/MORESNET – De Geul-marathon, die zaterdag en zondag voor de tweede keer werd gehouden, mocht zich in nog grotere belangstel- ling verheugen. Maar liefst 217 wan- delaars-lopers legden de ongeveer 42 kilometer langs de Geul tussen Meerssen en Moresnet af. De tocht is eigenlijk bedoeld voor wandelaars, maar het stond de deelnemers vrij om de marathon ook hardlopend af te leggen. De Valkenburgers Jos Smeets en Fon Hermans deden dat zondag bijvoorbeeld in de tijd van 3 uur en 15 minuten als snelste.

hebben zich geen ongelukken voorge- daan. De enige tegenvaller voor de or- ganisatoren was het feit, dat tussen Epen en Sippenaeken, waar de route over de zogeheten kerkepaadjes door de weilanden voerde, gedurende de nacht de pijlen waren verwijderd. Behalve de Geul-marathon werd in Moresnet zelf een minder zware herfstwandeling gehouden over af- standen van vijf, tien en twintig kilo- meter. In totaal trok het wandelsport- evenement in het Geuldal rond 2300 deelnemers.

### Papierslib op wegdek

GENNEP – Vijftien brandweerman- nen uit Gennep zijn zaterdag vier uur in actie geweest om de Brabantweg en een gedeelte van de Willem Boije- weg te Gennep te zuiveren van pa- pierslib, hetwelk door een container- bedrijf uit Landhorst was geladen bij de papierfabriek Page. Na ruim een kilometer te hebben gereden ontdek- te de bestuurder het verlies van zijn lading. Om twee uur hadden de brandweerlieden het wegdek schoon, zodat het verkeer geen hinder meer ondervond.

### Oma stal voor Sint

VENLO – In een warenhuis in de Venlose binnenstad werd vrij- dagmiddag een 76-jarige vrouw uit Venlo betrappt bij een winkel- diefstal. Bij onderzoek bleek dat de vrouw diverse artikelen met een waarde van ruim driehon- derd gulden weggenomen had.

Tegenover de politie verklaarde de vrouw, die in een bejaarden- pension in Venlo woont, dat zij de weggenomen spullen met Sin- terklaas aan haar kleinkinderen cadeau had willen geven. De po- litie heeft, na de vrouw gewezen te hebben op de fout die zij ge- maakt had, géén proces verbaal opgemaakt.

### Mgr. Jenneskens begraven

HEERLEN – In zijn geboorteplaats Meerlo is zaterdag mgr. P.J.M. Jenneskens, oud-deken van Maastricht en de laatste 16 jaar rector van de Me- dische Missiezusters te Imstenrade, begraven. Kerkelijke en wereldlijke autoriteiten uit het hele land waren in de volle kerk aanwezig, toen mgr. E. Beel een dienst celebrerde, geas- sisteerd door deken J. Schulpens van Kerkrade, deken dr. L. Pelzer van Maastricht, mgr. P. van Odiik en pas- toor Joosten van Meerlo.

In een treffende afscheidsprek schet- ste mgr. Beel leven en werken van de overledene, die ook kamerheer en huisspeler van de paus zijn ere ka- nunnik van het kathedraal kapittel en officier van Oranje Nassau. Een bij- zonder woord van dank en waardering had hij voor zuster Andrea van Im- stenade, die mgr. Jenneskens 16 jaar lang dagelijks met haar zorg omring- de. Na de dienst werd de overledene naar zijn laatste rustplaats begeleid door zijn enige nog in leven zijnde zus zuster Gertrudine uit Brunssum, zuster Andrea, mgr. A. Castermans en na- mens het bisdom, vele Limburgse de- kens en priesters, oversten en kloos- terlingen en aan het hoofd van eer- aantal burgemeesters mr. A. Baeter van Maastricht en drs. M. Dittich van Meerlo.

Regionale Raad bepleit:

### Orgaan voor samenspraak luchthaven

MAASTRICHT – De Regionale Raad voor de Arbeidsmarkt voor de provin- cie Limburg heeft aan Gedeputeerde Staten voorgesteld een orgaan op be- stuurlijk niveau in het leven te roepen om de besluitvorming in de provincie over uitbouw van de Luchthaven Zuid-Limburg te begeleiden. De Raad zegt het voor een positief verloop van het besluitvormingsproces van groot belang te achten dat meningsverschil- len zoveel mogelijk worden over- brugd. „Een eensgezind positief be- sluit vanuit Limburg legt daarbij veel gewicht in de schaal”, constateert de Regionale Raad in zijn brief aan het provinciaal bestuur.

### Dodenherdenking Stoottroepers

HOENSBROEK – Op 12 oktober vindt in de Betuwe plaats Benden Leeuwen de jaarlijkse dodenherden- king plaats van het Regiment Stoot- troepen. Leden van de Bond van Oud-Stoottroepers die deze herdenking willen bijwonen, kunnen zich opge- ven bij de heren J. Ladeur, Mgr. Le- bouillestraat 20, Hoensbroek (tel. 045-214891) of G. Visser, Prins Hen- drikaan 149, Brunssum (tel. 045 251782). De plechtigheden beginnen om 10.30 uur met een mis.

### Teresini leidt religieuzen

EN – Zuster Teresini Metter- er volgt per 1 november as. zus- sistentrix Hoes op als voorzitter Stichting Samenwerking Ne- derlandse Vrouwelijke Religieuzen.

### analyse van bedrijfsleven

RICHT – G.S. zijn van plan te wellicht om de vijf jaar – gehele provincie een analyse te uitvoeren van het bedrijfsle- ven. De analyse wordt tevens ge- realiseerd door de Tiemstra-studie.

De analyse wordt samengesteld uit ver- meldingen van LIOF, ETIL, sa- menwerkende Kamers van Koophan- del en het bureau voor de arbeids- markt en Provinciale Griffie.

### Projectgroep bouwproductie

RICHT – In het belang van de bouwproductie in de bouwvrij- veldende GS het gewenst instru- ment te ontwikkelen waarmee zij de bevordering van de bouwpro- ductione in de komende jaren in een efficiënte stroom op de markt

doel is een projectgroep ge- vormd waarin vertegenwoordigers van NVOB, het ministerie van Economische Zaken, de Provinciale Griffie en de Provinciale Orde van Architecten te komen, is inmiddels met het inventariseren van de bouwplannen in de provincie, zo- wel de burgerlijke- en utiliteits- bouw in de grond-, weg- en water-

### g. J. Valk adder O.N.

RICHT – Ing. J. Valk uit Maastricht is onlangs bij zijn afscheid van de Provinciale Waterstaat Lim- burg tot Ridder in de Orde van Oranje Nassau. De onderschei- ding werd hem in het kantoor van de provincie in Maastricht uitgereikt naarmend gouverneur drs. W. de heer Valk, die opstapt we- ten bereik van de pensioenge- lde leeftijd, was hoofd van de afdeling Heerlen. Tijdens de af- scheidsceremonie waren er tal van hul- len voor de heer Valk, die ook in de politiek onderwijs, het kerkelijk en in de kegel sport actief is ge-

### Heerlense wint Limburgse bloemistenprijs

## Gouden orchidee voor mevrouw Lucas-Kokol

HOENSBROEK – De uit Heerlen af- komstige mevrouw Lucas-Kokol heeft zondagmiddag uit handen van de heer Pijnenburg, oud-voorzitter en erelid van de Limburgse Bloemistenvereniging, de gouden orchidee mogen ont- vangen. Zij kreeg deze onderscheiding van de Limburgse Bloemistenvereniging vanwege haar inbreng in de categorie „Gevestigde bloemisten” voor de bloemententoonstelling, die de vereniging in het weekinde op kasteel Hoensbroek hield. Bij de leerlingen kwamen J. Martens uit Venlo, Lilian Felix uit Heerlen en E. Heuvelmans uit Venlo als de nummers 1, 2 en 3 uit de bus. Leerlingen van zowel de Mid- delbare Tuinbouwschool in Venlo als- ook van de Vakschool te Heerlen na- men deel aan de tentoonstelling.

Kasteel Hoensbroek was compleet omgetoverd tot een bloemen- en plan- tenpaleis. De vele bezoekers die kwa- men kijken hebben prachtige bloeme- narrangementen kunnen zien.

### Extra les op zaterdagmorgen

SIMPELVELD – „Demonstreren ja, de kinderen daardoor benadelen nee”, zeiden de leerkrachten van de basis- scholen De Heipaal en St. Jozef te Simpelveld. Daarom lasten zij zater- dag lessen in, waar de kinderen kon- den komen op vrijwillige basis. Hon- derdendertig leerlingen gaven aan de oproep gehoor en kregen les als op een gewone dag. Hiervan kwamen er 90 van de 180 naar de Heipaal. De kinde- ren van de kleuterscholen waren vrij- gesteld. Zeventien van de drieëntwin- tig leerkrachten van de Heipaal, St. Jo- sefschool, keuterscholen St. Anna en Harlekijn deden aan de demonstratie woensdag j.l. in Den Haag mee. De der- de plaatselijke combinatie Verrekkij- ker-Carroussel had geen leerkrachten die mee demonstreerden en had dus zaterdag ook geen extra les. Voor zover bekend is Simpelveld de enige plaats in de regio waar inhaaluren wer- den ingelast.



● Mevrouw Maria Kolmer wordt gefeliciteerd door pastoor Franssen van Terwijnsele

### Pro Ecclesia voor oud KVV-voorzitter

## Maria Kolmer kreeg pauselijke medaille

KERKRADE – Pastoor Franssen van de Maria Onbevlekt Ontvangenisparochie in Terwijnsele heeft aan mevrouw Maria Kolmer de pauselijke onderscheiding pro ecclesia et pontifice uitgereikt. Pastoor Franssen overhan- digde mevrouw Kolmer deze onder- scheiding tijdens de eucharistieviering van kwart voor tien die werd op- gedragen ter gelegenheid van het 40- jarig bestaansfeest van de Katholieke Vrouwenvereniging KVV Terwijnse- len. De versierselen behorende bij de- ze onderscheiding werden Maria Kol-

mer opgespeld door voorzitter van deze vrouwenvereniging mevrouw Jeanny Maessen. Mevrouw Kolmer kreeg deze onderscheiding omdat zij o.a. mede-oprichtster en vele jaren voorzitter was. Na de kerkelijke plechtigheid werden de jubilerende dames van de KVV onder muzikale begeleiding van Fluit- en Tamboer- korps Odeon naar het gemeenschaps- huis gebracht waar ter gelegenheid van het veertigjarig bestaansfeest van de KVV een druk bezochte receptie plaatsvond.

## Achtste Limburgse Smalfilmdagen Beste amateurfilmers te Brunssum in de slag

BRUNSSUM – Twee dagen lang hebben de beste amateurfilmers van Lim- burg het afgelopen weekinde in het ontmoetingscentrum D'r Brikke-oave te Brunssum hun jongste filmproducten getoond. Dat gebeurt één keer per jaar tijdens de Limburgse Smalfilmdagen, die nu voor de achtste keer in succesvolle werden gehouden.

Vijfendertig films waren door de voor- selectie heengekomen en zij dongen naar de tien ereprijsen, die er onder de titel „Ten Best” jaarlijks te vergeven zijn. Tevens maakt de Nederlandse Or- ganisatie van Amateurfilmers (NOVA) een keuze uit het aanbod. Die films worden afgevaardigd naar de nationa- le wedstrijd. Vier films kwamen dit jaar hiervoor in aanmerking. De ma- kers daarvan zijn Herman Haenen en Jo Groen uit Heerlen, M. Joosten uit Haalen, M. Quaedflieg uit Nieuwenha- gen en J. Caelen uit Maastricht. De jury, onder voorzitterschap van Philip Bloemendal, gaf geen totaal in-

druk van de Smalfilmdagen meer, maar ging zeer gedetailleerd op de aangeboden films in. Kritisch werden vormgeving, commentaar en geluid van de amateurfilms besproken. Slechte articulatie bij gesproken tek- sten, muziek, die geen direct verband had met de beelden, onzorgvuldigheid bij het maken van titels en een zekere mate van onduidelijkheid van de be- doeling van de filmer waren de meest gehoorde kritische punten.

De beste tien Limburgse films waren volgens de jury: „Exitus letalis” van H. Bokken uit Thorn; „In vrede's naam” van Herman Haenen en Jo Groen uit

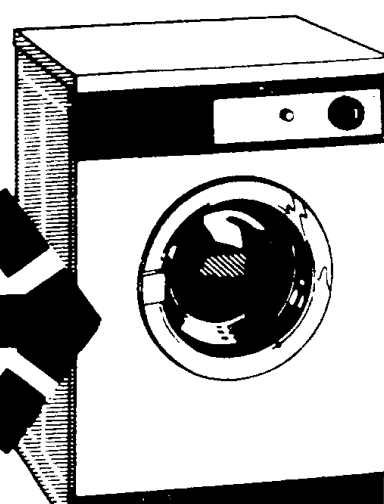
Heerlen; „De St.-Antoniusmolen” van M. Joosten uit Haalen; „Zo zijn ze niet allemaal” van A. Schulz uit Kerkrade; „Rendez vous des Belges” van film- groep NAR uit Maastricht; „De dop- pen 3” van Herman Haenen uit Heer- len; „Zeeland dus...” van M. Quaed- vlieg uit Nieuwenhagen; „Roepen in het donker” van A. Papen uit Venlo; „Van de hand” van M. Quaedvlieg uit Nieuwenhagen; „De zoon van Hirtel” van J. Caelen uit Maastricht. Herman Haenen en Jo Groen kregen tevens de publieksprijs voor „In vrede's naam”.

De vier door de NOVA bekroonde films zijn: „De zoon van Hirtel” van J. Caelen; „Zeeland dus...” van M. Quaedvlieg; „De St.-Antoniusmolen” van M. Joosten en „In vrede's naam” van H. Haenen en J. Groen.

Van her en der waren de deelnemers naar Meerssen gekomen om aan de tocht, georganiseerd door de wandel- sportverenigingen Club du Viaduc uit Moresnet en VOS uit Meerssen, mee te maken. Zoals zes man van de Afcet uit Brunssum, tien uit Gulpen, tien uit Frankfurt, dertien uit Valkenburg. Verder ook deelnemers uit Gemme- nich, Lanaeken, Heerlen, Schaesberg, Hoensbroek en Meerssen. Een van de marathonlopers na afloop: „De tocht was nog moeier dan verleden jaar, vooral ook omdat vooral de wandelpa- den die vlak langs de Geul lopen in het parkoers waren opgenomen. Er waren momenten dat ik, onder de indruk van de magnifieke natuur, een poosje stil ben blijven staan”. Behalve een deel- nemer, die onwel werd, zonder verdere gevolgen en de nodige blaren,



*Klein in prijs, groot in service.*



## Wie even nadenkt koopt nu!

Deze volautomatische Philips wasautomaat heeft liefst 12 programma's, waaronder een speciaal wolwasprogramma. Nu voor een onmogelijk lage prijs.

(... en compleet met volle D. v.d. Bergh service en garantie.)

# 699,-

**7 beloftes van Dom % Bergh**

- Onze prijzen houden we zo laag mogelijk. Geen geknoei met BTW of incomplete apparatuur.
- Ons assortiment is enorm groot en alles is uit voorraad leverbaar.
- Achter alles wat wij verkopen vindt u de zekerheid van een groot merk.
- Onze adviezen zijn vakkundig.
- Onze service is probleemloos.
- Onze garantie is goudteelt.
- Voor aankopen boven de 500 gulden geldt: Betaal in vier keer. Dat kost niets meer.
- Dat beloven wij. Hand erop.

**Philips wasautomaat AWB 004**

- centrifugegang 380 toeren
- 6 basis en 6 extra programma's
- wolwasprogramma IWS-norm

## 779,-

**Philips wasautomaat AWB 005**

- centrifugegang 500 toeren
- 2 KG knop
- 7 basis en 7 extra programma's
- wolwasprogramma IWS-norm

## 859,-

**Philips wasautomaat AWB 009**

- regelbare centrifuge, van 120 tot 550 toeren
- temperatuur instelbaar van 0 tot 90° C
- energie spaarknop
- 2 KG knop
- 7 basis en 10 extra programma's
- 2 wolwasprogramma's
- 1 IWS-norm
- 1 koudwolwasprogramma

## 989,-

*Betaal in 4 keer Dat kost niets meer!*

**Philips wasautomaat AWB 126/01**

- regelbare centrifuge, van 120 tot 750 toeren
- 7 basis en 6 extra programma's
- energie spaarknop
- 2 KG knop
- wolwasprogramma IWS-norm

## 1099,-

**Philips wasautomaat AWB 127/01**

- regelbare centrifuge, van 120 tot 750 toeren
- temperatuur instelbaar van 0 tot 90° C
- energie spaarknop
- 2 KG knop
- 7 basis en 11 extra programma's
- 2 wolwasprogramma's
- 1 IWS-norm
- 1 koudwolwasprogramma
- programmaverloop indicatie

## 1229,-

**Philips wasautomaat AWB 111 bovenlader**

- Regelbare centrifuge van 120 tot 750 toeren
- 6 basis en 7 extra programma's
- Speciaal wolwasprogramma volgens ISO-norm
- Spaarprogramma E-knop

## 1199,-

**Philips wasautomaat AWB 119 bovenlader**

- Regelbare centrifuge van 120 tot 850 toeren
- 7 basis en 11 extra programma's
- Speciaal wolwasprogramma volgens ISO-norm
- Spaarprogramma E-knop

## 1399,-

**Philips wasdrogers AWB 150**

capaciteit 2,5 kg droog wasgoed. Slechts

## 399,-

**AWB 162**

capaciteit 4 kg droog wasgoed. Nu

## 569,-

In roestvrij staal.

## 659,-

**AWB 180**

In roestvrij staal en elektronisch geregeld.

## 919,-

**DOM % BERGH**

Maastricht : Nieuwstraat 11, tel. 043-12774 Sittard : Voorstad 25, tel. 04490-13145  
Heerlen : Dautzenbergstraat 48, tel. 045-713608. Venlo : Vleesstraat 43, tel. 077-14818.

## Waar kunt u nog vertrouwd en voordelig geld lenen?

# Bij Wolthers!

**Wij garanderen u de juistheid van onze tarieven.**

Wat u ook wilt kopen, het is 't beste om contant te betalen. Gaat het om een grote aanschaf, dan betekent dat voor de meeste mensen: geld lenen. Een doodgewone zaak.

U pakt de telefoon en belt financieringskantoor Wolthers. Daar werken vakkundige mensen, die samen met u een passende lening voor u verzorgen.

Persoonlijke leningen en Kontinu kredieten zijn meestal binnen 90 minuten akkoord. En dezelfde dag wordt uw geld thuis bezorgd of op uw bank- of girorekening gestort.

Wolthers' ruim acceptatiebeleid is uniek in Nederland. Wij zijn gespecialiseerd in hoge leningen zonder onderpand met lage tariefmogelijkheden.

**Hebt u nog een of meer leningen lopen, en u hebt nu geld nodig?**

De meeste mensen hebben wel eens eerder geld geleend. U bent dus beslist de enige niet. Vaak zijn deze leningen nog lang niet afbetaald.

Ook dit hoeft geen probleem te zijn. Als er geen achterstanden zijn, kunnen wij alle soorten leningen overnemen.

**Voorbeeld:**  
U hebt 2 leningen lopen. Het totale, saldo is f 17.000,-.  
Nu hebt u f 7.000,- nodig.  
Zonder problemen verstrekken wij u een nieuwe lening van f 24.000,-, met een looptijd naar keuze.

**Informeer vrijblijvend naar uw mogelijkheden.**

## 2e EN 3e HYPOTHEKE ZONDER NOTARIS- EN TAXATIEKOSTEN

netto in handen	min 15% afsluitkosten	240x	180x	120x	72x
15.000	196,-	238,-	322,-		
20.000	229,-	257,-	313,-	425,-	
25.000	284,-	319,-	388,-	528,-	
30.000	338,-	380,-	464,-	638,-	
35.000	392,-	441,-	539,-	738,-	
40.000	446,-	502,-	614,-	838,-	

Ook hogere en tussenliggende bedragen mogelijk

Bel afdeling financiële bemiddeling

## Tel. 04754-3535 (10 lijnen)

Financieringskantoor

# WOLTHERS

Nieuwe Markt 22, 6101 CT Echt

Geopend van maandag tot en met vrijdag van 8.30 - 19.00 uur. Zaterdag van 10.00 tot 12.00 uur

**Heeft U ergens anders een lening aangevraagd en is het daar te duur of duurt het te lang?**

## Het is nooit te laat om Wolthers te bellen (tot 's avonds 7 uur)

# EVEN ALLEEN MET DE DOCHTER



De Dochter van de Wed. Half zware van Nelle. Volwas shag met veel pit in z'n karakter. Kundig gemelangeerd van Virginia en Kentucky tabak. Goed lang van draad. De Van Nelle met alle zorg omringd.

*De Dochter van de Wed. Half zware van Nelle*

Tabak sinds 1782.



**DE DOCHTER VAN DE WED. HALF ZWARE VAN NELLE.**





# AUTOBANDEN JAN VAN CRUCHTEN



• Nederlands modernste bandenbedrijf • uitlijnen en balanceren op computer • balanceren onder de auto met de remschijven, trommels en wieloppompen • monteren op volautomatische apparatuur • schokbrekers controleren op Koni-testbank • schokbrekers monteren • vergelijk onze service, kwaliteit en prijzen • bezoek vrijblijvend onze hypermoderne bandenbedrijven. U bent van harte welkom.

Jan van Cruchten B.V. Rijksweg Zuid 214 Sittard-Geleen. Tel. 04490-101232. Roermond Venloseweg 18-20. Tel. 04750-17777. Heerlen Schandelerstraat 2-4. Tel. 045-722844.

## Lenening?

KUNNEN U SNEL EN DISCREET AAN DE JUISTE LENING HELPEN

bedrag	termijn	rente	toeslag	toeslag	toeslag
100	120	8%	100	100	100
150	120	8%	150	150	150
200	120	8%	200	200	200
250	120	8%	250	250	250
300	120	8%	300	300	300
350	120	8%	350	350	350
400	120	8%	400	400	400
450	120	8%	450	450	450
500	120	8%	500	500	500
550	120	8%	550	550	550
600	120	8%	600	600	600
650	120	8%	650	650	650
700	120	8%	700	700	700
750	120	8%	750	750	750
800	120	8%	800	800	800
850	120	8%	850	850	850
900	120	8%	900	900	900
950	120	8%	950	950	950
1000	120	8%	1000	1000	1000

• Voor iedereen v.a. 21 jr. in loondienst of WAO-inkomen.  
• Goedgekeurde leningen worden niet geïndexed. Geen bijstandende.  
• Overlappende leningen worden niet geïndexed. Geen bijstandende.  
• Leningen worden desgewenst dezelfde dag geregeld en thuisbezorgd.  
• Aflossing kan in 12, 24, 36, 48, 60, 72, 84, 96 maanden.  
• Informeer vrijblijvend naar uw mogelijkheden, bij deze interne-  
dier.

**SCHEIDT'S**  
FINANCIERINGSKANTOOR  
Gepatenteerd intermediair

Tel. 04494-51359/47509

Wegens uitbreiding zoeken wij in VALKENBURG enkele actieve

### Agent-bezorgers m/v

Onze gedachten gaan voornamelijk uit naar vervroegd gepensioneerden die genegen zijn, om in gezinsverband deze werkzaamheden te verrichten. Tevens vragen wij nog enkele studenten.

Melden: Limburgs Dagblad Valkenburg, Wilhelminalaan 37, Valkenburg. Tel. 04406-15045.

## Limburgs Dagblad

'n fijne krant

**PRIVECLUB 18**, Breulungstr. 18, Mstr. Van maand. t/m vrijd. 13 tot 24 uur. Tel. 043-16881.

Uw **PRIVEADRES** bij Sonja incl. video en drank all-in prijs, tel. 043-623198.

**Leuk BLONDJE**, 18, geheel privé en echt oké. Tel. 043-624278, Concordiastr. 4, v. 13.00-24.00 uur.

**BICKY'S** privé-club: het beste en discrete adres, zeer goede service. Eenheidsprijs all-in. Zat. en zond. gesloten. Agatha-gracht 3, Kerkrade-West. Tel. 043-50785.

Bel **JANE** nu meteen van 14.00 tot 23.00 uur. Tel. 045-225008, weekend gesloten.

De club met stijl. Intiem **GEZELLIG** relaxen, Club de Bonte Koe, Akerstr. 10, Kerkrade-West. Tevens nog 2 zeer goed uitzienende bardames geest. Tel. 045-415654.

**TEL. 04482-1616.**

**PRIVE MARLENE** iets apart, incl. video en drankje vanaf 10.00 uur, tel. 04490-15299.

**Club PAM-PAM**. Dagelijks ook 's zondags. Vanaf 14.00 uur. Meerdere supersterren aanwezig. Nieuwstr. 148, Kerkrade.

**PRIVE MARLENE**. Dagelijks aanwezig. Bel voor nadere info. Tel. 045-458486. Ook escortservice.

### VOORSTEL AANBOD

#### 2e EN 3e HYPOTHEKEN

ZONDER NOTARIS- EN TAXATIEKOSTEN.

WHEEL VRIJE besteding (óók voor aflossing van andere, duurdere, leningen). Verstrekbaar aan iedereen, ongeacht leeftijd of beroep. Kosten in 1 dag geregeld en in enkele dagen contant ter beschikking.

netto in handen	240 x	180 x	120 x	60 x
10.000,-	150,-	130,-	152,-	230,-
15.000,-	181,-	159,-	188,-	285,-
20.000,-	229,-	257,-	230,-	340,-
25.000,-	284,-	319,-	280,-	400,-
30.000,-	338,-	380,-	330,-	460,-
40.000,-	446,-	502,-	440,-	590,-
50.000,-	603,-	649,-	600,-	720,-
75.000,-	905,-	973,-	900,-	1125,-
100.000,-	1207,-	1298,-	1200,-	1500,-

#### HEFT U GEEN EIGEN HUIS?

DE PERSOONLIJKE LENINGEN EN KONTINU-KREDIETEN zijn IEDEREEN verstrekbaar (mits 21-63 jaar oud en kredietwaardig). De leningen zijn desgewenst binnen 2 uur na aanvraag contant ter beschikking.

WHEEL vrije besteding; óók ter aflossing van andere leningen.

netto in handen	96 x	72 x	60 x	36 x	KONTINU KREDIET
8.000,-	-	-	129,-	183,-	100,-
10.000,-	-	-	197,-	284,-	160,-
15.000,-	184,-	219,-	247,-	355,-	200,-
20.000,-	269,-	322,-	364,-	526,-	300,-
25.000,-	355,-	425,-	481,-	698,-	400,-
30.000,-	441,-	528,-	598,-	870,-	500,-
40.000,-	527,-	632,-	716,-	1051,-	600,-
50.000,-	698,-	838,-	950,-	1398,-	-

Overlappende leningen worden niet geïndexed. Snel ontvangt u een vrijblijvende offerte.

FINANCIERINGSKANTOOR

## MOONEN

TEL. 045-710806 (dagelijks van 9 tot 21 uur).

SAROLEASTRAAT 42, HEERLEN

OP VAN DE NEDERLANDSE VERENIGING VAN FINANCIERINGSADVISEURS

meer dan 15 jaar vertrouwd en betrouwbaar kredietbemiddelaar.

Jongeman verwent DAMES thuis in hotel. Uw briefje met Tel.nr. Postbus 22161 Nuth, 6380 TP.

DAMES vlotte leuke man doet u verwennen t.k. verg. Postbus 72, Valkenburg, 6300 AB.

Heren wilt u een gezellig UUR-TJE, thuis of in een hotel. Bel dan: 045-418382.

Doorl. GELUIDSFILMVOORSTELLINGEN 11.00 tot 22.00 uur. Stationsstr. 31, Sittard, 04480-12526, shop privé.

PRIVE relaxen 11 tot 22 uur shop privé, Stationsstr. 31, Sittard, 04480-12526.

BARDAMES gevr. voor direct. Hoog garantiekon. Vervoer vrij. Bellen v.a. 14 u. 045-317032, Brunsummerweg 158, Ubach over Worms.

Holland heropend. PRIVE-CLUB Elle, Kapoenstr. 29 Maastricht van 11.00 tot 23.00 uur. Ma. t/m vrijd. tel. 043-18884.

MEISJES ontvangen privé of buitenshuis. Tel. 09-49245145291. Viehweg 12a, Ubach-Palenberg.

Nieuw, nu ook in Maastricht, alles gratis 2 uur durend programma, live show, film, meise, hartige hapjes, drankje, entreeprijs f 100,- gelieve op tel. afspraak. Tel. 043-72538, Tongerseweg 498-499, Maastricht.

Discreet privé relaxen bij SYLVIA van 11 tot 23 uur, prijzen incl. video en drankje, ook sm mogelijk, tel. 045-222537.

Geheel PRIVE van 10 tot 12 en van 14 tot 20 uur. Rozenlaan 4, Rotherm-Dilsen (B.).

Exclusief discreet PRIVE relaxen? tel. 045-222537.

PRIVE va. 12.00 uur bij MIRIAM, tel. 04490-20464.

PRIVE MARJO Maastricht, tel. 043-17081.

Landbouw

HEIDEPLANTEN en bloembollen plantje U kunt terecht bij Tuinbouw Stokermans, Ten Eschen Hoensbroek.

TRACTORBANDEN o.a. Kléber, Pirelli e.a. Dubbelluchtbanden en rubber stalmatten. J. Rouwette. Klimmen. 04405-1286.

Te k. NL FOKZEGUES van prima sterzeugen. A. Frijns, Dorpstr. 38, Jabeek, 04492-1328.

### Snel per telefoon

Persoonlijke leningen:

- f 10.000,- = 96 x f 184,-
- f 15.000,- = 96 x f 269,-
- f 20.000,- = 96 x f 355,-
- f 25.000,- = 96 x f 441,-
- f 30.000,- = 96 x f 527,-

2e Hypotheken:

- f 15.000,- vanaf f 176,-
- f 25.000,- vanaf f 280,-
- f 30.000,- vanaf f 332,-

Doorlopend krediet:

- f 15.000,- vanaf f 205,-
- f 20.000,- vanaf f 268,-
- f 25.000,- vanaf f 330,-

Caravan en pleziervaart:

- f 15.000,- = 120 x f 233,-
- f 20.000,- = 120 x f 308,-
- f 25.000,- = 120 x f 382,-

1e Hypotheken v.a. 9,7% Uw intermediair

**Smets Money shops**

Akerstr. 210 a, Hoensbroek

045-218218

Voor deskundig **STOFFEERWERK** KLASSEK - MODERN en ANTIK naar meubelstofleverderij **H. SAVELSBERG**

Einderstraat 112  
Telefoon: 045-452189

**ROLLEUKEN JALOEZIEËN ZONNESCHERMEN**

Vrijblijvend prijsopgave **MICA ZONWERING**

Showroom: Sittardweg 116 Heerlen  
Tel. 045 - 721658

Diversen

Voor snelle kleurentv-REPARATIE met voor- en achterzijde. Parallelweg 25, Heerlen, tel. 043-17880, er-kennde, gedipl. Philips-Blauwpunkt-, Saba-, Loewe-Op-ta-service.

Uw KUNSTGEBIT gebroken, klaar terwijl u wacht. Borsboom, Frans Erenslaan 53 (v.d. oude Streperberg), Schaes-berg, tel. 045-315921.

TV DEFECT? Kl. zw./wit Service PINO komt direct, tel. 045-253687, jaren bekend.

Geïnteresseerd in KONTAKTLENZEN? Vraag dan gratis en vrijblijvend toezending van folders en prijzen, schriftelijk of telefonisch: Zuid-Ned. Kon-taktlens-centrum, Oranjestraat 23a, Roermond, tel. 04750-12627, b.g.g. 04936-2070.

HELDERZIEDE. Voor al uw adviezen. Tel. 045-73309.

Gratis verwarmde zaal voor al-le partijen en BRUIJLOFTEN. 0406-13945, 600 zitplaatsen.

Chong Wha voorheen Blue Lo-tus, Rumpenerstr. 82, Brunsum, heeft nieuwe eigenaar en koks met n.w. diners. We zien u graag in onze zaak CHONG WHA, Ko JCP.

Wilt u nog AFSLANKEN voor de feestdagen? Kom dan nu naar Weight Watchers! Cursus op dinsdagmorgen 10.00; dinsdagavond 19.30 u. en woensdagavond 19.30 u. Bourgog-nestr. 10c, Maastricht.

Meubelen STOFFEEREN bel of schrijf en wij komen u vrijblij-vend bezoeken. J. v.d. Zwaag, Kantstr. 35, Ubach over Worms, tel. 045-314522 of 312758.

TV-REPARATIE, zonder voorrijkosten. Zuid-Limburg, TV-service, tel. 045-314122.

STOELENMATTEN. Tel. 045-259749.

**GOEDE MORGEN** heren, mijn naam is Ria (ben 21 jaar). U kunt met mij en mijn vriendin een uur gezellig relaxen vanaf 10.00 uur, tel. 045-721759.

SUSY vanaf 19.00 uur tot 24.00 uur, tel. 045-721759.

Sexy BLONDJE vanaf 10.00 uur 's morgens, tel. 045-721759.

ESCORTS dag en nacht be-reikbaar voor een of meerdere uren. Ook weekends bij u in hotel of thuis. Voor tel. 043-624278, Tongerseweg 498-499, Mstr.

PRIVE bij TAMARA tel. 043-31440.

DIANA ontvangt in privé, tel. 043-72538.

PRIVE bij MARINA met video van 11-22 uur. Tel. 045-413619.

Leuk MEISJE bezorgt heren gezellig uurtje thuis of in hotel. Tel. 045-320822.

Leuke JONGEMAN bezorgt heren gezellig uurtje thuis of in hotel. Tel. 045-320822.

PRIVE heren wilt u een leuk uurtje kom dan naar Evelin tel. 045-412709. Tevens leuke ass. gevr.

JONGEMAN biedt zich aan, bij dames en echtparen, tel. 045-412709.

**Antiek**

Renaissance antiek BANKJE met 2 stoelen, tel. 045-213563.

Komt u eens kijken naar Inter-art Simpelveld. Wij bieden u een grote keuze in mooie antie-ke MEUBELN. U vindt bij ons o.a. eiken cilinderbureaus in verschillende maten, werk-bureaus, secretaires, strakke l-en 2-drs. kasten, Duitse spin-ders, 2-drs. eiken LEP-til, safet-jes, kasten met ronde en platte deksels, strakke eiken hal-bank, boerenbanken en eet-hoeken, vitrinekasten en boeken-kasten, hoekkasten. Interart, Irmstr. 64, Simpelveld, tel. 045-443161.

**SPOUWMURISOLATIE?**

Laat het isolatieheerje van Renova maar komen.

Hij kan alles vertellen over de voortreffelijke ei-genschappen van de Thermofaam-steenwol spouwmurisolatie.

Hij rekent u exact voor, wat de be-sparingen zijn. En wat het kost om de steenwol aan te brengen. Met maar liefst 10 jaar garantie. Door de overheid erkend Thermofaam-dealer, 30% Rijkssub-sidie.

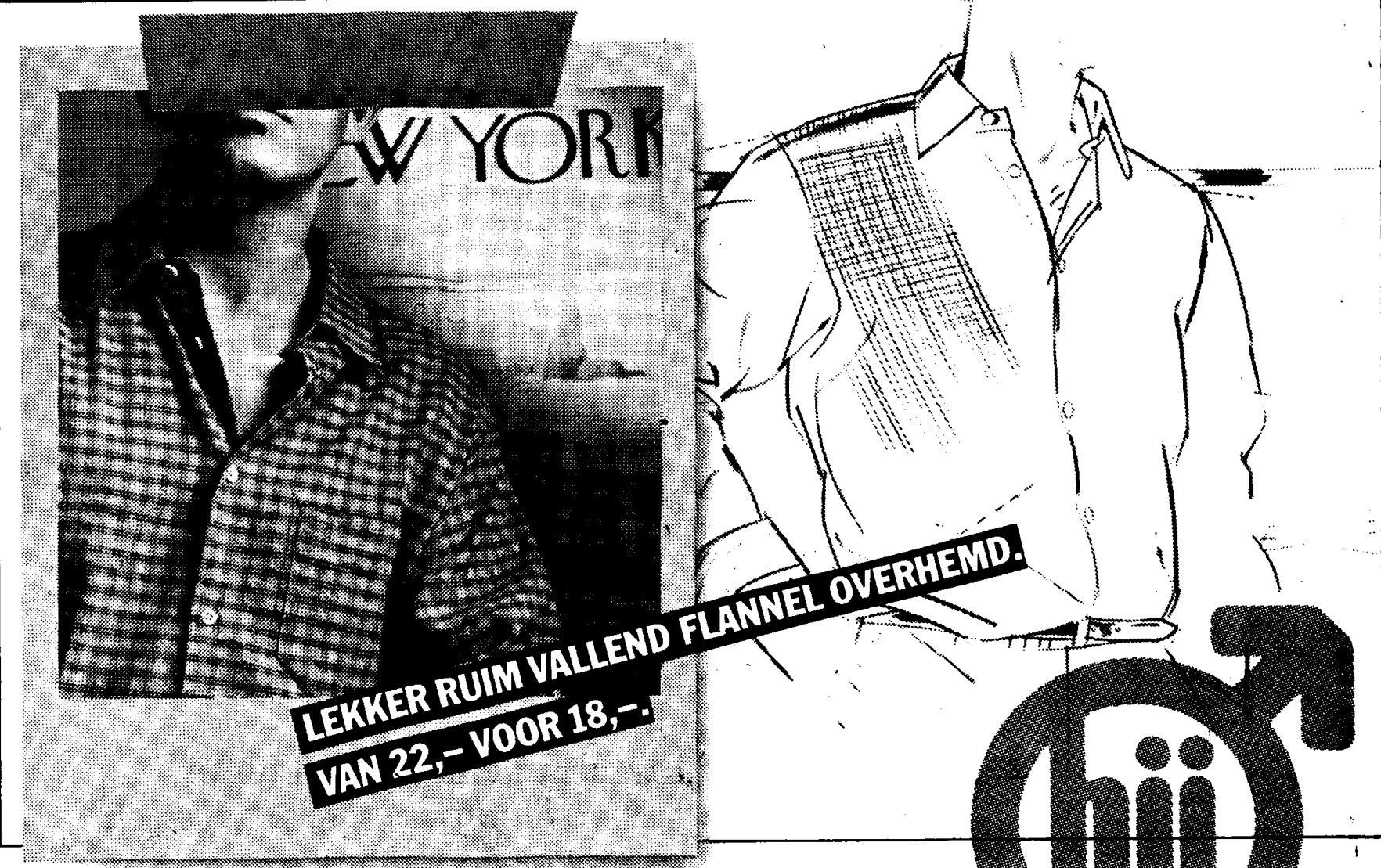
**RENOVA BOUW BV**

Heerlen 27, 6444 PA Brunsum. Telefoon 045-256820 en 256813.

**DIREKT BELLEN!**

voor meer informatie of een vrijblijvende offerte

## MANNENKLAREN DIT NAJAAR.



DEZE WEEK BIJ HIJ: EEN FLANNEL OVERHEMD. 100% KATOEN. IN VELE SPORTIEVE RUIT- EN STREEPDESSINS. VAN 22,- VOOR 18,-.

## DE VLEESCHHOUWERS

gedicht m woensdag a.s.

Malse magere varkenslappen	Dik beveleesde bovenpoot	Hamburger
500 gram 5.95 4.95	500 gram 3.45 2.75	500 gram 4.95
kilo 11.90 8.75	kilo 6.90 4.95	2 Kilo 2.49
Fijne verse worst of saucijzen	Rolladeschijf (fijn gekruide mager varkensgehakt)	DAGVERS VOORDEEL Franse Golden Delicious
500 gram 4.25 3.75	500 gram 6.25 4.95	2 Kilo 2.49
kilo 8.50 6.95		

**VROOM DREESMANN en VENDE**

## Geef uw Piccolo advertentie schriftelijk op!

Gemakkelijker kan het niet. Bekijk het voorbeeld en vul dan de bon in. Sluit een ondertekende girobetaalkaart, een betaalcheque of een Eurocheque (denk aan het nummer op de achterzijde) met het juiste bedrag in. Bij brieven onder nummer 1x plaatsen f1,- extra bij meerdere plaatsingen f2,-

### VOORBEELD

plaatsen	1x	3x
WEGENS PLAATSGEBREK TE	5,20	13,00
KOOP AQUARIUM MET TOE-	5,20	13,00
BEHOOREN. NIEUWSTRAAT	5,20	13,00
298 DORP TEL. 22543	7,18	17,94
	9,15	22,88
	11,13	27,82
	13,10	32,76
	15,08	37,70
	17,06	42,64
	19,03	47,58

Deze piccolo kost 1x plaatsen f 7,18 en 3x plaatsen binnen een week f 17,94

3 dagen voor plaatsing zenden aan Piccolo's

**Limburgs Dagblad**

Postbus 14 6400 AA Heerlen

## BON

Deze bon niet gebruiken voor piccolo's voor onroerend goed op zaterdag en piccolo's voor de rubriek Contacten clubs. Laat achter elk woord een hokje open. Voor leestekens een apart hokje gebruiken.

inkl. BTW	1x	3x
5,20	13,00	
5,20	13,00	
5,20	13,00	
7,18	17,94	
9,15	22,88	
11,13	27,82	
13,10	32,76	
15,08	37,70	
17,06	42,64	
19,03	47,58	

Extra voor brieven onder nummer 1,- 2,-

Rubriek..... Plaatsingsdatum/data.....

Naam..... Straat.....

Plaats..... Tel.....



**EUROPEAN COMPUTER SCHOOL**

2-jarige avondopleiding voor het Rijksskand

**PRAKTIJKDIPLOMA COBOL**

Leergangen in: Tilburg, Eindhoven, Goes, Nijmegen en Heerlen

Computerprogrammeur: een beroep met goede verdiensten en vooruitzichten.

Vooropleidingseis: diploma MAVO 4 (MULO) of overgangsbewijs naar 4e klas HAVO (HBS-VWO). Vrijstelling voor MBO, HBO OBAO A of B, SPD I, MBA.

Voor inschrijvingen deze coupon onafhankelijk opsturen naar antwoordnummer 142, 6400 VB Heerlen, E.C.S. Passage 4-6, 6411 JT Heerlen, tel. 045-710446.

Naam ..... leeftijd .....

Adres ..... opl. ....

Woonplaats ..... LD

**Rôtisserie Restaurant-Grill**

Stationstraat 19 - 6411 HN Heerlen  
Telefoon 045-711373

**In de Gekroonde Haan**

**SPECIALITEIT:**  
**Vers aan 't Spit**

gegrilde haantjes en eisenben  
(ook om mee te nemen)

Keuken doorlopend geopend: 12.00-21.00 uur  
's Woensdags Rustdag.

**TALBOT - SIMCA - DEALER**

**COUMANS**

DSM-straat 7, Beek  
t/o Makado in Beek  
Tel. 04402-1243

Simca 1308 GLS	'78
Simca 1307 GLS	'76, '77
Simca 1100 LE	'75, '76, '77
Simca 1100 LX	'77
Simca 1100 Fourgonette	'75
Simca 1600 GLS	'78
Simca Horizon GLS	'78
Simca Horizon LS	'78
Datsun 1000 staat car	'76
Opel Rekord 2000 met LPG	'77
Peugeot 304	'75
Fiat 127	'77
Toyota Carina Aut.	'79
Honda Accord	'78

Alle auto's boven f 4000,- garantie op uurkosten  
en onderdelen.

Iedere techn. keuring toegestaan.  
's Donderdags koopavond

**Naaaimachines**

Wegens het niet-doorgaan van een bestelling moet met spoed worden verkocht een partij volautom. zig-zag-naaimachines, geheel compleet met opbergkoffer, fabrieks-nieuw, met 5 jaar garantie op alle onderdelen. Adviesverkoopprijs f 440,- nu f 185,- p.st. Geschikt voor rechtstreekse, zig-zaggen, knopen aanzetten, knoopsgaten maken, ritsluiting inzetten, blindzomen en afwerken.

Voor een vrijblijvende demonstratie bij u aan huis bel:

**Naaaimachinebedrijf Baronië - Import - Export**  
Tel. 076 - 132193 Breda.

In oktober start in Maastricht  
de mondelinge avondopleiding

**MAKELAAR-TAXATEUR**  
onroerende goederen

geen vooropleiding vereist - cursusduur 2 jaar

Inschrijvingen zijn vanaf heden nog mogelijk  
voor een beperkt aantal deeltijdse cursisten.

Inlichtingen: M.O.O.G. (Mak. Opl. Onr. Goed.)  
Pikeursbaan 12 - 7411 GV Deventer  
Tel. 05700 - 10916

Kanteldeuren  
Industrieel  
Harmonikaal  
Schuifdeuren  
Sectionaldeuren  
Alu-deuren  
Profiel-deuren  
Deuren op maat  
Automatische  
deuren

**Fa. STRATEN**

Teniersweg 8 - 10  
**VOERENDAAL**  
Telefoon 04446-1307

**COMPUTER-PROGRAMMEUR**  
(diploma rijkskand)

Vooropleidingseis: MAVO-4, HAVO, VWO, MBO.  
Wenst u uitgebreide inlichtingen?  
Stuur dan onmiddellijk coupon onafhankelijk naar:  
C.C.O., antwoordnummer 33, 6400 VC Heerlen.  
Tel. 045 - 712666

Naam: ..... Opl. ....

Adres: ..... Leef. ....

Woonpl.: ..... L.D.

# Voor de komende herfst en wintermaanden heeft Brand weer gebrouwen. Een heel bijzonder bier voor de echte bierliefhebber!

Brand Imperator is een zwaar, amberkleurig bier met een typisch volmondig moutkarakter. Een aangepast brouwproces en het gebruik van hopsoorten, die vooral uitmunten door een verfijnd aroma, verlenen dit bier zijn unieke karakter. Imperator bier, het speciale bier voor de herfst en de wintermaanden. Verkrijgbaar in uw Brand-café, bij de goede slijter en bij een aantal geselecteerde levensmiddelenzaken.

## Brand mooi bier!



### Auto's en motoren

Grote OCCASIONSHOW Mazda Autobedrijf Loven Heerlen b.v. Mazda, Paleisgebouwd 401, Heerlen, tel. 72451. Mazda 626 2.0-trekhaak 1979 f 14.750,-; Mazda 626 1.6 demonstratieauto 1980 f 15.000,-; Mazda 929 Hardtop 1976 f 6.450,-; Mazda 616 automatic 1977 f 7.000,-; Mazda 616 1978 f 7.950,-; Mazda 818-gasinstallatie 1975 f 3.000,-; Mazda 323 ES 5 1977 f 8.250,-; Mazda 323 ES 3 1978 f 8.250,-; Mazda 323 ES 3V 1977 f 7.750,-; Mazda 323 ES 3 1977 vanaf f 6.950,-; Datsun 120A coupe 1976 f 5.950,-; Datsun Fiat automatic 1978 f 7.650,-; Fiat 131 Mirafiori 1976 f 4.750,-; Fiat 131 Mirafiori 1978 f 7.750,-; Ford 1600L 1977 f 7.250,-; Honda Accord 1978 f 9.950,-; Opel Ascona 19N 1977 f 9.950,-; Opel Ascona 19 1977 f 9.000,-; Opel Rekord 20N-gasinstallatie 1978 f 15.000,-; Renault 5 GTL 1978 f 9.950,-; Renault 5 TL 1977 f 13.950,-; Simca 1100 LE 1978 f 2.500,-; Toyota Corona 1800 LX 1975 f 3.250,-; Volvo 245 stationcar-trekhaak-gasinstallatie 1977 f 16.500,-; Volkswagen Passat LS 1977 f 8.000,-; 3 maanden garantie op arbeidsonderdelen. Inruil en financiering ter plaatse mogelijk.

Nieuwe MERCEDESSEN, alle types, diesel en benzine uit voorraad of op zeer korte termijn leverbaar. Gebruikte auto's met Bovaggarantie. Mercedes 280 SE aut. nieuwste model, demonstratieauto, 5000 km, 3 mand. Mercedes 280 S aut. mei '80, nieuwste model, 16.000 km, Mercedes 280 SE aut. sept. '78 metallic zilver, Mercedes 200 D '80, 13.000 km, extra's rood; 200 D okt. '79, 18.000 km wit; Mercedes 300 D '79, metallic zilver, airconditioning, 62.000 km. Mercedes 300 D type '78, 32.000 km, geel; Mercedes 230 '78 rood le eig. Mercedes 230 benzine autom. type '77, Mercedes 240 TD (combi) type '78, 49.000 km, geel. Mercedes 200 D nov. '78, 1e eig., oranje; Mercedes 230 6 aut. '74, groen, LPG; Mercedes 280 S '74, beige; Cadillac Seville mei '79, 16.000 km, nieuwste, bordeaux-rood metallic; Ford Mustang Ghia okt. '79, 10.000 km aut. 6 cil. grijs metallic. Peugeot 305 SR type '79, wit; Simca Chrysler 1308 GT '78 metallic grijs, 44.000 km; Peugeot 504 L '78 33.000 km, 1e eig. Automobielbedrijf Jürgen B.V., Kerkrade, Langheckweg 40, Industrieterrein Dentgenbach, tel. 045-452570.

Te k. BUICK Regal Turbo, 3.8 ltr. autom., bjr. april '78, km.st. 48.000, zilvermet., zeer mooie wagen. Inr. kl. wagen mog. Wilhelmstr. 5, Haelen.

Te k. TAUNUS 1.6 L 4-drs., dec. '78, met LPG, 1e eigenaar, als nieuw, f 8150,-, 045-414202.

VOLVO 244 DL '75, prachtauto, slechts f 8750,-, Mozartstr. 25, Sittard.

Te k. van dame op leeftijd zeer mooie SIMCA 1100 z.g.a.n., t.e.a.b. Tel. 045-725017.

BMW R60-6, bouwjaar '76, iets apart. Garage Schoenmakers, Geerweg 33, Sittard, tel. 04490-12814.

Goede auto verkopen, groot of klein, cont. GELD, moet u bij P. Joosten zijn. Scharnerweg 3, M'str. 043-627308.

ALFETTA '76 f 4750,-, Austin Allegro '75 f 2250,-, Chrysler 1307 LS '77 LPG f 4250,-, Mini Innocenti '75 koopje, Opel Ascona '76 f 6500,-, Ford Taunus 2.0 L '78 f 7500,-, Mazda 121 coupé '77 zeldz. mooi f 7500,-, Mercedes 200 D '72 f 2250,-, inr. auto Daf f 350,-, Fiat 127 '74 f 900,-, Ren. R6 f 750,- enz. Ruilen ook zonder geld. P. Joosten, Scharnerweg 3, M'str. Let op het goede adres, 3, M'str. Tel. 043-627308, inkoopauto's cont. geld.

Te k. FORD Taunus 20-22 '77, grijsmet., met zw. leren dak. Pr. f 5400,-, Cluysenaerstr. 6, Schaesberg.

Te k. DATSUN Cherry GL coupé mei 1979, Economist. 15, Hoensbroek.

AUTO'S te k. gevr. ook sloopauto's. Tel. 045-214929.

Te k. MITSUBISHI Celeste '76, 76 cc. scooters. Na 18.00 uur, Frans Halsstraat 83, Haanrade-Kerkrade.

Te k. TOYOTA Corolla 1200 coupé, bwd. '71, Grensstraat 21, Kerkrade-Haandrade.

Leijenaars autocentrale biedt te koop aan onder andere keuringen en volledige garantie: VW GOLF GTI, groenm. 1979, VW Polo de luxe, groen 11/77, Ford Escort 1300 de luxe automatic, 21.000 km, blauw, 79, Ford Escort 1300 de luxe goudm. 10/79, Ford Escort de luxe 1300 goudm. 10/77, Ford Taunus 1600 de luxe 5-drs., stationcar 79, Datsun Cherry 120 AF II de luxe coupé, blauw, 7/77, Kadett City special 12 N blauw, 79, Kadett 12 N Berlina 16.000 km, oranje 11/78, Kadett 12 N special 45.000 km, oranje 77, Manta 16 N m. gasinstall., blauw 76, Manta 19 m. 57.000 km, sbr. blauw 76, Manta 16 N okt. '76, Toyota Celica 16 LT autom. 45.000 km, zilverm. 75, Toyota 16 LT groen 55.000 km, 75, Ascona 16 N oranje 47.000 km 77, Honda Civic 1200 de luxe, geel 76, voor d. koop Fiat Mirafiori 1300 de luxe groen 75, 3500,-, Opel Kadett 12N oranje 74 f 3250,-, Ascona 16 N de luxe f 1750,-, Ascona 16 N bruin f 2250,-, Ascona 16 N oranje f 3250,-, Ascona 16 N groen f 3250,-, Morris Mini 1000 49.000 km, groen 73, 3250,-, VW Variant oranje f 1500,-, Toyota Corolla coupé 74 f 2900,-, Inruil mogelijk. Geldleningen met een aflossing v. f 25,- per f 1000,- per maand. Dit alles bij Leijenaars autocentrale, Biddershoekstr. 143 t/m 153, Hoensbroek.

**Vakantie**

Steeds keuze uit 60 CARAVANS, nieuw en gebruikt. Corvum BV, in de Cramer 1, Heerlen. Tel. 045-717888.

CARAVAN te k. uiterste prijs f 650,-. Caumerweg 40, Heerlerbaan-Heerlen.

Overdekte CARAVANSTALLING aangeboden, tel. 04402-3405.

Te koop aangeboden, TOUR-CARAVAN f 1500,-, Ireneweg 14, Borgharen.

CARAVANSTALLING, overdekt, gesloten, tel. 043-629557.

Te k. voll. ingerichte 6-8 pers. STACARAVAN, camping 't Hiltje, Posterholt. Tel. 04447-2558 (zond. aanw.).

Te koop gevraagd TOURCARAVANS. Telefoon 043-629557.

**JACHTWERF** Snijders, Markt 36A, accessoire motoren. Korteweg 14, werkplaats boten. Maastricht, tel. 043-14652/629530. Speciale aanleiding Johnson-Yamaha-motoren. Dufour surfplank en kleding. Pegatrailers, dekzeilen. Motor winterbeurtservice. Alles voor uw boot!

Met LUXBUS REIZEN wekelijks naar Spanje, het gehele jaar door, 10 dg. vanaf f 289,-. Wekelijks naar Oostenrijk, wintersport, 10 dg. vanaf f 175,-. Zeer bekend om de luxe touringcars met toilet, bar, TV, video enz. Luxbus Reizen Geleen b.v. 04494-4515/45324, 04750-10004/13556.

Te k. ruime 4 à 5-pers. TOUR-CARAVAN Munsterland-Luxus, met toiletruimte, koelkast, dub. ramen, vouwdeur, ringverwarming, winteruitvoering. Bvd. '79, f 3000,- onder nw.prijs. Peelderpad 6, Oirsbeek. Tel. 04492-1687.

**Huwel.**

BAL voor alleenstaande Koninginwinkler bij de kerk Broekhuizen. Sportieve man 30 jr. draagt kennis maken met VROUW 28-34 ren geen bezwaar. 223 LD Geleen 6181.

Nieuw: Hedenavond ziek met dansen in de SALOON, Noord, Hoensbroek.

**Contacten**

Séxy Discreet P. Brunsummerweg o. Worms, tel. 043-629557.

Christien, PETRA Breulingerstr. 18, M. 16981.

### Doorlopende kredieten

Netto	Mnd. afl.	En als u 'ns krap zit?
f. 7.500,-	f. 150,-	U krijgt 2 vrijstellingskaarten
f. 9.000,-	f. 180,-	per jaar.
f. 10.000,-	f. 200,-	Die mag u inzien als u met
f. 12.000,-	f. 240,-	uw afl. 1 mnd. wilt overslaan.
f. 15.000,-	f. 300,-	

Alle bedragen tot en met 25.000,- gld. mogelijk. Kwijting bij overlijden.

Uw 'intermediar'.

**CLAESSENS**  
assurantiën • financieringen  
Rijksweg Zuid 211 Geleen. Tel. 04494-45870  
Let op bord 'Ennia' bij geen gehoor 04494-48430

Te k. div. AUTO'S m. plaat-schade, Ascona 1600 SE '80, 2500 km, Manta 1600-1300 '78, div. Kadett '78, Alfa 1600 super '76 enz. Haefland 26, Brunsum (ind.terr.). Tel. 045-254482.

Te k. OPEL Ascona. Dr. Philipsstr. 40, Hoensbroek.

OPEL Rekord 2100 diesel bij f 75 4-drs. f 4950,-. Peugeot 204 diesel bij f 78 80.000 km f 6500,-. Ford Escort '77 kl. geel 1e eig. f 5950,-. Ford 2000 L '75 75 kl. wit f 2950,-. Ford Capri 1600 XL '74 kl. rood f 3500,-. Opel Kadett '78 kl. goudmet. f 1750,-. VW 1308 '74 kl. rood 80.000 km f 2950,-. Chrysler 2 ltr. '74, autom. m. gasinstall. kleur blauwmet. f 1950,-. Old-timers: Mercedes 180 SL -Singer 1500 SM. Roadstar, Knappeveld 146, Heerleheide (Rijksweg, t.o. droomkasteel).

Te k. aangeb. CITROËN GS, '79, 1.2-gst. 1e eigenaar. Pinsterbloem 2, Brunsum, tel. 259229.

Te k. BMW 323 i, 5 mnd. oud, km.st. 10.000 met cass. f 27.000,-. Te bevr. na 14.00 uur 04494-46154.

Speciale aanbieding: zeer zeldzame VOLVO 242 GT, bij '78, overdrive, stuurbeek, injectie, getint glas, sportvelgen, trek. enz. enz. ANWB-dag, waarde f 21.000,-. Onze prijs f 16.900,-. Auto Roda, Heiveldstr. 19, Kerkrade-West.

Te k. AANHANGWAGEN, afm. 120 bij 1.80, f 400,-. Kant. 26, Kerkrade-Bleijerheide.

KAWAZAKI 1000 ZIR bwd. '79, km.st. 5500, z.g.a.n. met verzekering. V.r.p. f 6000,-. Tel. 045-411583.

MAZDA 929S 1977 met gasinstallatie. Auto Lux BV Vaals, Maastrichterlaan 83; Vaals, tel. 04454-2121.

Te k. MAZDA 929 stationcar kl. rood, bwd. okt. '75, 76.000 km, 1.2-gst. f 2900,-. Mei. doornstr. 21, Geleen.

**Onderwijs**

Het is geen fabeltje. De resultaten liegen er niet om. In 10 wkn. uw RLBWIS bij auto-rijdschool W. Jutten, Schaesberg, 045-311003.

## GELD LENEN IS MAATWERK

WIJ VERSTREKKEN ALLE SOORTEN GELDENINGEN

**Bedrag:** Alle mogelijke bedragen tussen f 1.000,- en f 100.000,-.

**Rente:** Eenmaal overgenomen rente bij pers. leningen kan tussentijds niet meer worden verhoogd.

**Aflossing:** Versnelde aflossing is altijd mogelijk zonder kosten en boetes.

**Alle bedragen** netto in handen, dus geen kosten zoals afsluitkosten, bemiddelingkosten, bezookkosten, notariële kosten, verzekeringskosten etc. etc.

Kwittschelding bij overlijden t.m. f 20.000,- (P.L. en C.C.). Bij het aangaan van een lening adviseren wij u om eerst elders inlichtingen te vragen en deze te vergelijken met onze aflossingen en voorwaarden.

De kans van slagen is bij ons zeer groot, omdat wij bemiddelen voor meerdere banken.

Uiteraard worden goedbetaalde, elders lopende leningen door ons overgenomen. Wij verstrekken alle kredieten wel, ook denkbaar zijn. Onze adviseurs adviseren u een krediet op maat.

Vraag vrijblijvend naar de condities van onze P.L. t.m. 96 mnd. en 24 hypotheek t.m. 240 mnd.

**VOORBEELDEN**

**Persoonlijke lening:**  
f 5.500,- mnd. afl. f 100,-  
f 7.500,- mnd. afl. f 141,-  
f 12.500,- mnd. afl. f 227,-  
f 17.500,- mnd. afl. f 312,-  
f 22.500,- mnd. afl. f 399,-

**Doorlopend krediet:**  
f 5.000,- mnd. afl. f 125,-  
f 10.000,- mnd. afl. f 250,-  
f 15.000,- mnd. afl. f 375,-  
f 20.000,- mnd. afl. 240,-  
f 40.000,- mnd. afl. 240,-

**ASSURANTIËN H.M. GEURTS B.V.**  
Nieuwstraat 22-24 - Hoensbroek - Tel. 045-211688  
Eigen parkeerplaats achter ons kantoor.



**Foto's: THIJS HABETS**







Piet de Visser: 'Spelers zullen het deze week merken...'

# Roda JC valt na rust sterk terug

door fred sochacki

**KERKRADE** – Het Roda JC met de twee gezichten. Een imponerende eerste helft die een 2-0-voorsprong opleverde, gevolgd door een tweede periode waarin de Kerkradenaren een ongekende terugval doormaakten, die Go Ahead Eagles zelfs op gelijke voet deed komen (2-2). Het enthousiasme dat Roda JC ontkende op de tribunes maakte na rust plaats voor een ontevreden stemming. Een stemming die zijn hoogtepunt bereikte bij het laatste fluitsignaal van scheidsrechter Ram. Een oorverdovend fluitconcert begeleidde de spelers op hun gang naar de kleedkamers ...

„Ik heb behoorlijk de schurft in”, aldus een heftig gesticulerende Piet de Visser. „Spelen ze eerst een formidabele eerste helft – de mensen hebben er duidelijk plezier in; er is leven in de brouwerij – na rust is er van die gekweekte goodwill niets meer over. Die tweede helft vergeten de toeschouwers niet. Dat er voor rust behoorlijk werd gepresteerd valt nu in het niet. Daar is het laatste woord niet over gesproken. De spelers zullen het merken deze week”.

Er werd inderdaad behoorlijk gepresteerd in die eerste helft. Aanvankelijk had het sterk verjongde elftal van De Visser (Tsinos, Hanssen, Hofman) tijd nodig om in zijn ritme te komen maar toen de acties slaagden werd Go Ahead Eagles overspeeld. Voordat het zover echter was kroop Roda JC twee keer door het oog van de naald toen respectievelijk Hullege en Ten Cate faalden in kansrijke posities. Daarna kwamen de Deventenaren voorlopig niet meer voor in het hoofdstuk. Taferelen, die de toeschouwers nog vers in het geheugen lagen van de wedstrijd tegen FC Twente, brachten het stadion ook nu weer in rep en roer.

John Eriksen was weer een hoofdrol toebedeeld in het strafschopgebied van de Eagles. Eerst miste hij een kans nadat Schneider in de fout was gegaan. In dezelfde minuut echter scoorde de blonde Deen na een voorzet van Eugene Marijnissen. Amper vijf minuten later was het weer raak en weer was het Eriksen die een belangrijk aandeel had aan Roda JC's tweede treffer. Hij stuurde met een schitterende pass Marijnissen de vrije ruimte in. De Eagles-achterhoede inclusief doelman Endeman hadden het nakijken: 2-0.

„Voor rust hadden we zeker op drie, vier nul moeten staan. Kansen daartoe hadden wij te over. Maar ja, als je de zaak niet afmaakt krijg je die onrust weer in je ploeg waardoor het allemaal niet makkelijker wordt”, aldus De Visser.

**RODA JC-GO AHEAD EAGLES** 2-2 (2-0). 20. Eriksen 1-0; 25. Marijnissen 2-0; 52. Broeks (eigen doel) 2-1; 69. Van Kooten 2-2. Toeschouwers: 6.500. Scheidsrechter: Ram. **RODA JC:** Jongbloed, De Wit, Tsinos, Hanssen, Degens (46. Broeks), Marijnissen, Ehlen, De Jong, Hofman, Nanninga, Eriksen.

**GO AHEAD EAGLES:** Endeman, Lodeweges, Schneider, Oude Wesselink, Koopman, Hullege, De Goeij, Kristiansen (87. Voskamp), Körver, Van Kooten, Ten Cate (46. Bosveld).

Die onrust was al voor rust te bespeuren in de Kerkraadse geleerden. Roda JC mocht toen grensrechter Borger op de knieën danken dat hij een doelpunt annuleerde. Jo „Woem” Körver had gescoord terwijl Kees van Kooten hinderlijk buitenspel stond. In de tweede speelhelft was van de zelfverzekerdheid, die Roda JC tevooren uitstraalde niets meer over. De agressie was zoek evenals de coördinatie tussen de linies. Go Ahead Eagles nam het heft over en deed dat niet onverdienstelijk. Toch kwamen de Deventenaren gelukkig aan hun eerste treffer. André Broeks – ingevallen voor de geblesseerde Leo Degens – werd zo zwaar op de huid gezeten door de bonkige Van Kooten dat de bal via zijn scheenbeen achter de verbouwerde Jongbloed in het net belandde.

## Nerveus

Na deze treffer speelde Roda JC zo mogelijk nog nerveuzer. Er was geen sprake meer van samenhangend voetbal. Met lange trappen werd Roda's sterkste gedeelte – de middenlinie – overgeslagen. Go Ahead Eagles wachtte koelbloedig op zijn kans. Kees van Kooten kreeg die kans twintig minuten voor het einde van de wedstrijd. Een voorzet van Hullege deponeerde hij simpel achter Jan Jongbloed: 2-2.



● Eugene Marijnissen haalt uit voor Roda JC's tweede treffer. Eagles-doelman Jan Endeman is kansloos.

Fortuna Sittard brengt zichzelf in problemen

# Eindhoven bezorgt Baandertstadion angstige minuten

door jo gerards

**SITTARD** – Bij Fortuna-Sittard kan blijkbaar alles. Doelpunten maken (elf uit de laatste drie wedstrijden) maar ook een comfortabele voorsprong bijna uit handen geven en in de laatste fase van de strijd tegen Eindhoven nog in moeilijkheden komen. Uiteindelijk was de hele puntenwinst toch voor de equipe van Frans Körver (3-2) maar iedereen die de Baandertploeg een goed hart toedraagt was blij met het eindsignaal.

**Fortuna-Sittard-VV Eindhoven** 3-2 (2-0). 15. Maessen 1-0, 43. Hutting 2-0, 66. Titaley 3-0, 73. Reynierse 3-1, 74. Thaeter 3-2.

Scheidsrechter: Schepper. Toeschouwers: 4.500. Gele kaarten voor Schrijnemakers (Fortuna-Sittard) en Thaeter (Eindhoven).

**Fortuna-Sittard:** Hanssen, Maessen, Van de Berg (81. Bux), Pfenning, Schrijnemakers, Van de Ven, Hutting, Titaley, Van Well (79. Sangers), Engbersen, Ruys. **Eindhoven:** Van Beerenndonk, Jonkers, Bloemers, Van Bijsterveld (82. Aaftink), Bruinen, Reyniers, Van de Vleut, Van de Pas, Postuma, Methorst (Van Rijsingen), Thaeter.

aantrekkelijk waren en als zodanig met gejuich werden begeleid.

Rond de 75ste minuut werd de stemming bij Fortuna-Sittard in één minuut getemperd. Een voorzet van de pas ingevallen Ad van Rijsingen werd door Reynierse simpel achter Fortuna-doelman Hanssen geknald (3-1) en in diezelfde minuut verkleinde de kleine Belgische spits Thaeter de achterstand tot 3-2. Van het superieure spel van de thuisclub was vanaf dat moment niets meer te bespeuren. Toch waren er nog kansen. Tini Ruys, Joop Titaley en Hans Engbersen hadden de beslissende treffer op de schoen maar strandden op doelman Van Beerenndonk of dreven hun acties te ver door. Invalle Janny Sangers kogelde tegen de paal. In het strafschopgebied van Fortuna-Sittard waren diverse hachelijke momenten die, gelukkig voor de thuisclub, geen Eindhoven-doelpunt mee opbrachten.

„Het was eigenlijk een wedstrijd voor 6-0”, zei Frans Körver nadat hij zich even had afgeregeerd. Wij zijn echter nog niet zover dat we de zaak kunnen afmaken. We hebben stuk voor stuk keihard werkende mensen. Winst is belangrijk. Over die twee vervelende tegentreffers praat straks niemand meer”.

## Westduitse voetbalselecties

**HAMBURG** – De Westduitse voetbalselecties die deze week drie wedstrijden tegen Nederlandse elftallen spelen, zien er als volgt uit:

**A-Selectie:** Doel: Schumacher en Immel; Verdediging: Dietz, Bernd Förster, Karl-Heinz Förster, Kaltz en Niedermayer; Middenveld: Briegel, Hieronymus, Magath, Müller en Votava; Aanval: Allofs, Hrubesch en Rummennigge.

**B-Selectie:** Doel: Roleder en Koitka; Verdedi-

ging: Dusek, Hannes, Kanders, Martin en Saborowski; Middenveld en aanval: Allofs, Eilenfeldt, Dremmler, Heck, Wiesner, Algow, Klotz en Völler.

**Jong West-Duitsland:**

Doel: Greiner en Fuhr. Verdediging: Schreml, Geier, Rolf, Gorski en Kroth; Middenveld en aanval: Matthäus, Schneider, Diersen, Lehmann, Dittus, Littbarski, Dreher, Wuttke en Dusend.

**Programma:**

7 oktober (morgen): Nederland B - West-Duitsland B in Kerkrade; 8 oktober: Jong West-Duitsland - Jong Oranje in Mönchengladbach; 11 oktober: Nederland-West-Duitsland in Eindhoven.

# VVV-doelman houdt schade beperkt: 2-1

Van onze medewerker

HENK HAFMANS

**HAARLEM** – VVV mag wel geluk spreken, dat de dikende nederlaag tegen Haarlem niet in grotere cijfers werd uitgedrukt.

Thuisclub, die bij tijd en weergaloos voetbal liet maar ook over grote pe-

den enorm terug viel, moet oorzaak voor deze kleine

winning in eigen gelede-

zoeken.

dan een handvol uitgespeelde

gelegenheden bracht de Haarlem-

se om zeep. Bovendien stak

VVV-doelman Tom Tullemans in een

trefferrijke vorm. De Weertenaar,

tegenste van de hoofdschuldigen voor

de nederlaag, keepte een puke partij en

de voorzet, dat de Noordlimburg-

se tot tien minuten voor tijd uitzicht

op een gelijkspel mochten hebben. De

VVV-doelman was het ook die in de

laatste minuut een strafschop keer-

de uit de startblokken joeg Haarlem

en snelle beslissing. Toen Terry

van der Horst binnen de beruchte lijnen

kwam kwam legde arbiter Folmer de

op de stip. Tot groot ongenoegen

van de VVV'ers, met name Stanley

Hij mag van geluk spreken, dat

zijn protestatie bij de Hoogen-

se arbiter (Bish trok Folmer bruit

**HAARLEM:** Metgod, Masfield, Haar, Huij, Leijser, Gullit, Van de Ban (Van Leen), Balm, Böckling, Kleton, Hendriks (Nijdam).

**FC VVV:** Tullemans, Coort, Mostert, Schreurs, Billekens, Nijssen, Bothmer (Mewiss), Riether, Kurcinac, Bish, Janssen. Score: 21. Haar 1-0; 68. Janssen 1-1; 81. Metgod strafschop 2-1. Toeschouwers: 4000. Scheidsrechter: Folmer.

aan zijn jasje) geen rode in plaats van de gele kaart overhield. Martin Haar knalde vanaf de penaltystip tegen Tullemans op. Haarlem – een mixer van routiniers (o.a. Ruud Gullit en Wim Balm) kwam door libero Haar toch op voorsprong. Tegen de veldverhouding in kwam een hard werkend VVV na rust op gelijke hoogte. Uit een vrije trap kogelde Henk Janssen verrassend langs doelman Edward Metgod. Het gedisciplineerd en tempovertragend spelend VVV leek vanaf dat moment een zwaar bevocht puntje naar Venlo te kunnen nemen totdat Haarlem in de slotfase opnieuw een strafschop kreeg toegewezen nadat Böckling zich bij de cornerlijn door Frans Nijssen in de rug liet lopen en zich theatraal liet vallen. Een arbitraal geschenkje waarmee doelman Metgod wel raad wist. Hij gaf zijn Limburgse collega geen schijn van kans.

**Haarlem-trainer Hans van Doorneveld:** „Het moeten winnen in verband met de periodetitel legde een bepaalde druk op de ploeg. Het was onze slechtste thuiswedstrijd. Mijn compliment aan VVV, dat een goede instelling demonstreerde en positief bleef voetballen.”

## Kraay zet punt achter loopbaan als trainer

**DEN HAAG** – FC Den Haag heeft het zaterdagavond in de thuiswedstrijd tegen Ajax opnieuw moeten doen zonder trainer Hans Kraay. Deze belde 's middags voor de wedstrijd af omdat hij zich door de spanningen niet in staat voelde persoonlijk het elftal te begeleiden. Daarom werd zijn taak overgenomen door jeugdtrainer Piet de Zoete, die al eerder dit seizoen (in de wedstrijden tegen PSV en Excelsior) inviel voor Kraay. Ook toen had Kraay problemen met zijn gezondheid.

De voorzitter van FC Den Haag, de heer Den Dulk, had gisteren nog een gesprek met Hans Kraay over de vraag hoe het in de toekomst verder zal moeten gaan. Aangenomen wordt dat Kraay een punt achter zijn loopbaan als trainer in het topvoetbal zal moeten zetten en dat FC Den Haag naar een andere oefenmeester zal moeten omzien. „Ik heb begrepen dat het een definitieve zaak is”, aldus de heer Den Dulk. „Wij moeten de menselijke kant hierbij natuurlijk niet uit het oog verliezen. Voorop staat dat Hans Kraay een uitstekende trainer is. De hele groep is enorm enthousiast met hem bezig. Als Kraay naar de wedstrijd toekomt komt hij echter kennelijk onder zodanige psychische druk te staan dat hij het niet aan kan. Dat moeten we gewoon eerlijk onder ogen zien”.

## Damesploeg verslaat België

**HERENTALS** – De Nederlandse damesvoetbalploeg heeft in Herentals een wedstrijd tegen België met 3-2 gewonnen. Bij de rust stond België nog voor met 1-0. Het scoreverloop was: 7. Temmerman 1-0; 37. Vestjens 1-1; 40. Van Eldick 1-2; 56. Desautels 1-3; 62. Vanbuul 2-3. Er waren 1300 toeschouwers.

## Garry Birtles voor 6 miljoen naar concurrent

**LONDEN** – Na Tony Woodcock, die sedert 1979 voor FC Köln speelt, verliest tweevoudig Europacuphouder Nottingham Forest opnieuw een vermaarde aanwaaier. Garry Birtles gaat voor een transferbedrag van 1,25 miljoen pond sterling (ongeveer 6 miljoen gulden) naar concurrent Manchester United.



● Een schitterende kans voor Engbersen, maar keeper Van Beerenndonk redt.



● Titaley (links) scoort 3-0, onder protest van Eindhoven omdat Engbersen (9) in buitenspelpositie zou zijn.

Foto: PETER ROOZEN

## Oranje- Duitsland waarschijnlijk op TV

**ROTTERDAM** – De vriendschappelijke wedstrijd tussen Nederland en West-Duitsland zal, als de daartoe toestemming verleende week zaterdagavond wordt worden uitgezonden. Bij de wedstrijd toegewezen aan de VVV die het pleit won van de

## Rolink: „Een op elf voetballers gebruikt doping

**ROTTERDAM** – Ajax-clubarts John Rolink heeft in zijn loopbaan als arts van de Amsterdamse eredivisie club zelf een enquête gehouden over het gebruik van stimulantia in de voetbalwereld. Hij zei dat de laatste tijd in het televisieprogramma KRO-Zaterdag sport.

Rolink heeft in de vijftien jaar dat hij clubarts bij Ajax is, ruim duizend voetballers geëxamineerd en is daarbij de ontdekking gekomen dat een op elf spelers stimulerende middelen gebruikten. Hij zei dat hij de laatste tijd in het televisieprogramma KRO-Zaterdag sport.







Voorzitter Steinen: 'We hadden de punten hard nodig'

# Eerste winst SVN

Van onze medewerker  
KAREL BOVENDEAARD  
SVN-PANNINGEN 1-0. (0-0) 65. Michiels 1-0. Scheidsrechter: Clerkx. Toeschouwers: 400. Waarschuwing: Houben (Panningen).

STUWENHAGEN - De  
voeg van Coy Koopal heeft  
eerste punten binnenge-  
eld. Dat gebeurde in een  
modelmatige partij voet-  
bal die weinig hoogtepun-  
ten kende. Een ervan was de  
bal in de 65e minuut waar-

mee de al in de eerste helft  
voor de geblesseerde Leo  
Smeets ingevallen Willy Mi-  
chiels een fraaie voorzet van  
Bart Vreuls doeltreffend af-  
ronde.

Het bleek een gouden treffer te  
zijn. SVN startte overtuigend; goed  
combinerend werd de weg naar het  
doel door Jochen Vieten verdedigde  
Fanningen-doel ingeslagen. In de  
27e minuut had dat de openings-  
treffer kunnen betekenen. Na een  
bij Dick Zuidema gestarte dreigen-  
de actie voor het doel van de bezo-

kers kon Marc van Waardenburg  
aanleggen voor een schot. Voor-  
stopper Bouten kopte de bal echter  
uit het doel.

Ook Fanningen schiep zich gelei-  
delijk aan wat mogelijkheden,  
maar tot dwingende acties kwam  
men zelden. In de tweede helft be-  
ginnen Bart Vreuls, die voor de pauze  
volkomen in bedwang werd gehou-  
den door rechterverdediger Hou-  
ben beter te draaien. Over hem ge-  
leide aanvallen zagen er soms wel  
gevaarlijk uit, maar met uitzonde-  
ring van de al gememoreerde situa-  
tie in de 65ste minuut leverde dit  
alles toch geen rendement op.  
Wel was er een waarschuwing

voor Vreuls' bewaker Houben.  
SVN-voorzitter Steinen na afloop  
van de ontmoeting: „We hadden  
de punten hard nodig. Ik hoop dat  
onze spelers door deze overwin-  
ning wat meer zelfvertrouwen  
hebben gekregen”.

SVN: Janssen 7 - Groothedde 6 -  
Franken 6 - Zuidema 7 - Jongkind 7 -  
Tilsky 6 - Bruls 6 - Boessen 6 - L.  
Smeets (34. Michiels 6) - Van Waar-  
denburg 7 - Vreuls 7. Totaal: 71/11.  
PANNINGEN: Vieten 7 - Houben 7 -  
Hesen 5 - Bouten 7 - Zegers 6 -  
Lemmens 6 - Van der Weide 6 -  
Keulen 6 (66. Janssen) - Peeters 6 -  
Delaauw 6 - Vullings 6. Totaal: 68/11.

**Caesar-  
trainer Bèr  
Beckers:  
'Nederlaag  
niet nodig  
geweest'**

## Sterrenelftal hoofdklasse C

SMITS (EHC)	KOOIMAN (RFC)	
KRUL (EHC)	ROS (EHC)	VAN MULKEN (Caesar)
PEULEN (RFC)	AARTS (Caesar)	STIJNEN (RFC)
LEBENS (Limburgia)	DERKS (Limburgia)	LINDERS (Caesar)

# Sef Geurten schiet EHC naar overwinning

CAESAR-EHC 0-1 (0-0). 60. Jef Geurten 0-1. Scheidsrechter: Kok. Toe-  
schouwers: 1200.

Van onze medewerker JEAN THANS  
Ook in de derby tegen EHC bleek het bij Caesar niet  
zoals trainer Bèr Beckers zich graag zou wensen. Tot  
de 60e minuut van de wedstrijd was er voor een beter  
end Caesar geen vuiltje aan de lucht, maar een onnodige  
van rechtsachter H. Linders in het strafschopgebied van  
stelde Geurten in staat EHC naar een 0-1-overwin-  
ning te schieten.

te helft had Caesar een licht  
schot op EHC en kreeg zelfs in de  
minuut door Fred Meuser de  
om op voorsprong te komen,  
zijn schot werd door doelman  
van EHC met een snelle reactie  
doelmatig gemaakt. EHC dat via  
aanvoerder Krol iets pro-  
nig terug te doen, strandde voorlo-  
op de goed spelende Caesar-defen-  
die was Caesar de meest aanvallen-  
de, maar de combinaties werden  
ver doorgevoerd om het de  
achterhoede moeilijk te maken.  
de grote probleem in het elftal van  
nd ligt in de voorhoede, waar Jac-  
linders, die overigens bekwam

aan banden werd gelegd door de  
EHC-achterhoede, te weinig steun  
krijgt van zijn medespelers.

### Spanning

Toch vergoedde de spanning veel.  
eerste gevaarlijke actie na rust was  
voor Caesar-speler Fred Hartgens,  
maar zijn schot kon Houps van rich-  
ting doen veranderen. In de 15e mi-  
nuut was het dan toch raak. Een fel  
jagende Starmans van EHC ontfa-  
de in het Beekse strafgebied een aar-  
zende Linders de bal en speelde direct  
door naar Geurten, die zeer bekwam  
doelman Eddy Kempens kansloos  
liet: 0-1.

Caesar gooide nu alles op de aanval,  
maar de EHC-achterhoede met doel-  
man Smits aan het hoofd loste deze  
problemen kundig op. Zelfs kreeg  
EHC bij haar uitvallen de beste kan-  
sen om de voorsprong te vergroten.

Maar ook hier bleef doelman Eddy  
Kempens de baas. Trainer Bèr Beck-  
ers was na de wedstrijd teleurge-  
steld. „Deze nederlaag was niet nodig  
geweest. We hebben zelfs het grootst  
gedeelte van de wedstrijd het beste  
van het spel gehad. Jammer van die  
fout van Linders, die overigens een  
goede partij heeft gespeeld. Maar ja,  
doelpunten beslissen nu eenmaal een  
wedstrijd en daar was EHC iets beter  
in dan wij”.

Caesar: Kempens 8, H. Linders 7,  
Knooren 7, Smeets 7, Van Mulken 8,  
Hendruks 6 (60. Slenter), Aarts 7, Hart-  
gens 6, Vaessen 5, Meuser 5 (73. Lam-  
boo), J. Linders 7. 73(11).

EHC: Smits 8, Krul 8, Vos 7, Ros 7,  
Wijnen 6, Kroon 6, Houps 6, Smits 6,  
Steenbakkers 6 (83. v.d. Meer), Geur-  
ten 7, Cordewener 6, (46. Starmans 7).  
80(12).



● EHC-goalie Smits is eerder bij de bal dan Caesar-speler Vaessen.

Trainer Jan Druyts: „Misschien meer ingezet”

## Gehavend Voerendaal blijft nog ongeslagen

Van onze medewerker  
MARTIN FRANKEN  
VOERENDAAL-LONGA 0-0.  
Scheidsrechter: Van Vlier.  
Toeschouwers: 900.

VOERENDAAL - Voeren-  
daal kwam tegen Longa  
zeer gehavend in het veld.  
Senden, Hoenjet en Gulpen  
zaten een schorsing uit.  
Consten bleef geblesseerd  
langs de kant en kreeg na  
een half uur gezelschap van  
doelman Humblet, die zich  
bij een uittrap ernstig bles-  
seerde. Driessen en Lem-  
mens speelden vanwege  
een hinderlijke kniebles-  
sure op halve kracht. Boosten  
(na lange afwezigheid  
slechts één week getraind)  
en Ger Smeets (onvolledig  
hersteld van hersenschud-  
ding) maakten noodge-

dwongen hun rentree in  
Voerendaals hoofdmacht.

Slechts onverbetterlijke opportu-  
nisten eisten van Voerendaal het  
onmogelijke: een partij supervoet-  
bal. Ze kwamen bedrogen uit, maar  
de overgrote meerderheid van de  
toeschouwers prees de verrichtin-  
gen van de formatie van trainer  
Druyts en was vol lof over het be-  
haalde gelijk spel.  
Ook trainer Druyts zelf was in zijn  
nopjes en was zeker niet karig met  
complimentjes voor zijn spelers:  
„Longa is al jaren een der moei-  
lijkst te bespelen ploegen in de  
hoofdklasse. Ze counteren levens-  
gevaarlijk en verre passes komen  
meteen retour. Daarom gaf ik op-  
dracht om vanuit de verdediging  
met korte passes aanvallen op te  
bouwen. Dat lukt omdat Longa  
nauwelijks scoorde. Ons uitgangs-  
punt was een gelijkspel. Als ik zie  
dat invaller-doelman Crutzen - met  
uitzondering van een kopbal op de  
paal - niet één schot te verwerken  
kreeg, constateer ik dat het gelijke

spel geen ogenblik in gevaar is ge-  
weest. Misschien had er zelfs meer  
ingezet”.

Longa rondde haar bij tijd en wijle  
bijzonder fraai opgezette aanvallen  
inderdaad bijzonder slecht af. De  
Tilburgse aanvallen bleven steken in  
schoten van Welaert en Stabel die  
het doel misten. Voerendaal daer-  
tegen stelde met een kopbal van  
Smeets, een door Van Duurling  
schitterend ingeschoten cross-pass  
van Dols én een vrije trap van Lem-  
mens Longa-doelman Broers na-  
drukkelijk op de proef. Tevergeefs,  
maar gesterkt door de morele over-  
winning op de Tilburgse ploeg heeft  
de gehavende Voerendaal-ploeg  
twee weken de tijd om haar won-  
den te likken.

VOERENDAAL: Humblet 7 (31. W.  
Crutzen 6), Weck 7, Lemmens 7,  
Boosten 7, Tubee 7, Vos 7, Dols 7, J.  
Smeets 6 (70. Hoche), Van Duur-  
ling 7, Driessen 6, G. Smeets 7. To-  
taal 81 (12).  
LONGA: Broers, Beljon, Van Tie-  
nen, Klaver, Stabel, Van Hal, Lips,  
Matthijsen, A. Welaert, De Beer,  
G. Welaert.

### TOPSCORERS HOOFDKLASSE C

1) Derks (Limburgia)	5
2) Van de Wiel (RKC)	4
en De Bruyn (RBC)	
4) Geurten (EHC), Douzé (Geldrop)	3
en Weeres (RFC)	

### LD CLUBKLASSEMENT HOOFDKLASSE C

1) RFC	6.678
2) EHC	6.617
3) Limburgia	6.534
4) Voerendaal	6.396
5) Caesar	6.326
6) Panningen	6.210
7) SVN	6.196

TOP-GELDROP 2-1 (2-0). 6. V. Zut-  
phen 0-1; 8. Foldersman 2-0; 70. Douzé  
2-1. Scheidsrechter: Van der Horst.  
Toeschouwers: 1500.

HAPERT-RBC 2-2 (0-1). 12. Van See-  
ken 0-1; 52. De Bruin 0-2; 60. Janssen  
1-2; 72. Van Tuyl 2-2. Scheidsrechter:  
Kocken. Toeschouwers: 1000.

### BEKERPROGRAMMA ZONDAG 12 OKTOBER

RKUCV-Haslou  
Sanderbout-Maasbracht  
Sweykh. B.-Lindenheuvel  
Gulpen-Hopel  
SVM-KEV  
Bathio-Venlo  
RKSVN-RKSVN  
Stormvogels 28-Venray  
(Aanvang: 14.30 uur)

de diepte in te sturen. Zijn ploeggen-  
oten sprongen echter slordig met door  
hem geschapen kansen om. Een kwar-  
tier vóór tijd maakte Derks zijn hat-  
rick vol. Weggestuurd door Louk van  
Wijk schoot hij de bal beheerst langs  
de uitlopende Cees van de Vreede 0-3.  
Trainer Peter Benen was een tevreden  
man: „We hebben de kansen die we  
kregen benut. Dus verdient gewon-  
nen”.

LIMBURGIA: Van Bree 7, Van der  
Donk 6, Van Wersch 7, Van Hezik 6,  
Kousen 7, Van Barneveld 6, Van Wijk  
6, Lindelauf 6, Lebens 7, Derks 8,  
Aarts 7 (75. Zoetbrood). Totaal: 73 (11).



aanval van RFC op het doel van het Waalwijkse RKC.

Eerste nederlaag voor équipe Bair Toebosch

## Meer ervaren RKC verslaat Roermond

Van onze medewerker  
JO KERSTEN

ROERMOND-RKC 1-3 (1-1).  
Score: 16. 1-0 Weeres; 40. 1-1  
Timmermans; 49. 1-2 Timmer-  
mans; 61. 1-3 Van de Bosch.  
Scheidsrechter: J. Maarleveld  
(Amsterdam). Toeschouwers:

ROERMOND - De goedwillende equi-  
pe van Bair Toebosch heeft er alles  
aan gedaan om tegen het Waalwijkse  
RKC een zo gunstig mogelijk resul-  
taat te boeken. Achteraf gezien, valt  
de nederlaag nog mee, want qua  
opvoeding op hoofdklassegebied kon-  
de Roermondse ploeg nog wat le-

leen voor de goalie verscheen. In de  
verdere eerste helft kreeg Meissen nog  
verschillende malen open doekjes,  
want Timmermans, Van de Wiel, Van  
de Bosch en Van Gelder schoten uit  
alle standen, waarbij Van Bladel vaak  
als aangever kon worden genoteerd.  
Meissen hield alles, tot in de 40ste mi-  
nuut, toen Timmermans geen al te  
hard schot loste en Meissen de bal ver-  
keerd beoordeelde: 1-1.  
Vlak na rust kwam Leike Peeters oog  
in oog met Brouwers, die als winnaar  
uit de bus kwam. De 1-2-stand kwam  
vier minuten na de hervatting. Tim-  
mermans werd niet aangevallen en  
kon toen onhoudbaar scoren.

ROERMOND: Meissen 8; Sonnemans  
7; Kooiman 8; Boumans 7; Lievense 7;  
Bergs 7; Peulen 8 (78. Perriens); Stij-  
nen 7; Franciscus 7; Weeres 7; Peeters  
7. Totaal 80 punten (11 spelers).

DESK-LIMBURGIA 0-3 (0-1).  
31. Derks 0-1; 56. Derks 0-2; 75.  
Derks 0-3. Scheidsrechter:  
Spaanstra. Toeschouwers: 500.

KAATSHEUVEL - Een slim spelend  
Limburgia heeft een gemakkelijke  
overwinning behaald in Kaatsheu-  
vel. De Brunssummers hebben de  
kwaliteit van spits Sef Derks daar-  
bij optimaal benut en dat resulteerde  
in drie vrijwel identieke doelpun-  
ten. Een dieptepass bracht hem oog  
in oog met de Brabantse goalie Van  
de Vreede die hij steeds kansloos liet.

De beginfase was evenwel voor

## Makkelijke zege Limburgia

Van onze medewerker JOHAN HEURTER

DESK, maar verder dan kansen voor  
Van Esdonk en Van Veldhoven kwam  
men niet. Gaandeweg nam Limburgia  
het initiatief over en in de 31e minuut  
leverde dat dan ook de verdiende  
voorsprong op. Op aangeven van Wal-  
ter Kousen scoorde Sef Derks zijn  
eerste doelpunt.

In het begin van de tweede helft kwam  
de Kaatsheuvelse ploeg erg dicht bij  
de gelijkmaker. Eerst schoot Noud  
van Esdonk tegen de lat en even later  
kwam Ad Versteijnen alleen voor  
doelman Leendert van Bree. Deze red-  
de echter bekwam. Limburgia bleef  
loeren op de counter en met succes.

Sef Derks mocht op het randje van  
buitenspel doorgaan en had geen en-  
kele moeite om Cees van de Vreede te  
passeren: 0-2.

De thuisclub moest komen en daar  
profipteerden de Limburgers handig  
van. Ze maakten gebruik van de snel-  
heid van Derks door hem steeds weer



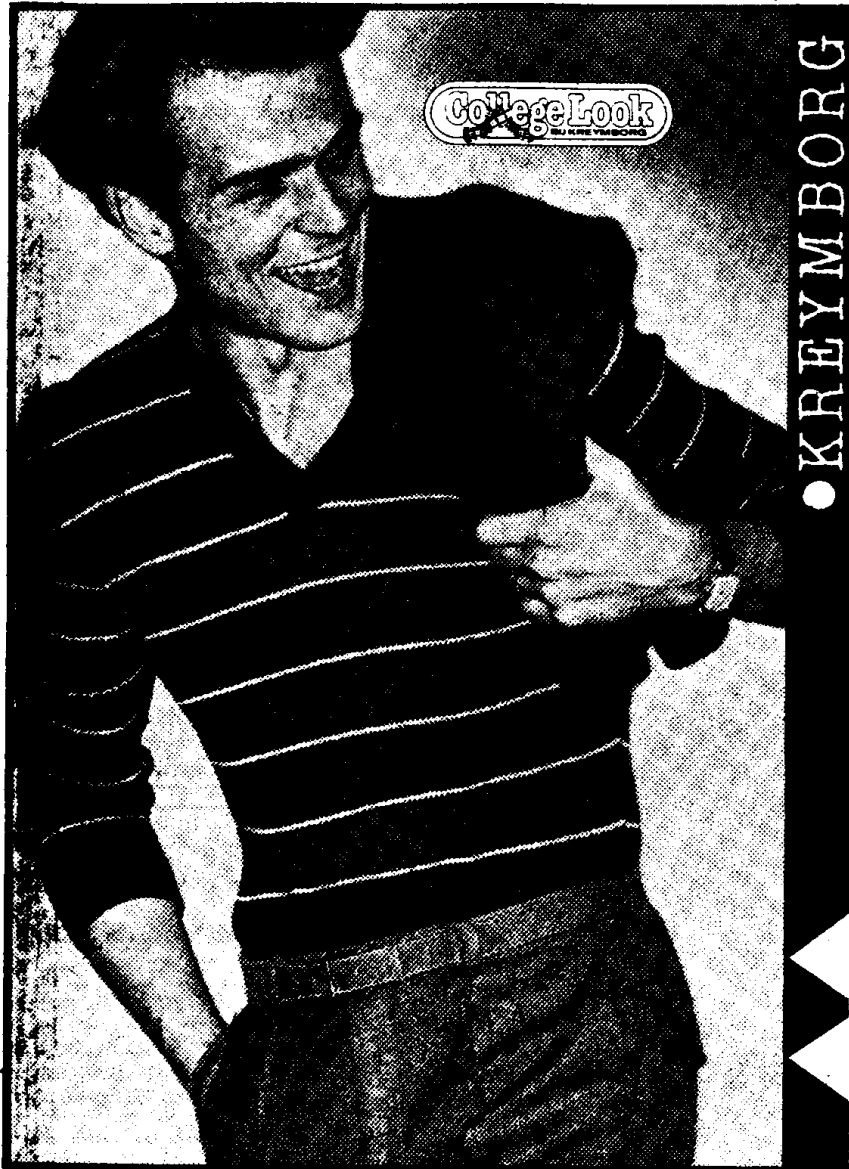








# PRIJS\*PRIMEUR!



Zeer aktueel:  
V-hals pullover  
in CollegeLook  
100% Polyacryl.  
Schotse kleur-  
kombinatie:  
marine-groen,  
marine-  
bordeaux of  
grijs-marine.  
Normale  
prijs 27,-

t/m a.s.  
zaterdag  
**20,-**

## Kreymborg

### Mol & Geurts Amstenrade Geurts Sittard

amstenrade  
hoofdstraat 31  
telefoon 04492-1403  
sittard  
steenweg 90  
telefoon 04490-16767

### Zitmeubelen uit eigen atelier

## GELD LENEN

U mag onbeperkt boetevrij aflossen en opnemen.

PLANKREDIET		PLANPOTEK*	
Netto in handen	Aflossing per maand incl. rente	Netto in handen	Aflossing per maand excl. rente
5.000,-	100,-	15.000,-	84,-
7.500,-	150,-	20.000,-	112,-
10.000,-	200,-	25.000,-	139,-
15.000,-	300,-	30.000,-	167,-
20.000,-	400,-	40.000,-	223,-
25.000,-	500,-	50.000,-	278,-

\* Bij Planpoteek dient men eigen woning te hebben.

## C.M.V. BANK

045-719180 Akerstraat 82a Heerlen  
045-251043 Kerkstraat 294 Brunssum

doe  
mee  
en  
win!

## GRÖTE CLUBACTIE

### Hoofdprijs

14 dagen met het hele  
gezin naar Fuengirola  
in Spanje

Limburgs Dagblad  
'n fijne krant

Erkende theorie- en praktijk-  
avondopleiding met diploma's  
Tevens schriftelijke opleidingen

## BASIS ELEKTRONIKA

Start: september/oktober  
Studie-advies afh. van vooropleiding

Tevens de volgende opleidingen:  
- Basis en digitale technieken  
- Elektronikamonteur N.E.R.G.  
- radio - TV en KTV  
- Basis Elektronika Technicus N.E.R.G.  
- Industriële elektronika

Stap voor stap van dig. techn. naar  
microprocessor en computer

Kursusplaatsen: Maastricht - Heerlen  
Eindhoven - Roermond - Hoensbroek  
Sittard - Venlo - Weert

Ind. studie-advies en prop. PIEK-opleiding  
Marktstraat 13 - Hoensbroek  
Tel. 045 - 218095 en 045 - 455848

## KASREGISTERS-WEEGSCHALEN De ROLTEX HOTLINE 04447-2880

- demonstratie
- proefplaatsing
- service binnen 24 uur
- div. occasions



**Roltex B.V.**  
Industriepark 'De Hoesel'  
6361 HK Nuth

## WIKKELBEDRIJF H.J. ROBROEK B.V.

Buizardweg 1, Abdissenbosch  
(industrieterrein) U.o.W., 045-317264

- Reparatie van alle elektromachines
- Verkoop elektromotoren 380 en 220 Volt
- Dealer van FLYGT onderwaterpompen
- Meer dan 40 jaar ervaring



In samenwerking met de Stichting  
Buurtcentrum De Heeg te Maastricht  
zoekt

## BIERBROUWERIJ DE LEEUW B.V.

een energiek en representatief echtpaar  
dat bereid is de exploitatie van het  
nieuwe buurtcentrum De Heeg op zich te  
nemen.

Voor serieuze gegadigden die in het  
bezit dienen te zijn van de benodigde  
vestigingspapieren voor café en  
aanverwante bedrijven bestaat de  
mogelijkheid om bij bovengenoemde  
stichting in dienst te treden.

Uitsluitend schriftelijke reacties te  
richten aan:  
Bierbrouwerij de Leeuw B.V.  
Postbus 815 6300 AV Valkenburg.

## Slager\* in onze centrale slagerij te Hoensbroek

Overal waar een Edah zaak staat  
hebben wij te maken met een  
voortdurend toenemend aantal  
klanten. Dat komt doordat iedereen  
steeds kritischer gaat winkelen en dan  
al gauw de voorkeur geeft aan laag  
geprijsde producten met een  
konstante, hoge kwaliteit.  
Edah is daar erg sterk in en bezet nu in  
Nederland al de tweede plaats op  
levensmiddelengebied. Om nog  
verder te kunnen groeien moeten we  
nu en dan forse maatregelen  
nemen. Een daarvan, een sterke uit-  
breiding van het team medewerkers in  
onze Centrale Slagerij in Hoensbroek  
kan voor jou van groot belang zijn.

De slagers die wij zoeken worden  
opgenomen in het team dat  
ondermeer het uitbeiden en vliezen en  
de bereiding van deeg verzorgt.  
In de produktie-afdeling  
wordt het vlees ook

in porties verdeeld. De leiding is in  
handen van ervaren vakmensen waar  
veel van te leren valt. Slagers met of  
zonder SVO-diploma, liefst met enige  
ervaring in de vleesindustrie, zullen  
zich hier uitstekend op hun plaats  
voelen.

### Je bent geïnteresseerd, wat nu?

Alles wat je weten wilt over een  
behoorlijk loon, gunstige arbeids-  
voorwaarden en aantrekkelijke  
doorgroeikansen, vertellen wij je  
graag in een persoonlijk gesprek.  
Stuur daarvoor onderstaande bon  
aan: Centrale Slagerij Koevender  
straat 29-31, Hoensbroek t.a.v. de  
heer G. Bolk. Je krijgt spoedig bericht.  
Voor informatie vooraf kun je ook  
bellen naar de Centrale  
Slagerij in Hoensbroek,  
telefoonnummer  
045-213082.

## EDAH

Ik wil graag wel eens meer weten over werken in uw slagerij in Hoensbroek  
Mijn belangstelling gaat uit naar de

Functie: \_\_\_\_\_  
Naam: \_\_\_\_\_ M/V  
Adres: \_\_\_\_\_  
Postcode/Plaats: \_\_\_\_\_  
Telefoonnummer: \_\_\_\_\_  
Geboortedatum: \_\_\_\_\_  
Opleiding: \_\_\_\_\_  
Ervaring: \_\_\_\_\_

\* geldt zowel voor mannen als vrouwen.

## UITSLAG TREKKING LOTER VOOR GIROREKENINGHOUD

100.000,- postgironummer	130.787	2.500,- postgironummer	87
75.000,- postgironummer	1.691.027	2.500,- postgironummer	1.38
50.000,- postgironummer	4.086.604	2.500,- postgironummer	1.38
25.000,- postgironummer	379.238	2.500,- postgironummer	2.24
25.000,- postgironummer	2.254.405	2.500,- postgironummer	2.50
25.000,- postgironummer	3.546.752	2.500,- postgironummer	2.65
10.000,- postgironummer	1.062.539	2.500,- postgironummer	3.68
10.000,- postgironummer	1.275.748	2.500,- postgironummer	3.95
10.000,- postgironummer	1.384.872	2.500,- postgironummer	3.95
10.000,- postgironummer	1.836.891	1.000,- op eindcijfers	
10.000,- postgironummer	2.397.441	1.000,- op eindcijfers	
10.000,- postgironummer	2.456.735	200,- op eindcijfers	
10.000,- postgironummer	2.487.634	100,- op eindcijfers	
10.000,- postgironummer	2.534.171	80,- op eindcijfers	
10.000,- postgironummer	3.550.426	10,- op eindcijfer	
10.000,- postgironummer	3.828.903		
5.000,- postgironummer	734.298		
5.000,- postgironummer	1.154.105		
5.000,- postgironummer	1.759.004		
5.000,- postgironummer	1.896.553		
5.000,- postgironummer	1.967.710		
5.000,- postgironummer	2.058.897		
5.000,- postgironummer	2.333.974		
5.000,- postgironummer	3.390.212		
5.000,- postgironummer	3.630.007		
5.000,- postgironummer	3.942.385		
2.500,- postgironummer	38.994		

**EXTRA PRIJS  
VAN 7.000,-  
op eindcijfers 0.68**  
Aan deze loterij hebben  
deelgenomen 1.248.721 abo

De post is weer onderweg. Met zo'n 3 miljoen aan prijzen. Naar circa 130.000 winnaars  
de giroloterij. Naar u misschien? Wat... speelt u nog altijd niet mee?

Daar kunt u wat aan doen.  
Stuur meteen de machtiging in. Dan wordt uw gironummer uw lotnummer. En bent u  
2 maanden kanshebber. Zo'n 5 weken voor iedere trekking wordt er automatisch  
telling van uw postgironummer afgeschreven. Notaris mr. M.J. Meijer te Amsterdam  
6 keer per jaar de prijzende gironummers. Binnen één week na de bekendmaking  
worden de prijzen overgemaakt op de postgironummers van de winnaars. Alle  
gironummers van deelnemers loten mee. Prijswinnaars behoeven zich niet te melden.  
Vul de machtiging volledig in en stuur 'm in een envelop zonder postzegel naar SU  
Antwoordnummer 2020, 3000 VB Rotterdam. Heeft u nog geen postgironummer?  
naar 't zelfde adres en SUFA zorgt er dan in samenwerking met de Postcheque- en  
Girodienst voor dat ook u een postgironummer krijgt.

Prijzen boven 1.000,- zijn belastbaar met 25% kansspelbelasting.  
Deze loterij werd goedgekeurd door de Minister van Justitie onder nummer L.O. 700  
207, d.d. 9-11-1971. De baten zijn bestemd voor de Stichting Algemene Loterij Neder-  
te 's Gravehage ten behoeve van maatschappelijk werk, volkgezondheid en cultuur.  
Informatie verkrijgbaar bij: SUFA, Zomerhofstraat 68, 3032 CM Rotterdam.

### ALN Algemene Loterij Nederland

Voor 'n tientje verandert  
uw gironummer in een lotnummer

### MACHTIGING POSTCHEQUE- EN GIRODIENST

Stichting  
Algemene Loterij Nederland

Houder van  
postrekening nr. \*

INVULLEN MET BLOKLETTERS

Naam: \_\_\_\_\_

Adres: \_\_\_\_\_

Postcode/Plaats: \_\_\_\_\_

Handtekening: \_\_\_\_\_

BENT U REEDS ABONNEE, DAN DEZE BON NIET INZENDEN

### Deuren niet meer verven!

**Alle deuren worden weer als nieuw**

- Passend bij uw interieur
- In vele houtsoorten en effen kleuren
- Voordeel binnen een dag gereed
- Deuren 5 maanden gratis
- Gratis advies - gelieve voor een afspraak of vraag informatie-materiaal aan

## PORTAS

PORTAS - Vakbedrijf Timmerfabriek  
Lambert Damzo  
Rijksweg 148a, 6247 AM Gronsvelde  
Tel. 04408-2322

## gemeente heerle

### Bekendmakingen afsluiting wegen en pleinen

In verband met de te houden najaarskermis zullen voor de na te noemen  
straten en pleinen c.q. gedeelten daarvan op de daarbij te vermelden  
tijdstippen de navolgende verkeersmaatregelen van kracht zijn.

Vanaf woensdag 8 oktober 1980 om 18.00 uur tot en met woensdag 15  
tober 1980 zullen in beide richtingen voor alle verkeer behalve voet-  
gangers gesloten zijn:  
het Raadhuisplein;  
de Uillestraat;  
de Raadhuisstraat, voor zover gelegen tussen de Geleenstraat en  
Coriovalumstraat;  
de Bongerd;  
het Kerkplein.

Vanaf zaterdag 11 oktober tot en met dinsdag 14 oktober 1980 zullen  
dagelijks van 12.00 tot 24.00 uur in beide richtingen voor alle verkeer  
behalve voetgangers, gesloten zijn:  
de Geleenstraat, voor zover gelegen tussen de Horigmanstraat en  
Sarolestraat;  
de Dr. Poelstrastraat, voor zover gelegen tussen de Geleenstraat en  
Coriovalumstraat.

Eveneens zal het parkeren van rij- en voertuigen op bovengenoemde  
dagen en tijden genoemde uren in deze straten c.q. pleinen verbo-

gen.  
Genoemde maatregelen zullen niet van kracht zijn voor bestuurders  
voertuigen, welke in het bezit zijn van een schriftelijke ontheffing van  
burgemeester en wethouders.

### Regeling in verband met de kermis

#### Markten:

De levensmiddelen- en bloemenmarkt te Heerlen op donderdag 9,  
zaterdag 11 en dinsdag 14 oktober 1980 zal gehouden worden op het  
Emmaplein en in de Geleenstraat, voor zover gelegen tussen de Saro-  
straat en het Emmaplein;  
De vrije markt op dinsdag 14 oktober 1980 vervalt.

#### Parkeren:

Het is verboden te parkeren:  
1. op het Emmaplein op donderdag 9, zaterdag 11 en dinsdag 14 oktober  
1980 telkens van 05.00 uur tot 16.00 uur;  
2. in het tijdvak van woensdag 8 oktober 1980 vanaf 18.00 uur tot en  
woensdag 15 oktober 1980:  
a. op de op het Raadhuisplein gelegen parkeerterreinen;  
b. op de Bongerd;  
c. op het Kerkplein;  
d. op de Putgraaf op de insteekhavens.

Heerlen, 6 oktober 1980.

Burgemeester en wethouders van Heerlen,  
de secretaris, de burgemeester,  
Op den Camp, Reijnen.



# Eerste nederlaag voor Heerlenaren

# Verdiende zege

# Eijsden op KEV

Van onze medewerker  
HARRY SCHOLTES  
KEV - 3-0. 2. Willy  
1-0; 65. Frans Janssen  
Johnny Spronck 3-0.  
Scheidsrechter: Nijssen. Toe-  
schouwers: 300.

In een zeer goede  
tijd bracht Eijsden, de  
er twee van de ranglijst;  
de eerste nederlaag toe-  
diend. Zelfs in de hoog-  
de uitslag.

het niet zo dat KEV slecht  
de Eijsdenaren waren echter  
om, dat KEV over grote gedeel-

ten van de wedstrijd er niet aan te pas  
kwam. Het was echter de voorhoede  
wedstrijden zo moeilijk tot scoren kon-  
komen, die de strijd besliste. Wordt er  
'hoog' gespeeld, dan wist KEV nog  
wel raad met de bal, ging deze echter  
over de grond, dan werden de reuzen  
in de achterhoede van KEV door de  
'peuters' van Eijsden dolgedraaid.  
De doelpunten waren van een zeld-  
zaam goed gehalte. Eerst schoot Willy  
Beijers keihard in (1-0). Een crosspass  
van deze via Jo Alberts naar Frans  
Janssen volgde na de rust. Deze om-  
speelde enkele spelers en schoot via  
de keeper in. Even later was het weer  
raak. Nu omspeelde Johnny Spronck  
in z'n eentje de hele achterhoede en  
schoot beheerst in de uiterste hoek.

## WIT GROEN-WVV 1-0

32. Ger Keijenberg 1-0. Scheidsrechter: Stroucken. Toeschouwers: 450.  
VAALS - Eindelijk was het dan raak.  
Na een serie goed gespeelde wedstrij-  
den, waarvan men er, hoofdzakelijk  
door pech, geen enkele kon winnen,  
was WVV, vertoefende in de bovenste  
helft van de ranglijst, het eerste slach-  
offer van de technisch uitstekende  
Vaalsenaren. WVV gaf zich tot het  
laatste fluitsignaal niet gewonnen en  
de spanning was om te snijden. Het  
doelpunt kwam tot stand toen Jan  
Moonen op rechts doordrong en een  
mooie voorzet gaf, die door Ger Keij-  
enberg goed werd afgerond. Wit  
Groen won verdiend.

## RKONS-TREEBEEK 4-1

21. 1-0 Jo Nix. 30. Jan Schoormans 2-  
0. 87. Kees van Hoof 3-0. 72. Hans  
Stein. 80. 3-1 Guido Hogenvorst 4-1.  
Scheidsrechter: Quaden. Toeschou-  
wers: 750.  
SCHAESBERG - RKONS trekt zich  
van niemand in de 2e klasse A ook  
maar iets aan. Nu werd weer het ge-  
vaarlijke Treebeek met flinke cijfers  
verslagen en hebben de oranjeheren  
uit Schaesberg na 5 wedstrijden reeds  
een comfortabele voorsprong van 3  
punten, mede met behulp van de naas-  
te belagers, die alle een of meerdere  
veren lieten. Tegen Treebeek was het  
weer een goede en snelle wedstrijd,  
waarin door Jo Nix de score geopend  
werd na een aanval over rechts. Na 'n  
half uur schoot Jan Schoormans een  
vrije trap hard en onhoudbaar in. Na  
de rust een mooi doelpunt van voor-  
stopper Kees van Hoof, die op een  
dieptepass doorliep en beheerst in-  
schoot. Uit een vrije trap van Hans  
Stein kwam Treebeek even terug, maar  
toen uit een counter Guido Hogen-  
vorst na een voorzet van Arnold  
Dautzenberg inschoot, was het een be-  
keken zaak.

## Derde klassers

STANDAARD 1-4 - De gas-  
ten de hoge positie over alle  
waar. Rust. 0-0. Willems 0-2.  
Esten 1-3. Willems 1-4.  
Scheidsrechter: Van Soest. Toeschou-  
wers: 300.

SYME 2-1 - Spannende gelijk-  
wedstrijd met de thuisclub  
die winnaar Bastiaans 1-0.  
Winkens 2-0; Beaumont 2-1.  
Scheidsrechter: Houben. Toeschou-  
wers: 300.

RKBCF 1-2 - Beter veldspel  
gasten werd bekroond met een  
zege. Van Manen 1-0. Rust.  
0-2. De Jong 1-2. Scheids-  
rechter: Bommer. Toeschouwers: 50.

MAASTRICHTSE BOYS 1-2  
gelijkopgaande wed-  
strijd waarin de gasten iets geluk-  
kig waren in de afwerking. N. Her-  
rera (strafschop). Rust. Gordijn  
1-2. Scheidsrechter: Achten.  
Toeschouwers: 200.

MVV 1-0 - Weinig boeien-  
wedstrijd met als enige hoogtepunt  
de treffer na rust van Coe-  
scheidsrechter: Noortman.  
Toeschouwers: 100.

WILJRE 1-3 - Aantrek-  
wedstrijd waarin de gasten na  
alle lijnen de betere ploeg wa-  
ren. Rust. 1-0. Frieberthausen 1-1.  
Rust. 1-2. Frieberthausen 1-3.  
Scheidsrechter: Janssen. Toeschou-  
wers: 200.

SIMPELVELD 3-1 - Gelijk-  
wedstrijd waarin de ASV  
meerderheid had en de spo-  
nansen benutte. Vijgen 0-1;  
Rust. Essers 2-1 en 3-1.  
Scheidsrechter: Saris. Toeschouwers:  
200.

VIJLEN 2-2 - De gasten wa-  
ren technisch en tactisch over alle  
lijnen de betere ploeg. De thuisclub be-  
tegelijke spel door succesvol  
enkele counters. Van Wersch  
1-1; Triepels 1-1; Heinen 1-2  
1-2. Oosterbos 2-2 (straf-  
schop). Scheidsrechter: Floem. Toe-  
schouwers: 200.

CLUB'25 - RKVV 2-2 - Toe-  
schouwers genoten van een aantrek-  
wedstrijd omdat beide ploegen  
de wedstrijd het accent op de  
doelen. Maartens 0-1; Lim-  
burg. Rust. Senden 1-2; Rhoen 2-  
1. Scheidsrechter: Lenaers. Toeschou-  
wers: 200.

WIT - ZWART 3-1 - In de  
helft had de thuisclub het beste  
spel en nam een ruime voor-  
sprong. Na rust van beide zijden mati-  
ger. Hegt 1-0; Delnoye 2-0;  
3-0. Rust. Gulpen 3-1.  
Scheidsrechter: Bertrand. Toeschou-  
wers: 200.

BERG - HEILUST 0-1 - Spor-  
wedstrijd waarin een gelijkspel  
moeilijk werd had weergege-  
ven. Rust. 0-1 (strafschop). Rust en  
Scheidsrechter: Van Eeghem.  
Toeschouwers: 300.

HELIOS 2-0 - De thuisclub  
een snelle en offensieve wed-  
strijd won verdiend. Rust. 0-0.  
en Goris 2-0. Scheids-  
rechter: Heinen. Toeschouwers: 150.

WILJRE - HULSBURG 1-4 - In de  
helft kon de thuisclub nog wel  
aanval bieden, maar na de her-

## Derde klassers

STANDAARD 1-4 - De gas-  
ten de hoge positie over alle  
waar. Rust. 0-0. Willems 0-2.  
Esten 1-3. Willems 1-4.  
Scheidsrechter: Van Soest. Toeschou-  
wers: 300.

SYME 2-1 - Spannende gelijk-  
wedstrijd met de thuisclub  
die winnaar Bastiaans 1-0.  
Winkens 2-0; Beaumont 2-1.  
Scheidsrechter: Houben. Toeschou-  
wers: 300.

RKBCF 1-2 - Beter veldspel  
gasten werd bekroond met een  
zege. Van Manen 1-0. Rust.  
0-2. De Jong 1-2. Scheids-  
rechter: Bommer. Toeschouwers: 50.

MAASTRICHTSE BOYS 1-2  
gelijkopgaande wed-  
strijd waarin de gasten iets geluk-  
kig waren in de afwerking. N. Her-  
rera (strafschop). Rust. Gordijn  
1-2. Scheidsrechter: Achten.  
Toeschouwers: 200.

MVV 1-0 - Weinig boeien-  
wedstrijd met als enige hoogtepunt  
de treffer na rust van Coe-  
scheidsrechter: Noortman.  
Toeschouwers: 100.

WILJRE 1-3 - Aantrek-  
wedstrijd waarin de gasten na  
alle lijnen de betere ploeg wa-  
ren. Rust. 1-0. Frieberthausen 1-1.  
Rust. 1-2. Frieberthausen 1-3.  
Scheidsrechter: Janssen. Toeschou-  
wers: 200.

SIMPELVELD 3-1 - Gelijk-  
wedstrijd waarin de ASV  
meerderheid had en de spo-  
nansen benutte. Vijgen 0-1;  
Rust. Essers 2-1 en 3-1.  
Scheidsrechter: Saris. Toeschouwers:  
200.

VIJLEN 2-2 - De gasten wa-  
ren technisch en tactisch over alle  
lijnen de betere ploeg. De thuisclub be-  
tegelijke spel door succesvol  
enkele counters. Van Wersch  
1-1; Triepels 1-1; Heinen 1-2  
1-2. Oosterbos 2-2 (straf-  
schop). Scheidsrechter: Floem. Toe-  
schouwers: 200.

CLUB'25 - RKVV 2-2 - Toe-  
schouwers genoten van een aantrek-  
wedstrijd omdat beide ploegen  
de wedstrijd het accent op de  
doelen. Maartens 0-1; Lim-  
burg. Rust. Senden 1-2; Rhoen 2-  
1. Scheidsrechter: Lenaers. Toeschou-  
wers: 200.

WIT - ZWART 3-1 - In de  
helft had de thuisclub het beste  
spel en nam een ruime voor-  
sprong. Na rust van beide zijden mati-  
ger. Hegt 1-0; Delnoye 2-0;  
3-0. Rust. Gulpen 3-1.  
Scheidsrechter: Bertrand. Toeschou-  
wers: 200.

BERG - HEILUST 0-1 - Spor-  
wedstrijd waarin een gelijkspel  
moeilijk werd had weergege-  
ven. Rust. 0-1 (strafschop). Rust en  
Scheidsrechter: Van Eeghem.  
Toeschouwers: 300.

HELIOS 2-0 - De thuisclub  
een snelle en offensieve wed-  
strijd won verdiend. Rust. 0-0.  
en Goris 2-0. Scheids-  
rechter: Heinen. Toeschouwers: 150.

WILJRE - HULSBURG 1-4 - In de  
helft kon de thuisclub nog wel  
aanval bieden, maar na de her-

bezoekers die in deze derby meer inzet  
vertoonden. Rust. 0-0. Vranken 0-1;  
Spork 0-2. Scheidsrechter: Hentzepe-  
ter. Toeschouwers: 150.

URMONDIA - KLUIS 0-0 - Beide  
ploegen speelden sterk aanvullend  
maar weinig schotvaardig. Wel trof  
Kock tweemaal de paal. Scheidsrechter:  
Coolen. Toeschouwers: 400.

MARIADE - SCHINEN 1-1 -  
Veel inzet en activiteit van beide ploegen  
die met het gelijke spel loon naar  
werken kregen. Rust. 0-0. Kapel 1-0;  
Kempeneer 1-1. Scheidsrechter:  
Krijn. Toeschouwers: 250.

NIEUW EINDE - HAVANTIA 2-0 -  
Matige vertoning waarin de verdedi-  
gingen het spel beheersten. Na de rust  
toonde de thuisclub zich doortastender  
en won verdiend. Rust. 0-0.  
Vliegen 1-0; Pieterman 2-0. Scheids-  
rechter: Keulers. Toeschouwers: 200.

COV - KASPORA 0-0 - Aanvallend  
spel van beide ploegen zodat het ge-  
heel aantrekkelijk en spannend bleef  
tot het laatste fluitsignaal, maar de  
schaarse kansen bleven onbenut.  
Scheidsrechter: Quaden. Toeschou-  
wers: 150.

GROENE STER - RKNS 0-2 - Ver-  
rassende maar verdiende zege van de  
gastploeg.



• Bazen (links) kan niet tot scoren komen.

# KVC Oranje op valreep gelijk

Van onze medewerker  
HARRY SCHOLTES  
KVC Oranje-Chévrement 1-1.  
40. Dautzenberg 0-1. 87. Van  
Haaren 1-1. Scheidsrechter:  
Leunissen. Toeschouwers: 350.

KERKRADE - Precies drie minuten  
voor tijd sloeg Van Haaren van het  
moedige KVC Oranje de bal met zijn  
hoofd in het net en da dat beteken-  
de op de valreep de wel zeer verdiende  
gelijkmaker voor de enthousiaste  
thuisclub. 1-1. De eerste helft was  
overigens voor het technisch iets be-  
tere Chévrement. Na rust trok KVC  
Oranje al haar aanvalsregisters open,  
maar miste juist toen de echte afwer-  
ker.

In de beginfase lanceerde KVC enkele  
losse aanvallen die niet veel gevaar op-  
leverden. De gasten plaatsten enkele  
zeer gevaarlijke counters die tot diep  
in de thuisclub-defensie priemden. In

deze fase genoot de gevaarlijke Ché-  
vrement-spits Jackie Schilder teveel  
bewegingsvrijheid.  
Routinier Frits Leuchter van Chévre-  
mont verscheen in de 10e minuut ge-  
heel vrij voor keeper Jos Hellemons  
die zich echter moedig op de bal  
wierp. Het spel werd zeer levendig en  
de toeschouwers zagen een voortdurend  
wisselend aanvalspatroon van  
beide ploegen. In de 40ste minuut  
wek de ongedekte Schilder ander-  
maal naar rechts uit. Peter Dautzen-  
berg wist diens voorzet goed te benut-  
ten: 1-0.  
Na rust was het alleen nog maar KVC  
Oranje dat aanviel. Helaas werd de  
stormlinie in deze fase te weinig door  
de middenlinie gesteund. Met nog geen  
kwartier te spelen, sloten de KVC-lie-  
nies plots veel beter aan. Chévrement  
kwam onder grote druk te staan. In de  
slotfase scoorde KVC Oranje dan ein-  
delijk de gelijkmaker.

48. Karel v.d. Steen 0-1; 64. V.d. Steen  
0-2; 67. Hens de Heus 0-3; 89. Hens de  
Heus 0-4; 91. Van de Steen 0-5.  
Scheidsrechter: Roelofsen. Toeschou-  
wers: 300.

BRUNSSUM - Schuttersveld, dat vo-  
rige week Treebeek op eigen veld ver-  
sloeg, moest nu, wel geflatteerd maar  
verdiend, de punten thuis afstaan aan  
Stadbroek. In de eerste helft was  
Schuttersveld zelfs de gevaarlijkste  
ploeg en het was pas in blessuretijd  
dat Stadbroek door V.d. Steen op 0-1  
werd geschoot. Dat was eigenlijk te-  
gen de verhouding in. Na rust greep de  
Schuttersveldachterhoede te laks in  
en het was 0-2, weer door V.d. Steen.  
Schuttersveld drukte, maar bij een  
counter was het de gevaarlijke spits  
Hens de Heus die inschoot. Schut-  
tersveld kon zelfs door Cor Betlem geen  
strafschop benutten. Stadbroek liep in  
de laatste minuten zelfs tot 0-5 uit.

## SCHUTTERSVELD-STAD- BROEK 0-5

48. Karel v.d. Steen 0-1; 64. V.d. Steen  
0-2; 67. Hens de Heus 0-3; 89. Hens de  
Heus 0-4; 91. Van de Steen 0-5.  
Scheidsrechter: Roelofsen. Toeschou-  
wers: 300.

BRUNSSUM - Schuttersveld, dat vo-  
rige week Treebeek op eigen veld ver-  
sloeg, moest nu, wel geflatteerd maar  
verdiend, de punten thuis afstaan aan  
Stadbroek. In de eerste helft was  
Schuttersveld zelfs de gevaarlijkste  
ploeg en het was pas in blessuretijd  
dat Stadbroek door V.d. Steen op 0-1  
werd geschoot. Dat was eigenlijk te-  
gen de verhouding in. Na rust greep de  
Schuttersveldachterhoede te laks in  
en het was 0-2, weer door V.d. Steen.  
Schuttersveld drukte, maar bij een  
counter was het de gevaarlijke spits  
Hens de Heus die inschoot. Schut-  
tersveld kon zelfs door Cor Betlem geen  
strafschop benutten. Stadbroek liep in  
de laatste minuten zelfs tot 0-5 uit.

BRUNSSUM - Schuttersveld, dat vo-  
rige week Treebeek op eigen veld ver-  
sloeg, moest nu, wel geflatteerd maar  
verdiend, de punten thuis afstaan aan  
Stadbroek. In de eerste helft was  
Schuttersveld zelfs de gevaarlijkste  
ploeg en het was pas in blessuretijd  
dat Stadbroek door V.d. Steen op 0-1  
werd geschoot. Dat was eigenlijk te-  
gen de verhouding in. Na rust greep de  
Schuttersveldachterhoede te laks in  
en het was 0-2, weer door V.d. Steen.  
Schuttersveld drukte, maar bij een  
counter was het de gevaarlijke spits  
Hens de Heus die inschoot. Schut-  
tersveld kon zelfs door Cor Betlem geen  
strafschop benutten. Stadbroek liep in  
de laatste minuten zelfs tot 0-5 uit.

BRUNSSUM - Schuttersveld, dat vo-  
rige week Treebeek op eigen veld ver-  
sloeg, moest nu, wel geflatteerd maar  
verdiend, de punten thuis afstaan aan  
Stadbroek. In de eerste helft was  
Schuttersveld zelfs de gevaarlijkste  
ploeg en het was pas in blessuretijd  
dat Stadbroek door V.d. Steen op 0-1  
werd geschoot. Dat was eigenlijk te-  
gen de verhouding in. Na rust greep de  
Schuttersveldachterhoede te laks in  
en het was 0-2, weer door V.d. Steen.  
Schuttersveld drukte, maar bij een  
counter was het de gevaarlijke spits  
Hens de Heus die inschoot. Schut-  
tersveld kon zelfs door Cor Betlem geen  
strafschop benutten. Stadbroek liep in  
de laatste minuten zelfs tot 0-5 uit.

## SWEIKHUIZER B.-GUL- PEN 1-2

Rust 0-0; 50. Guido van Loo 0-1; 80.  
Jules Alberts 0-2; 80. Harry Meels 1-2.  
Scheidsrechter: Poels. Toeschouwers:  
400.

SWEIKHUIZEN - In een snel op en  
neer gaande wedstrijd bleef voor de  
rust de achterhoede heer en meester.  
Gulpen, dat nog geen enkel puntje  
haalde, was bij het vorig seizoen zo  
sterke SB het eerst aan bod en kwam  
verdiend op voorsprong door Guido  
van Loo, die een voorzet inschoot.  
Toen begon S.B. te drukken en er  
kwamen legio kansen, waarvan door  
pech en door goed verdedigen van  
Gulpen geen enkele benut werd. Uit  
een snelle counter van Gulpen bracht  
Jules Alberts zelfs met een mooie kop-  
bal Gulpen op 0-2. Het was 10 minu-  
ten voor het einde dat Harry Meels uit  
een dieptepass inschoot.

## MKC-MINOR 3-0

Rust 0-0; 50. Frank van Dijk 1-0; 62.  
Lex Wijnands 2-0; 76. Theo Penders  
3-0. Scheidsrechter: Ten Vaarwerk.  
Toeschouwers: 200.

MAASTRICHT - In de eerste helft van  
deze aantrekkelijke en sportief ge-  
speelde wedstrijd ging MKC voort op  
de goede weg die men vorige week  
had ingeslagen. Weer won men en  
overtuigend, ofschoon Minor heus  
niet slecht speelde en voor de rust  
geen doelpunten vielen. Het spel was  
aantrekkelijk en doelpunten kwamen  
er ook, maar dan na rust. Toen  
jongleerde John Lejeune de bal langs  
drie tegenstanders, trok voor en Frank  
van Dijk kopte mooi in. Tien minuten  
later drukte, kwam een snelle counter  
en Lex Wijnands schoot in. Na een  
dieptepass, bracht Theo Penders de  
eindstand op 3-0. Een tegenpuntje  
had Minor zeker verdiend.



• H. Thelen scoort de gelijkmaker voor Laura: 1-1.

# Laura haalt volle winst bij RKHBS

RKHBS-Laura 1-2 (1-1). 12. H.  
Gulpen 1-0; 35. Thelen 1-1; 62.  
J. Hilgers 1-2. Scheidsrechter T.  
Caris. Toeschouwers: 150.

HEERLEN - Laura haalde verdiend  
twee punten weg bij RKHBS in een  
wedstrijd die op een redelijk niveau  
stond. Het duel begon voor RKHBS  
erg hoopvol. In de 12e minuut reeds,  
na een van beide zijden voorzichtig

openingsfase, kwam de bal erg onge-  
lukkig op de voet van een Lauraver-  
dediger, waarna het voor Hub Gul-  
pen van HBS makkelijk scoren was:  
1-0.

Daarna bleef de wedstrijd gelijk op-  
gaan en aantrekkelijk. In de 35ste mi-  
nuut was het Thelen die goed reageer-  
de op een riskant door de verdediging

## Derde klassers

LEONIDAS - LINDENHEUVEL 2-1 -  
In de eerste helft domineerde de thuis-  
club en nam een verdiende voor-  
sprong. Na de hervatting kwam Lin-  
denheuvel sterk terug. De Klein 1-0;  
Bastings 2-0. Rust. Hamstra 2-1.  
Scheidsrechter: Videler. Toeschou-  
wers: 300.

RKUCV - WILLEMIJ 3-1 - In een span-  
nende en sportieve wedstrijd was Ule-  
straten na rust de betere ploeg en won  
verdiend. Engelen 1-0. Rust. Frissen  
2-0; Frjins 2-1; Lahaye 3-1. Scheids-  
rechter: Schaeken. Toeschouwers:  
500.

RVU - SCHIMMERT 2-2 - Bezoekers  
waren in de eerste helft sterker. Na de  
rust een omgekeerd spelbeeld zodat  
een puntenverdeling in deze wedstrijd  
de beste uitslag was. Cortenraad 1-0;  
Herberichs 0-2. Rust. Ten Haaf 1-2;  
Van Sint Fyth 2-2. Scheidsrechter:  
Nijssen. Toeschouwers: 500.

BUNDE - DE STER 2-2 - In een van  
beide zijden goed gespeelde wedstrijd  
kregen beide ploegen loon naar  
werken. H. Vluggen 1-0. Rust. Jans-  
sen 1-1 (strafschop) Caenen 1-2;  
Moussaarts 2-2. Scheidsrechter:  
Haenraats. Toeschouwers: 500.

SCG - BERG 1-0 - In een van beide  
kanten slecht gespeelde wedstrijd be-  
paalde Eerlinger in de 5e minuut reeds  
de eindstand. Scheidsrechter: Skiba.  
Toeschouwers: 400.

## Derde klassers

LEONIDAS - LINDENHEUVEL 2-1 -  
In de eerste helft domineerde de thuis-  
club en nam een verdiende voor-  
sprong. Na de hervatting kwam Lin-  
denheuvel sterk terug. De Klein 1-0;  
Bastings 2-0. Rust. Hamstra 2-1.  
Scheidsrechter: Videler. Toeschou-  
wers: 300.

RKUCV - WILLEMIJ 3-1 - In een span-  
nende en sportieve wedstrijd was Ule-  
straten na rust de betere ploeg en won  
verdiend. Engelen 1-0. Rust. Frissen  
2-0; Frjins 2-1; Lahaye 3-1. Scheids-  
rechter: Schaeken. Toeschouwers:  
500.

RVU - SCHIMMERT 2-2 - Bezoekers  
waren in de eerste helft sterker. Na de  
rust een omgekeerd spelbeeld zodat  
een puntenverdeling in deze wedstrijd  
de beste uitslag was. Cortenraad 1-0;  
Herberichs 0-2. Rust. Ten Haaf 1-2;  
Van Sint Fyth 2-2. Scheidsrechter:  
Nijssen. Toeschouwers: 500.

BUNDE - DE STER 2-2 - In een van  
beide zijden goed gespeelde wedstrijd  
kregen beide ploegen loon naar  
werken. H. Vluggen 1-0. Rust. Jans-  
sen 1-1 (strafschop) Caenen 1-2;  
Moussaarts 2-2. Scheidsrechter:  
Haenraats. Toeschouwers: 500.

SCG - BERG 1-0 - In een van beide  
kanten slecht gespeelde wedstrijd be-  
paalde Eerlinger in de 5e minuut reeds  
de eindstand. Scheidsrechter: Skiba.  
Toeschouwers: 400.

SCG - BERG 1-0 - In een van beide  
kanten slecht gespeelde wedstrijd be-  
paalde Eerlinger in de 5e minuut reeds  
de eindstand. Scheidsrechter: Skiba.  
Toeschouwers: 400.

## Caberg en St.-Pieter delen punten

# Sportieve derby in Maastricht

Van onze medewerker  
HERMAN BOSCH  
Spcl. Caberg-St. Pieter. 0-0.  
Toeschouwers: 300. Scheids-  
rechter: Simons.

MAASTRICHT - In een uitermate  
sportieve derby werden de punten  
tussen Sportclub Caberg en St. Pie-  
ter gedeeld. St. Pieter had echter  
meer verdiend. Het wist de thuisclub  
vooral in de eerste helft goed onder  
druk te zetten. Tot scoren kon het me-  
de door het ontbreken van een klein  
beetje geluk niet komen.

De gasten startten sterk aanvullend en  
mede tijd door goed sturen werd Caberg  
lange tijd in eigen helft teruggedron-  
gen. Toch was de eerste kans na tien  
minuten spelen voor de thuisclub.  
Lepper passeerde op links twee tegen-  
standers, maar zijn schot ging net

voorlangs. St. Pieter antwoorde met  
een schot van Drummen tegen de lat.  
De bal sprong nog voor de voeten van  
Meens, maar deze werkte de bal vanaf  
twee meter over het doel. Vijf minuten  
voor rust was het wederom Drummen,  
die met een keihard schot het hout-  
werk trof.

De eerste tien minuten van de tweede  
helft waren duidelijk in het voordeel  
van de thuisclub, maar afstandnemen  
van Lohmans en Rutten misten de  
nodige zuiverheid. Hierna waren de  
beste kansen voor St. Pieter. In de 60-  
te minuut kon doelman Van Deuren  
een solo van Drummen net op tijd af-  
remmen. Vlak voor tijd leek het erop  
alsof het slimme boogballietje van  
Scheffman over de doellijn was ge-  
weest. Maar de uitstekend geposteer-  
de scheidsrechter Simons liet door-  
spelen.

# Karting in Kelpen

De uitlagen:  
Klasse Stuhl: 1. Jos Hillen (Ubach  
over Worms); 2. Dirk Franssen (Spau-  
beek); 3. M. Bastin (Heerlen); 4. R. Val-  
kenburg (Linne).  
Klasse sen. A. 1e serie: 1. Ad van  
Haandel (Boekel); 2. R. Putke (Maas-  
tricht); 3. G. Ruiters (Geleen); 4. J.  
Haerkens (Geleen). 2e serie: 1. H. Dela-  
ry (Amstenrade); 2. P. Soons (Geleen);  
3. W. Wulms (Weert).  
Klasse 125-cc, 1e serie: 1. E. Hoege  
(W.-Dld.); 2. M. Heezen (Eindhoven); 3.  
D. Engels (W.-Dld.); 4. G. Lintjens (Ge-  
leen); 2e serie: 1. J. Huisman (Ooster-  
hout); 2. H. Bierbauer (W.-Dld.); 3. M.  
Dievernich (W.-Dld.); 4. L. van Goe-  
them (Ulestraten).  
Klasse nationaal: 1. F. Bachman (W.-  
Dld.); 2. P. Paymans (Berlicum); 3. C.  
Scheren (Maastrecht); 4. J. Bremen  
(Heerlen).  
Klasse nationaal: 1. M. Becker (B.); 2.  
C. Vroeghe (Eindhoven); 3. L. Oleinik  
(W.-Dld.); 4. H. Looys (Kerkrade).  
Klasse 250cc: 1. W. Breemen (Schaes-  
berg); 2. Vaassen (W.-Dld.); 3. P. Mik-  
kers (Eindhoven).

## Watkins Glen - Alan Jones, al tot wereldkampioen gekroond, won de laatste Grote Prijs '80 Formule 1 (die van de Verenigde Staten): Jan Lam- mers die zich tijdens de trainingen niet kon kwalificeren, nam als eerste reserve de plaats in van de gebles- eerde Prost. Met weinig succes. Hij viel uit.

Alan Jones, Williams. 320,55 km in  
1.34.36,05; 2. Carlos Reutemann, Wil-  
liams, op 4.20 sec.; 3. Didier Pironi, Li-  
gier, op 12.56 sec.; 4. Elio de Angelis,  
Lotus, op 29.68 sec.; op één ronde: 5.  
Jacques Laffite, Ligier; 6. Mario And-  
retti, Lotus; 7. René Arnoux, Renault;  
op twee ronden: 8. Marc Surer, ATS; 9.  
Rupert Keegan, Williams; op drie ron-  
den: 10. Jody Scheckter, Ferrari; 11.  
Keke Rosberg, Fittipaldi.

Eindstand wereldkampioenschap:  
1. Jones 67 pnt.; 2. Piquet 54; 3. Reute-  
mann 42; 4. Laffite 39; 5. Pironi 32; 6.  
Arnoux 29; 7. De Angelis 13; 8. Ja-  
bouille 9; 9. Patrese Arrows; 10. Daly,  
Jarier, Rosberg, Villeneuve en Watson  
6.

## Jones won in de States

Watkins Glen - Alan Jones, al tot  
wereldkampioen gekroond, won de  
laatste Grote Prijs '80 Formule 1 (die  
van de Verenigde Staten): Jan Lam-  
mers die zich tijdens de trainingen  
niet kon kwalificeren, nam



# Wallenburg profiteert

limburgs agblad

door Jo Gerards

**STEIN** – In het laatste Limburgse criterium van het seizoen 1980, de Ronde van Stein, was duidelijk te merken dat ook de amateurwielrenners moe zijn en totaal uitgeblust. Niet zozeer aan de kop van het peloton maar de regelmaat waarmee renners zich bij de jurywagen kwamen afmelden sprak boekdelen.

Het selectieve parcours liet niet veel ontsnappingen toe. Tien ronden voor het einde (van de 72 af te leggen kilometers) konden twee renners uit de hoofdmacht ontsnappen. Het duurde niet lang of deze poging kreeg navolging. Na Motké en Pieters sloten zich nog Ribbers, Van Vlimmeren, Van Dijk, Gorissen en Willemssen aan.

Dit groepje bleef weg tot twee ronden voor het einde (de jury had ingekort voor de invallende duisternis). Felle demarages trokken het peloton helemaal uiteen en veroorzaakten eveneens een valpartij in de laatste ronde. Daarvan profiteerde de uit Breukelen afkomstige Theo Wallenburg, die eerder dit seizoen de Rondes van Sweikhuizen en Reuver op zijn naam had geschreven. De pupil van Uitkomstploegleider Wiel Lambrechts wist zijn minimale voorsprong tot aan de finish vast te houden. Mario van Vlimmeren, de winnaar van de leidersprijs, schoot een tiental meter te kort. De strijd tussen Bert van de Boorn en Math Dohmen voor de eerste plaats in Pony-Trendshopklassement eindigde in het

voordeel van Dohmen, omdat Van de Boorn geen punten wist te vergaren.

**De uitslagen:**  
Amateurs: 1. Theo Wallenburg; 2. Mario van Vlimmeren; 3. Henk van Dijk; 4. Jos Willemsen; 5. J. Gorissen; 6. D. Kurzweg; 7. B. van de Boorn; 8. M. Dohmen; 9. J. Idili; 10. R. Lemmens; 11. A. Pieters; 12. H. Kox; 13. W. Bouman; 14. H. Senden; 15. R. Paffen; 16. L. Nevels; 17. F. van Bakel; 18. N. Ritzen; 19. W. Demandt; 20. C. Spaans.

**Junioren:**  
1. H. Daams, 55 km in 1.17.52; 2. W. Zwolsman; 3. G. Meenster; 4. J. Driessen; 5. B. Thoolen; 6. R. Krekels; 7. R. Schoens; 8. A. Hoogstraten; 9. G. Cuijten; 10. J. Defaux; 11. R. Creugers; 12. A. Visser; 13. R. Mulders; 14. R. Beenkens; 15. L. Söntjens. Leidersprijs: H. Daams.

**Nieuwelingen:**  
1. P. Schumanns, 38 km in 58.58 min.; 2. op 32 sec. A. Nuy; 3. L. Beckers; 4. L. van de Put; 5. J. Thomissen; 6. R. Haane; 7. W. van Erp; 8. E. Haksteen; 9. R. Jaspers; 10. W. van de Meer.

**Liefhebbers en veteranen:**  
1. L. Poortvliet, 38 km in 55.02 min.; 2. op 1.10 R. Frederiks; 3. op 1.27 J. Spronkmans; 4. J. Janssen; 5. P. Nepp (D.).



● De zegevierende aankomst van Theo Wallenburg in beeld. Mario van Vlimmeren (rechts) schiet enkele meters tekort.

Foto: PETER ROOZEN

## Uitslagen NWB-ronde

**VENLO** – De NWB-renners van de Ronde van Luiksgestel aan het werk. De uitslagen volgen:

**Luiksgestel:**  
Amateurs: 1. B. van Zandvoort in 1.58.46 uur, 2. J. Ramakers, 3. F. Scheres, 5. H. H. Papen, 7. H. van Oirschot, 9. J. van Kessel, 10. J. van Kessel, 11. H. Greymans, 12. P. 13. C. Vriens, 14. R. v.d. Linde, 15. Daems, 16. P. van Zandvoort, 17. van Kesse, 18. J. Drummen, 19. Kunst, 20. A. van Mierlo.

**Veteranen:** 1. G. Vergoossen in 1.02.30 uur, 2. R. Graf, 3. T. van Bergen, 4. F. Breukers, 5. W. van sers.

**Junioren:** 1. R. Rongen in 1.03.07 uur, 2. W. Vergoossen, 3. Niessen, 4. P. Jacobs, 5. M. St.

**VENLO:**

**Senioren:** 1. W. Drenth 55 km in 1.03.07 uur, 2. C. Sengers, 3. H. Aanderaa, 4. H. Hairmans, 5. A. Schoenmaker, 6. H. Creusen, 7. J. Geurts, 8. P. 9. A. Roest, 10. W. Heiligers.

**Gentlemen:** 1. H. Snekers in 49.40 minuten, 2. J. Peters, 3. Duren, 4. K. Versteegen, 5. H. van

**Aspiranten A:** 1. J. Jennissen, 2. Verhappen, 3. C. Faessen, 4. A. se, 5. J. v.d. Goot.

**Aspiranten B:** 1. C. Vekema, 2. Sillen, 3. E. Schoofs, 4. A. Otter, 5. Verhappen.

**Jeugd:** 1. M. Lemmen, 2. J. Van H. Roefen.

Maandag 6 oktober 1980 ● Pagina 18



● Carlo de Leeuw is te laat om in te koppen. Pim Doesburg heeft de bal veilig in zijn handen. Ernie Brandts (links) hoeft niet in te grijpen.

## Bridgeolympiade

**VALKENBURG** – In de 21e ronde van het open toernooi wonnen de Nederlandse heren voor groep A met 15-5 van Oostenrijk. Toch ging de eerste plaats in de rangschikking verloren. Denemarken, dat met 20-minus 2 van Suriname won, nam de leiderspositie over met een voorsprong van één punt.

De Nederlandse dames speelden in de negentiende ronde gelijk tegen Spanje: 10-10. Zij namen nu de zesde plaats op de ranglijst in met een totaal van 238 punten. Eerste is Italië met 269 punten.

### Uitslagen:

**Groep A:** Zweden-Taiwan 6-14; Singapore-Chili 8-12; Colombia-Portugal 18-2; Nederland-Oostenrijk 15-5; Zuid-Afrika-Venezuela 19-1; Canada-Hong Kong 11-9; Filipijnen-Guadeloupe 7-13; Egypte-België 6-14; Uruguay-Finland 8-12; Suriname-Denemarken 2-20; Bermuda-IJsland 7-13; Turkije-Japan 9-11; Argentinië-Groot-Brittannië 0-20; Israël-Brazilië 9-11; Panama vrij (12)

### Stand:

1. Denemarken 304 pnt.; 2. Nederland 303; 3. Brazilië 290; 4. Turkije 280; 5. Taiwan 270.

### Groep B:

Joegoslavië-Nieuw-Zeeland 20-5; Marokko-Australië 3-20; Barbados-Italië 5-20; Frans Guyana-Jamaica 15-5; Pakistan-Zwitserland 18-2; Hongarije-Frankrijk 9-11; Thailand-Spanje 20-1; Noorwegen-Polen 12-8; Kenia-Ver. Staten 10-10; West-Duitsland-India 18-2; Luxemburg-Ierland 1-19; Nederlandse Antillen-Libanon 5-20; Griekenland-Indonesië 14-6; Mexico-Bahama's 20-1.

Mauritius vrij (12)

● **EINDHOVEN** – Pim Doesburg heeft bondscoach Jan Zwartkruis zaterdagavond toch een prettige avond bezorgd bij PSV-Feyenoord. De Rotterdammer liet Zwartkruis tijdens een persoonlijk gesprek weten, dat hij zich in de toekomst toch weer wél beschikbaar zal stellen voor Oranje, hetgeen er waarschijnlijk toe leidt dat de PSV'er op woensdag 15 november in Antwerpen onder de lat staat tijdens het kwalificatieduel om het wereldkampioenschap tussen België en Nederland.

## FC Den Haag zorgt voor spektakelstuk in Zuiderpark

# Haagse bluf verrast Ajax

**DEN HAAG** – FC Den Haag-Ajax is uitgegroeid tot een uitermate boeiend spektakel. Als oorzaak van de Haagse opleving moet o.a. de terugkeer van Schoenmaker uit de Verenigde Staten en Albertsen (na schorsing) worden gezien. Het tweetal zorgde voor meer technisch vermogen en felheid. Voorts is Wetzel als vleugelverdediger een ontdekking gebleken. Hij zorgde met de jonge Van der Zwan voor impulsen uit de achterste linies.

Ook Ajax, dat Ling (terug na een liesoperatie) en Schoenaker (schorsing voorbij) weer in de ploeg had, liet in Den Haag diverse positieve dingen zien, maar werd qua werklust en enthousiasme veruit overtroffen door FC Den Haag. Bovendien bleek de Amsterdamse verdediging nogal eens gebrekig in te grijpen, hetgeen trouwens ook aan Haagse zijde gebeurde. Dit had juist het opwindende spektakel tot gevolg.

## Strafschop

Albertsen opende na een half uur de serie doelpunten via een strafschop. Ziegler had de bal met de hand uit het doel geslagen na een inzet van Van Leeuwen. De Haagse aanval kreeg de bal na een misser van Schrijvers. Ajax beantwoordde die treffer weldra met de gelijkmaker, die Schoenaker koppelend na een vrije trap van Arnesen een doelpunt scoorde.

Al in de eerste minuut van de tweede helft gaf scheidsrechter Mulder een tweede strafschop aan de Haagse club nadat Boeve de snelle en lastige Meis had gevoerd. Schoenaker bezorgde daaruit Den Haag opnieuw een voorsprong. Daarna legde Mansveld, die

uitgroeide tot de uitblinker van het enerverende duel, de basis voor het derde Haagse doelpunt. Hij ging langs een reeks Ajacieden en lanceerde Melis. De rechterspits bracht de stand op 3-1.

## Mansveld

Nadat latere soli van Mansveld tenaamernood nieuwe doelpunten opleverden, kwam Ajax op 3-2 door Arnesen. De Deen kreeg hiervoor de ruimte omdat Mansveld zijn enkel verzwaarte. Uiteindelijk moest de Haagse aanvoerder worden weggedragen en vervangen door Van Vliet. Het aanvallende voetbal in het Zuiderpark ging echter gewoon door. Melis scoorde nadat Albertsen op Schrijvers was gestrand met een rebound en Kieft (ingevallen voor verdediger Wijberg) bepaalde de eindstand op 4-3.

## Hoogtijdagen

● Hoewel het „heerlijk avondje” voor velen pas op 5 december gepland staat heeft de Alkmaarse Hout zaterdagavond een aardig voorproefje gehad. Dat gold dan voor de vele duizenden

supporters van AZ'67 die hun favorieten in de thuiswedstrijd tegen NEC een ruime en dik verdiende 6-1 zege zagen behalen. Met nog een kwartier te spelen schalden de aanmoedigingskreten over het veld. Het „tien-tien” was niet van de lucht en trainer Leen Looyen van NEC leed in stilte in de dug-out. „Ach wat moet ik zeggen”, sprak hij na de deceptie. „Ik vind het zwak om te stellen dat we met acht invallers aantraden. Als ik tegen dit AZ'67 met mijn volledige ploeg had gespeeld waren we ook de boot in gegaan. Alleen was de uitslag dan niet zo hoog uitgevallen.”

AZ'67 beleefte hoogtijdagen. Na acht wedstrijden torent het trots aan de kop van de erevlijst. Geen verliespartij heeft de ploeg van Kessler nog op zijn conto. Zou de doorbraak van de fusieclub dan dit jaar gestalte krijgen? Zover denkt Kessler nog niet. „Laten we ons hoofd niet verliezen. Het is veel te vroeg om te juichen, al zie ik ook met tevredenheid hoe mijn ploeg speelt. Het loopt als nooit tevoren.”

## Toevalstreffer

Nu bijna een kwart van het aantal

wedstrijden achter de rug is blijkt alleen Feyenoord de race met de „Koningsformatie” uit Alkmaar aardig te kunnen bijhouden. Feyenoord dat nogal gehandicapt bij PSV aantrad – Van Deinsen (geblesseerd), Petrusson (geblesseerd), Van Til (geblesseerd), Peter (nog niet volledig hersteld) en Troost geschorst – stapte toch als de grote overwinnaar uit het PSV-sportpark.

Het derde de Rotterdammers niet dat het de wedstrijd in zijn voordeel besliste door een toevalstreffer van Budding. Dat was na 25 minuten spelen in de eerste helft. Carlo de Leeuw waagde een afstandsschot; de bal raakte de knie van Budding en Doesburg was verslagen: 0-1. Door deze nederlaag is PSV gedegradeerd tot een eenvoudige erevlijstclub. Uit acht wedstrijden zijn zeven punten gehaald. In Eindhoven heeft men betere tijden gekend.

FC Twente heeft zijn draai nog niet gevonden. De ploeg van Hennie Hollink is net een kameleon. In de eerste competitieweek werden de tegenstanders moeiteloos opzij gezet. Maar in de wedstrijden tegen Gothenburg in het toernooi om de UEFA-cup begon de machine te stotteren. Ook zondag op Woudestein waar Excelsior domicilie hield vertoonde Twente vermoedelijkheidsverschijnselen.

Excelsior dat zich na de fraaie treffer van Killa al vroegtijdig verliezer waande kon diep in de tweede helft toch nog gelijk maken. „Mijn spelers hebben een wanprestatie geleverd”, meende Hollink. „Zeg maar gerust

dat ze zich a-professioneel hebben gesteld. Ze lieten zich in slepen.”

Toch houdt Twente dat zij Ajax bevindt (beide 11 punten). De ploeg van Hennie Hollink is net een kameleon. In de eerste competitieweek werden de tegenstanders moeiteloos opzij gezet. Maar in de wedstrijden tegen Gothenburg in het toernooi om de UEFA-cup begon de machine te stotteren. Ook zondag op Woudestein waar Excelsior domicilie hield vertoonde Twente vermoedelijkheidsverschijnselen.

Voor Barry Hughes begint de weer enigszins op te klaren kasteel won Sparta zondag van PEC. Enigszins verbeterde deze score wel. PEC miste een basisspeler en Sparta had het geluk te klagen dat de Zwolse zondag volledig van slag af was.

Wim Suurbier, de nieuwste aanwinst van Hughes speelde zeer matig. De aanhang van Sparta kon niet zijn over een „gouden” wijsheid trainer. In de tweede helft brak de hoes Van der Gijp in het veld. Meyer. De telg uit een roemrijk balgeslacht bracht veel meer over in de aanval en liet met twee doelpunten zien dat hij ook nog kan scoren. Andere treffers kwamen van Janssen en Geels. Jans doelpunten voor

## Terugslag

In Wageningen wacht men nu op de eerste thuisoverwinning van de plaatselijke erevlijstclub. Het streekduel tegen FC kwam de formatie van trainer Ruiter er karig vanaf. 1-1 was op de Berg. Van den Berg en de zorgden voor de produktie, de oefenmeesters waren niet. den. De Ruiter: „We hebben kansen onbenut gelaten.” B. Utrecht: „We liepen onszelf in Misschien toch een terugslag inspanningen” die we tegen hebben moeten leveren.”

(ADVERTENTIE)

**Trakitt**  
Introduceert voor actieve DHV een nieuw snoerloos oranje model.

**CIRKELZAAG**  
ZONDER SMOER EN STERKER. MODEL 289

Overal te gebruiken.  
Incl. oplader en steeds weer op te laden batterij.

slechts 289,-

Verkrijgbaar bij uw DHV GEREEDSCHAPEN

# Duclos-Lassalle wint Ster

**BIARRITZ** – Gilbert Duclos-Lassalle heeft het wielerspeel beëindigd, zoals hij het begon. Met een overwinning in een etappekoers. Zeven maanden geleden deed hij dit in ondermeer Parijs-Nice en de Ronde van Corsica. Gisteren schreef de Fransman uit de Peugeotploeg de Ster der Beloften op zijn naam, een zesdaagse rittenkoers waaraan zowel profs en amateurs deelnamen.

Zaterdag ontroonde Duclos-Lassalle zijn Australische ploegmakker Phil Anderson, middels een ritzege in Oloron-Biarritz over 181 kilometer. Tweede werd Tackaert. De Nederlandse amateurs eindigden als volgt: 10. Koppert; 13. Boom; 18. Solleveld. Zondag werd Tackaert opnieuw tweede. Nu won Jean-Luc van den Broecke de rit over 161 kilometer met start en finish in Biarritz. Achtste op 44 seconden Koppert, 12e Jan Jonkers; 13e Duclos-Lassalle.

**De eindstand:** 1. Duclos-Lassalle 20 uur, 59 min. en 53 sec.; 2. op 5 sec. Anderson; 3. op 29 sec. Lejarreta; 4. op 38 sec. Van den Haute 5 op 55 sec. Laurent; 9. op 2.15 Adrie v.d. Poel; 14. op 3.03 Gerard Solleveld; 16. op 3.19 Johnny Broers.

● **TEMPLEUVE** – De profkoers in Templeuve leverde een zege op voor Marc Demeyer, 180 km in 4 uur en 21 min. Tweede De Wolf, 3e De Wilde, 9e op 10 minuten Fons van Katwijk.

● **ROTTERDAM** – In Ahoy legde Gerrie Knetemann op het Europees kampioenschap achter dernies beslag. Tweede op 25 meter Zoetemelk, derde op 30 meter Oosterbosch, 4e op 1e ronde Vallet, 5. De Witte, 6e op 2e ronde De Wolf, 7e op 3e ronde Hosotte, 8ste op 4e ronde Van Springel, 9e Fuchs.

● **KOPENHAGEN** – De Deense profs Gert Frank en Kim-Gunnar Svendsen wonnen een koppelkoers over zes uur in Kopenhagen. Tweede de winnaars van de Londense zesdaagse Clark-Alan, 3e Sercu-Fritz, 9e Pijnen-Persoon, 12e (en laatste) Venix-Klos.

● **BOLOGNA** – Uitslag Ronde van Emilie: 1. Baronchelli 250 km in 6.30.33, 2. op 31 seconden Panizza, 3e Deen Marcussen, 4. op 48 sec. de Zweed Johansson, 5. op 2.30 de Noor Knudsen.

● **OISTERWIJK** – Joop Zoetemelk won het laatste criterium in Nederland. Hij legde de 100 km in Oisterwijk af in 2.20.18. Tweede op 20 sec. Van Vliet, 3e Van Dongen, 4e Van Gerwen, 5e De Godde, 6e Knetemann, 7e op 1.04 De Rooy, 8ste Alting, 9e Buckaai 10e Fedor den Hertog.

● **BOECHOUT** – In zijn woonplaats Boechout nam Roger Rosiers afscheid van de wielersport. André Dierickx won de profwedstrijd over

150 km in 3 uur en 26 minuten. Tweede en derde de gebroeders Emiel en Jos Gijsemans

● **LUIK** – Henk Smits werd zesde in Landen-sur-Meuse. Nestor Cambell, een Britse amateur, won de 90 km in 2 uur en 20 minuten.

● **HÜRTH** – Gaby Minneboo legde op de overwinning beslag in een stayerswedstrijd voor de Duitser Breuer en Matthé Pronk.

**HARDERWIJK/GIETEN** – Het Nederlandse veldritseizoen is begonnen met een dubbels triomf voor de West-Duitser Reiner Paus.

Hij won zaterdag in Harderwijk en gisteren in Gieten. De uitslagen: **HARDERWIJK:** 1. Reiner Paus 24 km in 1.10.12, 2. Johan Ghyllbeert op 2 min., 3. Frans van Bakel, 4. Ton van de Wetering, 5. Hans Steekers.

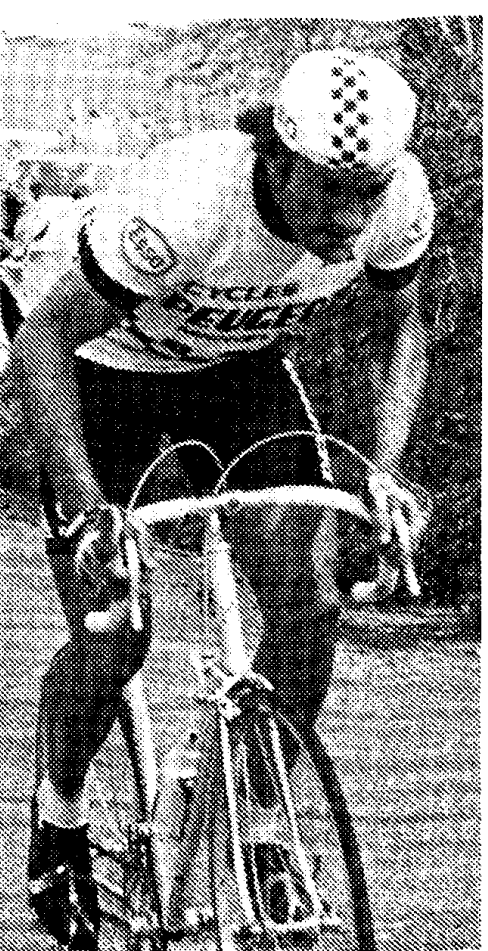
**GIETEN:** 1. Reiner Paus 24 km in 1.15.17, 2. Reinier Groenendaal op 15 sec., 3. Johan Ghyllbeert z.t., 4. Frans Francissen op 25 sec., 5. Wil Brouwers op 50 sec.

**Nieuwelingen:** 3. N. van der Ley, 13. P. Groot.

**Junioren:** 10. Frans Timmermans.

**Nieuwelingen:** 5. N. van der Ley, 15. P. Groot.

**Junioren:** 6. Frans Timmermans.



● Gilbert Duclos-Lassalle

## Noud Janssen wacht schorsing

**GRONINGEN** – Noud Janssen zal volgende week zaterdag in de Geuselt de competitiewedstrijd tegen FC Den Haag hoogstwaarschijnlijk vanaf de tribune moeten bijwonen. De MVV-middenvelder liep gisteren in Groningen tegen zijn derde gele kaart van dit seizoen aan. Janssen staat een schorsing van twee of drie wedstrijden te wachten.

## Medaille-winnaar gearresteerd

**CEUTA** – De Spanjaard Guillermo del Riego, bij de Olympische Spelen van Moskou winnaar van de zilveren medaille in de C-2, is wegens drugs-smokkel gearresteerd. Bij een politiecontrole in Ceuta, een Spaanse enclave in Marokko, werd in de auto van Del Riego twee kilo hasjies gevonden. De Spaanse kanovaarder had ook nog enkele grammen in zijn jaszak. Een andere inzittende van de auto werd eveneens gearresteerd.